

PETITES ANNONCES CLASSIFIÉES

TARIF

DEUX SOUS DU MOT, pas moins de 20 mots par insertion.

AVIS de mariage, pour NAISSANCES, MARIAGES, MARIAGES ANNIVERSAIRES, GRANDS MARIAGES, REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIES ET AUTRES. 15 sous par insertion, suivant formule ordinaire. Chèques non additionnés. 2 sous.

AVIS de NAISSANCES, FIANÇAILLES, MARIAGES devant paraître dans la Chronique Sociale, 15 sous par insertion.

LES ANNONCES devant paraître LE JOUR même, seront reçues jusqu'à 9 h. 30 du matin. POUR LE SAMEDI jusqu'à 5 h. 30 du matin. Pour le dimanche jusqu'à 12 heures du matin. Les annonces reçues après les heures mentionnées.

LES ANNONCES ayant un titre en caractère plus grand seront facturées 15 sous l'insertion en plus de l'annonce.

A louer

Chambre

CHAMBRE à louer dans une famille sans enfant, quartier centre. Monsieur de préférence. S'adresser à 47 rue Camille au 2ème étage.

Logis

LOGEMENT moderne 3 chambres et chambre de bain. S'adresser: Laurent Charbonneau, chez Codère Lefebvre, le soir à 29 Laurier.

LOGEMENT plain-pied, 6 chambres, planchers bois franc partout, eau chaude et froide, gaz et électricité. Téléphone: 383 ou s'adresser à 19 Gillespie.

LOGEMENT 5 chambres avec garage, 115, 92 McManamy; 4 chambres, 114, 12 Drummond; magasin avec une chambre, 112, 14 Drummond. René Hébert, 126 King-O.

PLAIN-PIED, 3 pièces, chauffé, adossé du bureau de la Stantead & Sherbrooke Fire Ins. Co., 29 avenue Dufferin. S'adresser sur les lieux. Tél: 2700.

UN TRES BON LOGEMENT de 5 chambres plain-pied, rue Gillespie. Téléphone: O. Mailhot 2934M.

Magasin

DEUX magasins, 22 1/2 x 50 et 13 x 50, récemment réparés, peuvent servir pour tout genre de commerce. Situés à 140 rue King-Ouest, Sherbrooke, (autrefois Lacombe & Fils). S'adresser: Stantead & Sherbrooke Fire Ins. Co., 29 avenue Dufferin. Tél: 2700.

Maison

MAISONS seules chauffées, plain-pieds, appartements, logements à bas prix et garages seuls, dans toutes les parties de la ville. S'adresser à Edwards. Téléphone 135.

—De même que le phare sur la plage rocaillieuse, l'annonce vous indique la voie sûre pour arriver à bon port. Là où vous trouverez des marchands honnêtes, qui vendent à des prix honnêtes. Lisez les annonces chaque jour.

Quartier Nord

Rue Queen

Maison 3 logis

Evaluation municipale

\$10,000.00

Ça vaut bien davantage

En vente à \$8,000

\$3,000 comptant.

Solde à conditions

faciles.

Les loyers rapportent

\$100 par mois.

S'adresser à

Jos. V. Ames

Agent d'immobilier

Tél: 235.

Feuilleton de la "Tribune"

La part du pauvre

Roman

par M. DESCHAMPS.

(Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres, Paris, France).

No. 21. Denise resta un moment indécise.

—Jusqu'alors, risqua-t-elle, vous n'avez pas eu à vous plaindre de cette œuvre.

Méruil clignait des yeux, indiquant ainsi qu'il se tenait sur la défensive et qu'il ne faudrait pas essayer d'obtenir de lui des complaisances que sa conscience repoussait.

—Je n'ai rien en à lui reprocher jusqu'ici, dit-il. Elle arrivait à l'heure à son travail. Elle travaillait comme une jeune. Je ne me serais jamais douté qu'elle était capable de devenir une voleuse. C'était l'occasion, sans doute, qui lui avait manqué. Pourtant, non,

elle aurait pu dérober plus tôt tout ce qu'elle a subtilisé.

—C'est une femme à toujours des charges de famille? Un petit-fils éphémère, n'est-ce pas?

—Un pauvre, un propre à rien, un verrou qui, à vingt ans, a été jusqu'ici incapable de gagner le pain qu'il mange. Il paraît qu'il fait à sa grand-mère une vie enragée, qu'il menace de tout casser chez elle quand elle refuse de lui donner de l'argent.

—Et bien! Méruil? Denise fixa le contremaître, et son regard expliqua ce qu'elle ne voulait dire.

—Où, mademoiselle, évidemment, c'est en brigand qu'il a poussé; mais elle a l'âge de

A vendre

Divers

AMEUBLEMENT de 5 chambres à vendre pour le 1er mai. Téléphone: 1227.

BOIS de chauffage franc et mou, 12 poutres, livraison en ville. Deux vaches fraîches vidées. Foin dans grange. Aussi maison 2 logements quartier Ouest. Prix \$1,600. Comptant \$600. S'adresser 25 Princeesse. Tél: 7341.

BOIS — 20,000 pieds de planches et madriers séchés, \$18.00 et \$20.00 le mille. Une paire de poulaillers 3 et 4 ans \$235. La paire, R. Croteau, 66 rang, St-Elie d'Orford.

COIFFEUSES: Vendrai pour comptant ou termes, sèche-cheveux électriques, machine à permanentes Crougnoil, usagés à moins de la moitié du prix courant. Doit vendre immédiatement. Pour renseignements écrire à Casier Postal 14, Sherbrooke, Qué. 41-16-18

DANS LE VILLAGE de St-Gérard, sur route nationale No 1, vingt arpents de terre en culture, maison et autres dépendances, eau à l'aqueduc. Excellente place pour un boucher. En plus 100 acres de terres à proximité, 30 en culture, balance boisée. Le tout en bloc ou séparément. Vendra à sacrifice pour cause de départ. Mme Willie Tremblay, St-Gérard de Wolfe.

DIVANETTE, mobilier de boudoir, en fibre, fournaise toute. Belle albaine. S'adresser à 39, rue Laurier. Tél: 2726W.

DIX-HUIT AUTOS à vendre ainsi que quelques camions à très bon marché. Prendrai échange de toutes sortes. Animaux ou autre chose. Partes usagées pour tous modèles de chars. A. Lamontagne, 5 Courtois, Sherbrooke.

DIX CHEVAUX de la province, garantis pour ouvrage. A découler d'ici 10 jours à sacrifice. Aussi un magnifique poney noir. S'adresser A. Lamontagne, 5 Courtois, Sherbrooke.

FERME à vendre à Mouton Hill, 3 miles de Lennoxville, 65 acres, bonne maison et grange avec sans stock. Connue sous le nom de ferme Winget. S'adresser à Mme Annie A. Burns, Boite 4, Lennoxville.

MOBILIER de chambre à coucher, radio et chesterfield. Téléphone: 614W, 303 rue King-Ouest, Sherbrooke.

"SHAFTS" 2 7-16 et 2 13-16, "Hangers ballbearing", poulies, courroies, toutes sortes de machines à bois, turbines, engins à vapeur, etc. Canadian Belling Products, 2650 Bourdonnière, Montréal, P.Q. 29-3.

UN LOT de chaussures non réclamées, en bas du prix de réparation. A peu près tous les genres. J.-D. TREMBLAY, cordonnier et marchand de chaussures. Spécialité: Fourniture de cordonniers. 138 King-Ouest, Sherbrooke. 27-30

Maisons

BONNE MAISON neuf chambres, grange, 4 acres de terre près église, école et magasin, dans village de Moos River. L. B. Bailey, propriétaire. S'adresser Fred Gill, Compagnie. 40-3

Propriétés

PROPRIÉTÉ de deux logements 6 et 4 pièces, terrain 66 x 166 pieds, avec jardin et verger. S'adresser à 21 London. Tél: 1045W.

A vendre ou à échanger terre, 230 acres, maison, grange modernes, électricité, eau courante, chambre de bain, sucrerie. Route nationale, 11 miles, Lennoxville. Peut garder 50 vaches laitières. S'adresser directement au propriétaire, 25 Princeesse. Tél: 7341.

—Lisez les annonces, puis demandez à vos grands parents ce qu'ils portaient et ce dont ils se servaient au temps de leur jeunesse. La comparaison vous fera voir la grande influence de l'annonce sur le progrès moderne.

Demandes

A acheter

ON DEMANDE à acheter vieux livres de toutes sortes. Vieux livres de poche. Ecrire à Casier 19 La Tribune. 13-10.

Divers

DAME ferait de la couture chez elle, tel que lingerie, raccommodage et repassage. S'adresser: Tél: 1358M ou 73 rue Laurier. 41-16-18

EMBEILLISSEZ vos habitations. Prix spécial par quantité: Erable argenté; Peupliers; Ormes; Berberis; Arbustes variés; Rosiers; Framboisiers Chênes; Pampiers Gervais. 8, rue Windsor, Sherbrooke-Est. 38-6

UNE PERSONNE demande des lavages à faire chez elle. Pour information s'adresser à 61 rue Orléans. 40-2

Disparu

DISPARU dimanche le 12 avril, à Magog, automobile Chevrolet Coach modèle 1932. Licence 1936. No 77975, rouge broche blanche. Les personnes pouvant donner information voudront bien s'adresser au Chef de Police de Magog. Récompense. 40-2

—Le romanesque se trouve ailleurs qu'à la page de fiction journal. Les colonnes d'annonces vous transportent aux quatre coins du monde. Lisez les annonces.

VENTE A L'ENGAN

Mardi, le 21 avril, à 1 heure. J'ai reçu instruction de M. Jos Moisan, chemin Drummond, à Collingville, de vendre à l'engan, les articles suivants: un ameublement de 5 chambres comprenant: grand bureau, 1 mobilier de salle à manger, 1 mobilier de salon, 2 mobiliers de chambre à coucher, 1 gramophone, 1 chaise, 5 chaises de cuisine, berçeurs, ustensiles de cuisine de toutes sortes, outillage de jardin, vaisselle, linge, etc. R. M. DEMERS, Encaisseur. 41-16-18

VENTE A L'ENGAN

Samdi, 19 avril à 1 heure de l'après-midi, pour régler la succession de FEU J. P. McLEOD à la demeure du défunt à Cookshire: Meubles de chambre à coucher, salle à manger, cuisine; poêle, tables et chaises; ustensiles de cuisine et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: Comptant. J. O. BURNES, Encaisseur. Cookshire. 38-6

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN

Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

FUNERAILLES DE Mme E. LETOURNEAU

A Lambton.

(Spécial à la "Tribune") LAMBTON. — Les funérailles de Mme Elzear Letourneau ont eu lieu dans l'église paroissiale de St-Vital de Lambton. Le corbillard était conduit par M. Ronald Roy, la croix était portée par M. Joseph Giguère, le corps par M. Cyrenus Bureau, Louis Lacombe, Elzear Bureau, J. N. Roy.

La levée du corps et le service furent chantés par M. le curé Gédéon Julien, assisté de M. le curé Mathieu de St-Romain et M. le vicaire Turgeon de Lambton, comme diacre et sous diacre.

La quête fut faite durant le service par les petits-enfants de la défunte: MM. Roméo et Renée Gagnon de Disraeli.

Au choeur de chant M. Adolphe Gagnon chanta le "Miserere" et M. Eugène Gagnon "O meritis passionis" en plus au choeur de chant on remarquait M. le maire Henri-Louis Gagnon, MM. Achille Bédard, Léonard Bureau, Philippe Bédard Langlois, Agr. Laurent Bélanger, Alphonse Labrecque, Engelbert Bureau, Charles et Fernand Gagnon, et Emile Couture.

Assistèrent au service: MM. A. L. Letourneau, Gédéon et Joseph Letourneau, Adolphe Gagnon de Disraeli, M. et Mme Michel Couture, M. Lucien Letourneau, M. et Mme Gérard Lortin, M. et Mme Octave Baillargeon, Reine et Jean-Paul Letourneau, MM. Léo Labrecque, Olivier Mailhot de Disraeli, Lucienne, Roméo, Renée et Gérard Gagnon de Disraeli, MM. Gédéon Roy, Josephat Rousseau, Mlle Alexandra Rousseau de Disraeli, MM. Narcisse Bolduc, Alphonse Couture, M. et Mme Georges Couture, Mme Joseph Bouchard et M. Aimé Bouchard, M. Ludger Drapreau, M. et Mme Aurélien Bolduc, MM. Jos. Couture, Emile et Gédéon Drapreau, Armand, Germain et Simone Bolduc, Amédée et Tréfiel Giguère, Félix Labrecque, Mme Odilon Couture, Mme Cook, Mme Philibert Audet, Mlle Philias Gagnon, M. Joseph Baillargeon, M. et Mme Arthur Giguère, Mme Alphonse Couture, et Mlle Imelda Couture, M. Louis Gagnon, Mme O. Pomerleau, MM. Joseph Rodrigue, Henri-Louis Roy, E. Gagnon, Gendron, Arthur Gendron, G. Gagnon, Gendron, M. Lucien, Lucien et Henri Gagnon, Edgar Lemieux, Amédée Morin, M. et Mme Jean Couture, MM. André et Edras Rousseau, Jeannette et Simone Gendron, M. Quirion, Mlle Camille Quirion, Émémentine Gagnon, Laurette Lapierre, Fernand de Mercier Yvette Gagnon, M. Lucien Lapointe, Rosario Blanchard, Mlle Claire Bédard, Thérèse Couture, M. Aimé Bédard, Mlle Cléophas Couture, E. Lemieux, M. Léo Bernier, Moïse Baillargeon, Wilfrid Bédard, Bertrand Bellegarde, Robert Bureau, Hector Couture, Octave Duquette, Philippe Lacroix, Henri-Louis Roy, Mlle Gilberte et Gabrielle Drapreau, Mme Larie Mercier, Alfreda Roy, Lucille Bureau, Hortense Roy et Thérèse Lapointe etc., etc.

Nos sincères sympathies à la famille en deuil.

—Les bons journaux sont remplis de deux genres de nouvelles. Les uns vous racontent les événements du jour, vous parlent de vos voisins ou des gens de l'étranger, les autres vous renseignent sur les choses qui servent à vous vêtir et à vous nourrir et à vous faire jouir de la vie. Lisez les annonces.

VENTE A L'ENGAN. Mardi, le 21 avril, à 1 heure. J'ai reçu instruction de M. Jos Moisan, chemin Drummond, à Collingville, de vendre à l'engan, les articles suivants: un ameublement de 5 chambres comprenant: grand bureau, 1 mobilier de salle à manger, 1 mobilier de salon, 2 mobiliers de chambre à coucher, 1 gramophone, 1 chaise, 5 chaises de cuisine, berçeurs, ustensiles de cuisine de toutes sortes, outillage de jardin, vaisselle, linge, etc. R. M. DEMERS, Encaisseur. 41-16-18

VENTE A L'ENGAN. Samdi, 19 avril à 1 heure de l'après-midi, pour régler la succession de FEU J. P. McLEOD à la demeure du défunt à Cookshire: Meubles de chambre à coucher, salle à manger, cuisine; poêle, tables et chaises; ustensiles de cuisine et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: Comptant. J. O. BURNES, Encaisseur. Cookshire. 38-6

VENTE A L'ENGAN. Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN. Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN. Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN. Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN. Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN. Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN. Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN. Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN. Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion de 2 tonnes avec remorque; meubles, chevaux, volailles, armoire, harnais, broches à tisser, et autres articles trop nombreux à énumérer. Conditions: COMPTANT. R. M. DEMERS, Encaisseur. 40-2

VENTE A L'ENGAN. Lundi, 20 avril à midi et demi, pour D. SUTHERLAND, Cherry River, près Magog: Scierie complète, éclairage Déco électrique, "faulx" à peinture, moteur à gasoline, moulinage à manivelle de 10 poutres, banc de bois, outillage de forgeron, camion

La Couronne fera une lutte à mort aux machines de jeu

La ville reprend ses travaux interrompus l'année dernière

LA SOCIÉTÉ
ST-JEAN-BAPTISTE
DE SHERBROOKE

Assemblée générale en vue des élections, à l'Hôtel de ville, lundi soir, le 20 avril, à huit heures. Il y sera fait d'intéressantes communications. Que tous les membres s'assistent un devoir d'y assister.

Ceux qui n'ont pas encore leur carte de membre pourront s'en procurer une ce soir-là à la salle.

LA POLICE RECHERCHE LE CHAUFFARD

Aucune trace n'a encore été relevée de l'automobiliste qui a causé la mort d'Alphonse Gervais, samedi soir.

Le chef Camirand nous a déclaré ce matin n'avoir aucun développement à rapporter dans les recherches de la police pour le chauffard qui, samedi soir, a causé la mort d'Alphonse Gervais, âgé de 22 ans, fils de M. et Mme Joseph Gervais, demeurant à 306 rue King-Ouest.

Mlle Irène Grandchamps et Aline Bergeron ont aussi reçu des coupures et contusions après avoir été frappées par l'auto recherchée, en face de chez Gervais, à l'angle de la rue Québec.

Interrogé sur la rumeur qu'un auto a été trouvée abandonnée à quelques milles de la ville sur le chemin de Montréal, hier, M. Camirand nous a répondu que "cette rumeur n'est pas fondée pas plus que maintes autres rumeurs sur lesquelles nous avons fait enquête. Il ne s'est produit aucun développement hier et nous poursuivons activement les recherches sans désespérer."

Récit d'un témoin

M. George Breckenridge, demeurant à 492 rue King-Ouest, dont l'attention a été attirée sur les lieux de la tragédie par le bruit d'un choc et par des cris, alors qu'il se trouvait à quelques pas de l'endroit où le chauffard a frappé le trio, déclarait à la TRIBUNE, hier soir, qu'il a vu l'auto du chauffard arrêter, le conducteur en sortir pour venir jeter un coup d'oeil sur les victimes puis retourner à son auto et disparaître dans la direction de McGill. "Il devait mesurer 5 pieds et 10 pouces et il m'a paru assez jeune", nous a affirmé M. Breckenridge qui a ajouté: "Il faisait trop sombre pour que j'aie pu remarquer ses traits. Il pouvait y avoir trois personnes en tout dans cette auto, mais je n'en suis pas sûr. La seule chose dont je suis certain c'est que l'auto était un Sedan marron d'un modèle plutôt ancien et que le chauffard portait un paletot et un chapeau gris."

Les autorités de l'Hôtel-Dieu nous rapportent, ce midi, que Mlle Aline Bergeron, de la rue Queen, qui a dû retourner à l'hôpital, lundi après y avoir été pansée à la suite de l'accident de samedi soir, a pris beaucoup de mieux et elle pourra fort probablement retourner chez-elle sous peu.

Le coroner Bland nous rap-

300 hommes; la plupart des chômeurs, sont occupés à diverses entreprises sur les chantiers municipaux.

Près de 300 hommes, la plupart des chômeurs, sans compter les employés de la ville préposés à l'entretien des parcs et des rues ainsi qu'à l'enlèvement des vidanges, travaillent actuellement sur les différents chantiers de la ville à parachever les travaux de toutes sortes entrepris en vertu du programme de travaux de l'année dernière. De ces travaux, il s'en poursuit actuellement dans presque toutes les parties de la ville et lorsqu'ils seront terminés, le département de la voirie se mettra à l'exécution de travaux permanents dont une partie du programme a été élaborée déjà par l'ingénieur Tremblay.

Comme conséquence à la décision récente du conseil municipal d'attendre l'élaboration d'un plan d'ensemble pour les travaux du parc Jacques Cartier, ces travaux ont été considérablement ralentis. Le département attend les instructions du conseil pour pousser plus avant l'aménagement du parc, et entre temps, les travaux de nivellement se continuent sur les terrains de la colonie de vacances à l'extrémité nord du parc, travaux que l'on compte terminer d'ici quelques semaines pourvu que la température s'y prête. C'est en effet l'intention du département de la voirie de terminer une partie des travaux de nivellement afin que les enfants puissent jouir d'une partie du terrain dès les premiers jours de juillet. Cent hommes environ travaillent actuellement sur les lieux.

(A suivre en page 12)

2 ANS DE BAGNE POUR ASSAULT INDECENT

Dosilva Miclette, du canton de Stratford, échappe au fouet parce qu'il est père de famille.

Dosilva Miclette, du canton de Stratford, a été condamné à deux ans de pénitencier moins le temps déjà passé en prison, soit 80 jours, par le magistrat J.-H. Lemay, hier après-midi. Miclette avait plaidé coupable, la semaine dernière, à l'accusation d'avoir "illégalement commis un assault indecent sur la personne d'Alice Coulombe, âgée de 13 ans."

"Je vous condamne à la peine maximum prévue pour une telle offense", a déclaré le magistrat en rendant son jugement, "et je vous condamnerais aussi au fouet si vous n'étiez marié et père de famille."

M. JACK POWERS EST PRESIDENT DU CLUB DE GOLF ST-FRANCOIS

M. Jack Powers a été élu président du club de golf St-François, lors de l'assemblée annuelle des directeurs du club, hier soir, en remplacement de M. Lloyd Bowen. M. H. Gibson a été nommé vice-président, M. Tom Molynex capitaine, M. Rex Nurse vice-capitaine et M. Don McLean président du comité de réception.

Après la dernière heure, qu'il a apprise de la troisième des victimes de l'accident, Mlle Irène Grandchamps, qu'elle a été relevée, après la tragédie, par un homme qu'elle croit être le chauffard disparu. Il était vêtu de gris.

GRAND CONGRES DU JOUISME A SHERBROOKE

Plusieurs milliers de jeunes ouvriers et ouvrières se réuniront ici le 19 juillet prochain.

OEUVRE VITALE

Plusieurs milliers de jeunes ouvriers et ouvrières de tout le diocèse se réuniront à Sherbrooke le 19 juillet prochain à l'occasion d'un congrès diocésain du jousime qui durera une journée. Nous avons appris ce matin de M. Louis-Philippe Demers, l'un des officiers de l'association à Sherbrooke. Le jousime est répandu dans une douzaine de centres des Cantons de l'Est et tous seront représentés à cette manifestation qui, s'étendant, prendra la forme d'un véritable triomphe. Le programme comporte messe solennelle, parade, chants, musique et grand ralliement probablement au Manège de la rue Belvédère.

M. Demers a donné les grandes lignes du programme lors d'une assemblée de 300 jeunes ouvriers au sous-sol de la Cathédrale, où se rendront des jousistes et à laquelle assistait Monseigneur O.-Z. Letendre, P.D., curé de la Cathédrale, qui a dit tout son plaisir d'adresser quelques mots à la jeunesse ouvrière. Monseigneur Letendre a rappelé aux jeunes qu'il leur fallait se grouper, et qu'aux forces du mal, il fallait opposer les forces du bien et cela est très urgent. M. Letendre a promis tout son appui à la J.O.C. qui apportera le véritable salut à la classe ouvrière.

Lutte inévitable

M. l'abbé Drapeau a déclaré que la J.O.C. aide le jeune ouvrier à défendre sa foi et ses droits et aucun ne peut lui refuser son concours puisqu'elle travaille pour chacun. M. l'abbé Drapeau a invité tous les jeunes ouvriers à entrer dans le mouvement jousiste, dans la grande croisade de la J.O.C. "Ce n'est pas dans l'égoïsme qu'on trouve le bonheur; soyons des cœurs généreux, fiers de notre race, de notre foi; soyons avant tout des chrétiens. La lutte est inévitable; ou nous serons vainqueurs ou nous serons vaincus; pas de milieu. La J.O.C. est le mouvement à la mode pour les jeunes ouvriers; il importe donc, puisqu'elle nous attend et veut notre salut, de lutter avec elle pour triompher avec elle."

M. Donaldson a ensuite déclaré que la J.O.C. est un mouvement de formation et d'organisation pour tous les jeunes ouvriers sans exception. On y trouve la formation sociale, technique et religieuse. Suivant le diction, "seuls nous ne pouvons rien, mais unis, nous pouvons tout". La J.O.C. est encore un corps représentatif et elle sera une force dans la mesure où la jeunesse ouvrière comprendra qu'il faut se grouper. La J.O.C. possède tout cet outillage que l'on découvre dans l'étude et l'application de sa technique.

M. Grenier déclare que la jeunesse ouvrière n'a pas le droit de gaspiller son argent. M. Denault parle ensuite de ce que fait la J.O.C. pour secourir les jeunes menacés en particulier. La J.O.C. réclame que l'admission au travail ne soit accordée qu'à 16 ans et non à 14, et tout en tenant compte de la durée du travail, elle réclame un salaire minimum de \$6.00 par semaine pour tout jeune ouvrier; "si nous ne voyons pas à cela, personne ne y verra pour nous".

Un programme d'amateurs s'est déroulé ensuite dans la salle, au cours duquel ont été joués les 25 ans, par le magistrat J.-H. Lemay, Roy, Denault, Plante, Charbonneau, Robitoux, Boisard, Guilbault, Champagne, Auger, Cayer, Lemay, Longpré, Gagnon et autres. Les gagnants de ce concours furent: les quatre enfants de l'Est (quatre de Ste-Jeanne d'Arc), MM. Roméo Plante, Rodrigue Lemieux et Gaston Champagne. La soirée s'est terminée par le chant du "O Canada".

ACCORD POLONAIS AVEC L'ALLEMAGNE

Le Reich paiera \$600,000 par mois en droits de transit à travers le couloir polonais.

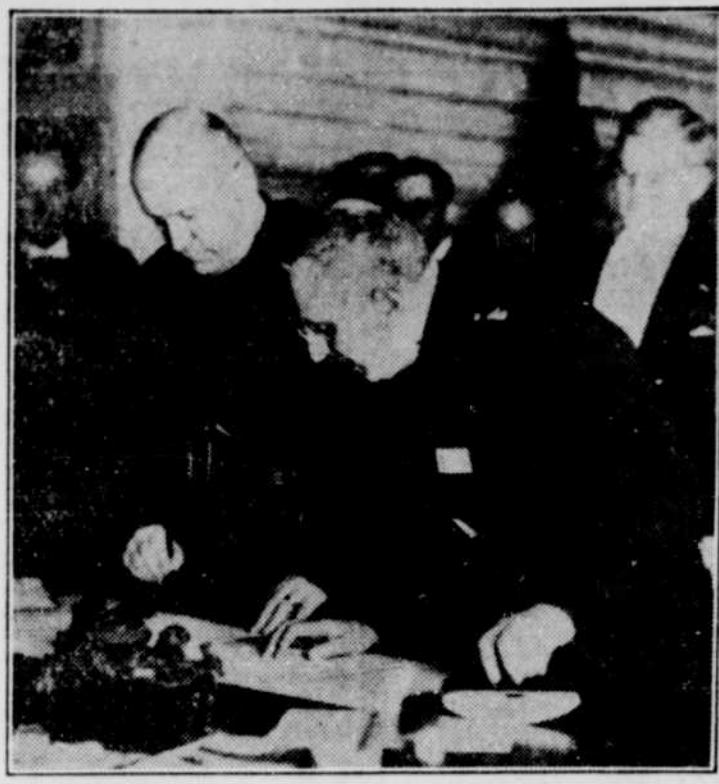
VARSOVIE. — La Pologne (P. C. — Havas) et l'Allemagne ont réglé leur différend au sujet du trafic allemand par chemin de fer à travers le couloir polonais. Depuis le 25 mars, le Reich paiera mensuellement des droits de transit de 1,500,000 marks (\$604,500) et les deux pays négocieront le règlement de la dette antérieure.

Aux termes de l'accord auquel sont arrivés l'ambassadeur du Reich, Hans von Moltke, et les autorités polonaises, la Reichsbank, qui exerce un contrôle étroit sur la circulation et la monnaie allemande, a consenti à fournir tous les mois le change étranger nécessaire.

La crise du trafic ferroviaire dans le couloir polonais durait depuis janvier dernier. A l'époque, le Reich retenait des "droits de transit" pour un montant de 72,000,000 de zlotys (\$13,223,000) et cherchait à liquider cette dette en offrant à la Pologne des machineries, de l'équipement électrique et des marchandises manufacturées pour équilibrer ses voies ferrées.

Sous prétexte que le marché po-

Signature du pacte du Danube



Benito MUSSOLINI signe la nouvelle entente danubienne tandis que le chancelier SCHUSCHNIG d'Autriche (en arrière de Mussolini) attend son tour. Cette nouvelle entente entre l'Italie, l'Autriche et la Hongrie est politique, économique et de culture.

RIEN DE NOUVEAU A L'ENQUETE DE HENRI BOUFFARD

Le seul fait nouveau apporté par une institutrice est promptement démenti à la séance d'hier.

(Spécial à la Tribune)

MILTON Qué., 16. — La première séance de la deuxième enquête que se poursuit sur la mort d'Henri Bouffard, un barbier qui demeurait à 429, square Jacques Cartier à Montréal, trouvé mort le 2 janvier 1935 dans une construction qui servait de remise pour les outils de la municipalité de Milton, n'a produit qu'un seul nouveau témoignage qui fut promptement démenti.

Dix-huit témoins, des 90 qui doivent être entendus, avaient répété les témoignages qu'ils avaient déjà rendus il y a un an, lorsque le Dr Pierre Hébert, assistant coroner du district de Montréal, ajourna l'enquête à ce matin.

Le témoignage le plus important de la journée a été rendu par une institutrice de la localité, Mlle Lucienne Béchard, qui jura qu'un de ses élèves, un enfant, lui avait dit qu'elle avait entendu son grand-père (le gardien de l'enfant) dire que c'était lui qui avait tué Bouffard.

Appelée dans la boîte aux témoins, l'enfant, Lucille Coutu, nia avoir fait pareille révélation. Elle fut étroitement interrogée, mais elle soutint ne rien connaître de l'affaire.

Cette enquête s'est ouverte à la suite d'une requête présentée au procureur général par les parents de Bouffard qui n'étaient pas satisfaits du verdict de mort naturelle rendu en janvier 1935.

Partie de euche

L'enquête se tient dans la salle paroissiale. Les témoins, confinés au deuxième étage hier matin, organisèrent une partie de euche en attendant leur tour de témoigner. Henri Bouffard, le jour de l'an 1935, partit pour aller visiter des parents à Milton. Le même jour, vers midi, il téléphona de St-Gérard pour dire qu'il n'arrivait à pied pour se rendre à Milton à seize milles de distance. La température tourna au froid et, le jour suivant, trois hommes trouvèrent le cadavre de Bouffard à Milton. Le Dr G. W. Rannells, coroner du district, tint une enquête le 3 janvier 1935, enquête qui aboutit au 7 janvier pour permettre au Dr J. M. Roussel, médecin légiste de la province, de faire l'autopsie du cadavre. Le rapport de l'autopsie ne mentionna rien d'anormal et un verdict de mort naturelle fut rendu.

\$50 D'AMENDE

George Young Samson, de Sherbrooke, a été condamné à \$50 d'amende et aux frais, par le magistrat J.-H. Lemay, hier après-midi, après avoir plaidé coupable à l'accusation d'avoir "toléré dans son établissement un distributeur automatique, (slot machine)".

lonais ne pouvait pas absorber assez de marchandises allemandes pour couvrir la dette, la Pologne rejeta cette offre.

Un camion privé de ses freins dévale une pente de 7 milles à une vitesse de 80 m. à l'heure

LES QUINTUPLTS DE ROUMANIE NE VIVRONT PAS

Ils ressemblent plutôt à des animaux qu'à des enfants, déclarent les médecins.

(Presse Associée)

BUCAREST, Roumanie, 16. — Le gouvernement et les autorités médicales ont confirmé aujourd'hui la nouvelle publiée hier qu'une boîmière avait donné naissance à des quintuplés dans un champ. Les autorités médicales disent qu'il est plus que probable que ces enfants ne vivront pas à cause de conformation anormale et de l'absence d'organes vitaux.

Les enfants et leur mère, Maria Linguraru, 25 ans, furent conduits en toute hâte par les gardarmes de Hodod, village du district de Bihor en Transylvanie, dans un hôpital de Oradea, où le Dr George Jankulisku a affirmé que les quintuplés "ne peuvent pas vivre".

Un des cinq est né séparément, à-t-il dit, et les quatre autres sont nés joints deux par deux. Le gouverneur Johan Piku et le Dr Jankulisku disent que ces enfants ne ressemblent "pas du tout à des enfants" mais "plutôt à des animaux".

On rapporte que la mère est bien portante. Elle ne fut assistée que de son mari, Alexander Linguru, qui était allé avec elle travailler dans un champ.

Le Dr Hankulisku a déclaré que les quintuplés étaient nés avant le me.

MORT DE LA MERE DE M. L'ABBE R. POITRAS

Mme Arthur Poitras est décédée à Québec, la nuit dernière.

M. l'abbé Roch Poitras, de l'évêché, vient d'être cruellement étreint par la mort de sa mère Mme Arthur Poitras, décédée à Québec au cours de la nuit dernière. La défunte, née Osoline Bertrand, décédée à sa résidence, 2 rue Crémazie, était âgée de 70 ans. M. l'abbé Poitras est parti pour Québec, ce matin.

Mme Poitras, que son époux a précédé dans la tombe, laisse pour Mme Arthur Poitras, décédée à Québec, deux fils, MM. L. Théob. Poitras et Lucien Poitras, de la Cie Paquet Ltée, et deux filles, Mme Delphis Thibault et Mlle Germain Poitras. Les funérailles auront lieu samedi à Québec.

A M. l'abbé Poitras ainsi qu'aux membres de sa famille, la "Tribune" offre l'expression de ses bien vives condoléances.

CIRE DE PARAFFINE

La cire de paraffine importée au Canada en février est de 286,484 livres valant \$12.468 comparative-ment à 301,507 livres à \$14.382 l'an dernier. La plus grande partie, soit 201,600 livres, vient de l'Inde Britannique.

PROJETS A L'ETUDE CHEZ LES JEUNES

La Chambre de Commerce cadette discutera ce soir du filtre, de la carte d'identité et des terrains de jeu.

SALLE MUNICIPALE

Après le conseil municipal et la Chambre de Commerce aînée, la Chambre cadette s'engagera ce soir sur la question de l'installation d'une usine de filtration, lors de son assemblée mensuelle régulière sous la présidence de M. Maurice Delorme.

Plusieurs autres questions sont à l'ordre du jour, mais en attendant que nous sachions, c'est la première fois que la Chambre cadette discutera de la question t'es épineuse en même temps que trois d'actualité, du filtre, il va sans dire qu'il est difficile pour le moment de savoir si les membres de cette chambre sont en faveur de cette installation.

Au nombre des autres questions qui seront étudiées ce soir, mentionnons la reprise de la discussion sur les amendements à la charte de la Cité, la carte d'identité, le plan d'ensemble du parc Jacques Cartier, les terrains de jeux publics et le projet de l'aménagement d'une salle municipale.

Pas de salaire

En ce qui concerne les amendements à la charte, on sait que la Chambre de Commerce cadette s'est déjà prononcée contre l'amendement favorisant un salaire pour le maire et les échevins. Lors de la dernière assemblée, la discussion avait été remise, sur plusieurs items de cette question.

La Chambre de Commerce cadette serait en faveur de la carte d'identité, d'un plan d'ensemble pour le parachevement du parc Jacques Cartier, et du maintien des terrains de jeux, particulièrement au parc Racine. On sait que plusieurs tentatives ont été faites déjà pour que le jeu de tennis soit enlevé à cet endroit, et la Chambre cadette s'oppose à son enlèvement.

Enfin, les membres de cette Chambre favorisent vraisemblablement le projet de la construction d'une salle municipale, projet efflué déjà.

L'assemblée de ce soir aura lieu à 8 heures à l'Hôtel de Ville.

Les ventes de lampes à incandescence déclarées par les fabricants en 1935 ont atteint 21,417,093 unités standard valant \$3,892,873 et 9,610,204 unités miniature valant \$608,076, soit un total général de \$4,500,954 au lieu de \$4,531,835 en 1934 et \$3,716,077 en 1935.

Les importations durant l'année considérée portent sur \$728,761. En voici les principales provenances: Etats-Unis \$670,760, Japon \$27,551, Royaume-Uni \$14,166, Allemagne, \$11,210.

Le joueur se fait jouer

"Presque toutes ces machines sont arrangées de façon à voler

Me Wilfrid Lazure, C.R., substitut du procureur-général, déclare que le département de la justice réclamera le maximum de la peine et même l'emprisonnement pour les récidivistes. — Il faut débarrasser les Cantons de l'Est de ces instruments de vol.

CONDAMNATION DE YOUNG SAMSON

Le département du procureur général est décidé de sévir très rigoureusement à Sherbrooke et dans tous les Cantons de l'Est, contre les propriétaires de restaurants, hôtels ou autres établissements qui tolèrent l'exploitation de machines de jeu sur leurs propriétés, en particulier les distributeurs automatiques (slot machines).

"A l'avenir, il ne sera plus question d'amende de \$25.00 et de confiscation des appareils, mais la Couronne réclamera le maximum de la peine et même l'emprisonnement pour les récidivistes", a déclaré hier après-midi Me Wilfrid Lazure, c.r., dans la cause de Young Samson qui venait de plaidier coupable à l'accusation d'avoir toléré une machine de jeu dans son établissement. Le magistrat J.-H. Lemay, qui présidait, a renchérit en déclarant au procureur de Samson que la prochaine fois que son client viendrait devant le tribunal pour une pareille offense, il aurait à payer une amende d'au moins \$200, sinon plus.

Me Lazure a rappelé que pendant que des travailleurs qui se plaignent des salaires peu élevés dépensent leur argent en fin de semaine à jouer sur ces machines, leurs femmes écrivent aux avocats pour se plaindre que les maris dépensent leurs salaires à ces jeux.

Samson condamné

Samson a été condamné à \$50.00 d'amende et les frais ou huit jours, et la machine trouvée dans son établissement a été confisquée immédiatement après qu'il eut plaidé coupable à l'accusation d'avoir opéré une maison de désordre en tolérant une machine de jeu, son procureur a fait application pour que l'amende soit réduite et c'est alors que Me Wilfrid Lazure s'est levé pour faire les remarques suivantes:

"J'aimerais bien que la Cour avertisse tous les tenanciers de maisons où l'on fait fonctionner les appareils de jeux qu'à l'avenir, s'ils sont trouvés coupables de l'offense, la Couronne demandera le maximum de la peine.

"Il s'agit surtout de débarrasser la ville et tous les Cantons de l'Est des appareils de jeux qu'à l'avenir, s'ils sont trouvés coupables de l'offense, la Couronne demandera le maximum de la peine.

La quantité de blé canadien en entrepôts pour la semaine finissant le 28 février 1936 accuse une diminution de 17,944,440 boisseaux sur le chiffre de la période correspondante de 1935.

le joueur et pendant que le propriétaire reçoit près de 99 pour cent de la mise, les joueurs ne reçoivent qu'un pour cent.

"A l'avenir, il ne sera plus question d'amende de \$25.00 et de confiscation des appareils, mais la Couronne réclamera le maximum de la peine et même l'emprisonnement pour les récidivistes".

Le magistrat Lemay a déclaré au procureur de Samson que celui-ci n'en était pas à sa première offense, mais que pour cette fois, il le condamnait à \$50.00 d'amende et les frais ou huit jours, y compris la confiscation de la machine.

LAMBERT-CHAMPEAU

Jugement de M. le magistrat Lemay dans le cas de deux vaches tuées par un camion.

Le magistrat J.-H. Lemay a rendu jugement, à la fin de l'après-midi, hier, dans la cause de Pierre Lambert, cultivateur, de Paquetville, qui réclamaient \$65. de J.-A. Champeau, marchand de bois de St-Malo d'Auckland, parce qu'un camion de ce dernier, conduit par son employé M. Martineau, de St-Malo, a tué deux de ses vaches alors que Lambert conduisait son troupeau d'un côté à l'autre du chemin de Paquetville à St-Malo en août 1935. Champeau s'est porté demandeur par reconvention contre Lambert qu'il accusait d'avoir laissé sans surveillance son troupeau public à un endroit où des broussailles empêchaient le chauffeur de voir les animaux et, son camion ayant subi des dommages estimés à \$150.90, il a consenti à réduire sa réclamation par reconvention à \$99. Le juge a maintenu l'action principale mais comme il a trouvé la faute contributive de la part du demandeur Lambert, il a réduit à \$40. avec frais d'une action de cette classe, le jugement sur l'action de \$65, renvoyant la demande reconventionnelle de Champeau.

La quantité de blé canadien en entrepôts pour la semaine finissant le 28 février 1936 accuse une diminution de 17,944,440 boisseaux sur le chiffre de la période correspondante de 1935.

MAGASIN DUGRÉ

142, RUE MARQUETTE — TÉLÉPHONE 2418-2419

où vous trouverez le plus beau choix d'épicerie de la meilleure qualité, aux plus bas prix.

SUCRE GRANULÉ 10 lbs 49c Sac coton 100 lbs \$4.83. BISCUITS SODAS salés Christie, boîte de 2 lbs 33c PATATES BLANCHES des Montagnes Vertes. Sac de 80 lbs 1.69 Sac de 15 lbs 38c. GRAISSE "SHORTENING" Chaudière 20 lbs 2.25 OEUFs FRAIS Catégorie A Gros, La douzaine 29c Catégorie C. La douzaine 23c Fruits et Légumes Frais TOMATES Rouges et fermes 2 lbs 29c LAITUE ICEBERG 3 pour 19c OIGNONS ROUGES Les plus beaux No. 1 6 lbs 25c	SAVON COMFORT 6 morceaux et 1 boîte de Rinso; le tout pour 23c FEVES BLANCHES Triées à la main. 10 lbs 25c BEURRE "Silver-Gold" pasteurisé; première qualité. Bloc 1 lb 23c JAMBON "PICNIC" de 5 à 7 lbs.—Lb 16c FROMAGE KRAFT La livre 25c BANANES Très savoureuses, bonne grosseur 4 lbs 25c
---	--

A Nos Abonnés

Si vous changez de domicile, prière d'aviser immédiatement notre DÉPARTEMENT DE DISTRIBUTION afin de vous assurer un service régulier après le 1er MAI.

Tél. 971

Adresse Actuelle

M.

APRES LE 1er MAI

LA TRIBUNE

Fondée en 1918.

Pour tous services: 1, rue Marquette, Sherbrooke.
Téléphone: 971.

Administrateur: **Lionel VACHON**
Rédacteur en chef: **Louis-Philippe ROBIDOUX**
Chef de l'information: **Aurèle GOYER**

Services de nouvelles:

La Presse Canadienne, la Presse Associée, (E.-U.)
L'Agence Reuters et l'Agence Havas (Europe)

Représentants:

J. B. Bathone, Burke, Kulpers & Mahoney,
Montréal, Toronto, New York, Chicago, Atlanta, Dallas.

JEUDI, 16 AVRIL 1936.

M. Bouchard et ses critiques

Dans l'intéressant discours qu'il vient de prononcer à la Législature, discours que les membres de l'Opposition, en véritables enfants, n'ont cessé d'interrompre, mais qui fut débité jusqu'à la fin avec une vigueur et une logique vraiment remarquables, l'honorable M. T.-D. Bouchard, ministre des Affaires Municipales, a répondu triomphalement à ses adversaires qui lui reprochaient d'avoir accepté un portefeuille dans le cabinet Taschereau.

Ce qu'il faut retenir de la réponse du député de Saint-Hyacinthe à cet égard, c'est qu'il n'a été forcé de faire aucune concession humiliante pour rester du côté ministériel. Il lui est arrivé maintes fois, dans le passé, de juger, sur des questions libres, tout autrement que ses collègues d'aujourd'hui, mais tout en soutenant ses opinions, tout en cherchant à les faire accepter, M. Bouchard n'a jamais jugé à propos de briser les vitres. Il est resté libéral, bon libéral et dans le giron de son parti. C'est plus et mieux que n'ont pu faire certains grincheux incurables qui affichent aujourd'hui une très fausse indépendance.

En faisant allusion à ces derniers, M. Bouchard déclare: "Pour arriver à un terme commun, ils ont suivi une route avec des compagnons de fortune; j'en ai suivi une autre, préférant marcher avec mes camarades de toujours. Je crois avoir pris le bon chemin".

Le ministre des Affaires Municipales ne se trompe pas. Il a pris le bon chemin, mieux, il est resté dans la bonne voie. Libéral de vieille souche, il est demeuré fidèle à ses principes politiques, et les choses justes qu'il réclamait, il les a obtenues. C'est plus que ne peuvent démontrer pour leur compte les lâcheurs et les pourfendeurs qui le critiquent amèrement aujourd'hui.

Le marché belge

Une note, parue dans le dernier numéro du Bulletin des Renseignements Commerciaux, fait part au public que M. Henri Turcot, Commissaire du Canada à Bruxelles, est actuellement en tournée dans les principaux centres de ce pays dans l'intérêt du commerce canadien.

M. Turcot, dont l'activité est bien connue à Ottawa et outre-mer, a déjà beaucoup fait pour l'amélioration des transactions commerciales canado-belges, mais l'expérience qu'il possède lui fait entrevoir, dans ce domaine, des possibilités encore plus encourageantes. En tournée à Victoria et Vancouver, au début de ce mois, il visitera, à partir du 20 avril, les principaux centres manufacturiers de l'Ontario et en particulier: Toronto, Oshawa, Hamilton, Guelph, Oakville, Kitchener, Galt, London, Chatham, Brantford, Smith-Falls et Ottawa.

La note insérée dans le Bulletin des Renseignements Commerciaux fait savoir que les firmes qui aimeraient entrer en relations avec le Commissaire du Commerce du Canada à Bruxelles devront communiquer, pour les autres centres que ceux de l'Ouest et d'Ottawa, avec le ministère fédéral du Commerce ou la Chambre de Commerce des diverses localités qui sont dotées d'un organisme semblable. Il n'est pas question, dans ce communiqué, des centres industriels du Québec, mais il est à espérer que nos hommes d'affaires se prévaudront de la même invitation qui est faite aux industriels et commerçants de l'Ouest et de l'Ontario.

Pourquoi hésiteraient-ils à se mettre en communication avec le ministère fédéral du Commerce? M. Turcot, tout le premier, se serait sans doute heureux de cette initiative.

Est-il besoin de redire que la province de Québec possède actuellement, en Belgique, un excellent débouché pour une quantité de marchandises qu'elle produit en surabondance. M. Turcot rappelle lui-même, dans une autre page du Bulletin des Renseignements Commerciaux, livraison du 28 mars 1936, que la statistique officielle chiffre à 3,092,798 quintaux et à une valeur de 265,156,000 francs les importations du Canada en Belgique et dans le Grand Duché de Luxembourg durant l'année dernière. Ce sont là des chiffres très appréciables que nos exportateurs ne doivent pas perdre de vue.

Ailleurs encore, M. Turcot mentionne un grand nombre de produits canadiens qui ont connu en 1935 une faveur nouvelle en Belgique. Nous n'en nommerons que quelques-uns, tels le miel, les peaux vertes, les fourrures, la laine, le cuir verni, les bas et les chaussettes en soie, les portes, les pneus d'automobiles, les outils, l'aluminium brut, les machines agricoles, l'avoine, le maïs, le sarrasin, le son, certaines denrées alimentaires, et, parmi les produits métalliques ou non-métalliques: l'argile, l'amiant, le minerai de cuivre et le minerai de zinc.

On a, dans cette nomenclature très abrégée, une idée de la diversité des produits canadiens dont la Belgique a besoin. A la province de Québec, riche de la plupart de ces produits, de profiter autant que possible, elle aussi, de l'aubaine que lui offre présentement un pays ami.

Feuilles Volantes

Le schéma est l'autre nom du bluff.

A la longue, les plus durs s'amadouent.

Toutes les langues ont leurs chinoteries.

Le mépris n'est pas nécessairement une justification.

On en voit qui sont très conservateurs dans leurs libéralités.

Le zèle intempestif ne résiste guère à la deuxième ou troisième épreuve.

Celui qui reçoit doit veiller à ce que ses convives ne meurent pas de faim.

Plus d'un mari est sous l'impression que les coiffeuses emploient de l'anti-frise.

Tel parle constamment du "tour de son jardin" qui ne possède même pas une langue de terre.

Beaucoup s'imaginent à tort que le talent, étant chose naturelle, n'a pas besoin d'efforts pour se soutenir.

TRISTAN

L'opinion des autres

Voir Naples et mourir...

Le pilote. — "Avez-vous déjà entendu cette remarque: 'Voir Naples et mourir'?"

Le passager. — "Oui".

Le pilote. — "Eh bien, nous sommes au-dessus de Naples, et mon moteur ne fonctionne plus".

(The Gazette — Montréal)

Le cinéma français

A ceux qui aiment les "vues" françaises nous sommes heureux de transmettre la bonne nouvelle qu'un groupe d'Américains entrepreneurs vient de les introduire à Detroit, c'est-à-dire à nos portes. Nous félicitons ces promoteurs et nous leur souhaitons meilleure chance que nous en avons eue nous-mêmes à Windsor, il y a quelques années, quand nous avons fait la même tentative. Comme, d'ailleurs, si ces messieurs ni leur public ne sont canadiens-français, il est tout probable qu'ils réussissent.

(Le Feuille d'Érable — Tecumseh, Ont.)

L'âge d'or de la fainéantise

Dans l'espérance vaine de diminuer le chômage, le Président Roosevelt a conçu un projet génial qui consiste à comprimer la vie humaine par les deux bouts. On obligera l'enfant à rester plus longtemps à l'école, au risque qu'il y perde tout esprit d'initiative; on forcera l'ouvrier à quitter son emploi avant l'âge, afin de faire de la place aux jeunes. Et, entre ces deux classes refoulées, on limitera de plus en plus la durée du travail quotidien.

Sous ce régime admirable, on réprimera l'individualité, l'ardeur, l'ambition, et l'on décernera des diplômes à l'honnête paresseux qui ne cause pas d'embarras à la patrie. Plus de lutte pour la vie! L'égalité dans la médiocrité! La fraternité dans l'inertie!

(Le Soleil — Québec)

Ce cercle vicieux

On dira: "Puisse le secours direct être un si grand mal, pourquoi l'Etat, se substituant aux particuliers défailissants, ne donne-t-il pas du travail?"

Le problème est plus facile à poser qu'à résoudre. Le secours direct est une perte sèche. Mais l'absorption des chômeurs par l'Etat serait la ruine publique ou le communisme larvé. On n'est pas près de résoudre ce problème tant qu'on tournera en rond dans un cercle vicieux. Et l'on ne voit pas encore bien, hélas! comment trouver le vide du cercle vicieux.

Tant que nous n'aurons pas plus de lumière, il vaut peut-être encore mieux se contenter d'appliquer aussi consciencieusement que possible les lois les plus éprouvées de l'économie traditionnelle et... attendre. D'autres déséquilibres économiques se sont déjà rajustés. Tout a une fin.

Certains se récrient sans doute avec indignation: "Comment? Laisser faire? Mais c'est épouvantable! Vite, agissons-nous! Il faut faire quelque chose. N'importe quoi. Mais faisons quelque chose."

A ceux-là, on peut toujours répondre: "L'écureuil en cage ne laisse pas faire. Il court avec une vitesse extraordinaire. Mais où va-t-il?" — Edmond Turcotte.

(Le Canada — Montréal)

Les Beaux Vers

Paroles à l'enfant

Mon enfant, j'ai penché mon âme sur ta vie
En murmurant des mots mystérieux et doux
Tu t'élançais; et pas à pas je t'ai suivie.
Tout que je ne peux plus garder sur mes genoux.

Je t'ai bercée entre mes bras, petite fille;
Ma voix a rythmé tes émois. Je t'ai chanté
La chanson de la flamme et celle de l'aiguille.
Et la vieille chanson de la fidélité.

Les mots que je t'ai dits, que je répète encore,
Flottent comme un essaim autour de ton esprit.
Des mots tendres, des mots graves, des mots sonores;
Et j'ai peur cependant de n'avoir pas tout dit.

Tu ris d'être pour moi comme hier une enfant.
Et de m'entendre dire en te parlant: "Petite..."
Mais tu es pour toujours ma petite, pourtant.
Et c'est mon grand amour comme hier qui t'habite.

Tu peux être pour tous une femme, et porter
Ta jeunesse élanée ainsi qu'un pur calice
Epanoui dans l'éclatant jour de l'été.
Mais tu seras toujours pour moi l'enfant qui glisse.

Munie et douce, dans la chambre, à pas légers,
En je verrai toujours sur ton visage luire
Mille petits regards aux éclairs effacés.
Et l'éveil émuant de ton premier sourire.

Cécile PERIN.

BILLET

Les temps difficiles

M. Maurice Chevalier publie ses "Souvenirs de quelques jours du continent". Je suppose qu'en une période paisible ce petit événement de la vie parisienne serait plus de bruit qu'il n'en fait et qu'on aurait déjà commenté ces Mémoires. Mais la politique porte fort aux lettres. C'est sans ironie que j'annonce M. Maurice Chevalier comme mémorialiste à la littérature, car ses Mémoires en valent beaucoup d'autres que nous avons eu paraitre. Ils ont pour eux la qualité de la simplicité, de l'aveu sans jargon, de raconter les choses comme elles se sont passées. M. Maurice Chevalier prend même une certaine satisfaction à nous montrer qu'à ses débuts on le payait, dans un "bouibou", quelques sous (de quoi manger...?) pour faire des indications qu'il jugeait d'ailleurs idiotes. M. Louis Jouvet nous a, lui aussi, narré naguère son premier engagement. On voyait la scène: le directeur, tassé dans un fauteuil, l'interrogeant sur ses débuts: "Cent cinquante francs par mois, répondait Jouvet. A quoi le directeur, les sous-entendus: 'Combien?' 'Cent vingt, balbutiait le comédien...' 'Non petit, ne plaignons pas, je te donne quatre-vingt-dix francs. C'est à prendre ou à laisser...' 'J'étais, protestait Louis Jouvet, des chaussures de 5 fr. 75, un col en celluloid et les genoux de mon pantalon évoquaient ceux des dramadaires'. Dans ce cas-là on accepte tout.

M. Maurice Chevalier passa assez rapidement du "bouibou" au music-hall, de l'habit à gilet jaune au smoking à gilet noir. Il n'a pas caché que Mlle Mistinguett avait été la principale inspiratrice de cette métamorphose. Et de même que Mlle Mistinguett lui révéla les finesses de son talent et ses élégances naturelles, ce fut un instituteur anglais qui l'initia à "la langue de Byron", comme il écrit dans son récit d'Excellior. Il y eut la guerre et le camp de prisonniers d'Alton. Graciously, Chevalier s'y trouva enfermé avec un certain Ronald Kennedy qui, dans le civil, était maître d'école en Angleterre. L'instituteur-prisonnier s'ennuyait, le fantaisiste aussi: "Faites-nous la classe", demandait Chevalier. Et voilà comment M. Chevalier apprit l'anglais, ce qui lui permit, affirmait-il, de devenir quelqu'un à Hollywood. Mais quelle reconnaissance envers Ronald Kennedy! Lorsqu'il retrouva son "copain" à Londres, Chevalier fut très ému: "Je le pris dans mes bras... Je me rendis, son diable au camp. Ce soir-là, je ne jalousais pour lui, tout plein du désir de le faire rire aux éclats..."

N'est-ce pas que tout cela est très gentil? L'épreuve des temps difficiles est l'épreuve même du talent. Elle peut vous détruire, mais aussi vous donner, une fois pour toutes, une connaissance des hommes, une expérience de la vie, une forme de sensibilité qui ajoutent à vos dons quelque chose d'ineffable et qui ne s'acquiert par aucune autre route que celle-là. Si Chaplin peut parler à tous les hommes du monde, si M. Louis Jouvet peut rapprocher quelques créations tragiques d'une familiarité jamais vulgaire, si M. Maurice Chevalier a su toujours rejoindre l'âme gauchiste de la foule, c'est aux "temps difficiles" qu'ils le doivent les uns et les autres — comme Dickens leur a dû l'humanité de son génie.

GUERMANTES.

(Le Figaro)



Pour les
PATTES
et la
DIGESTION
de PIT

GRAVIER
ARGENTÉ
de **BROCK**
PROPRE
DUR
TRANCHANT



ECHOS

Le vers solitaire, animal domestique

Les médecins italiens qui pénètrent en Ethiopie sont frappés de voir les ravages exercés par le ténia chez le peuple éthiopien. Il est rare de trouver un indigène qui n'en soit pas atteint.

Mais le plus curieux est que le fait d'héberger cet animal n'est pas considéré comme une maladie par les Ethiopiens. Leur ver solitaire est un ami, ils en parlent volontiers et ne se séparent qu'à contre-cœur de ce compagnon fidèle.

La fosse étroite

La Comédie-Française s'enorgueillit depuis peu d'une fosse d'orchestre.

Mais la profondeur comme la largeur en ont été si bien calculées que le contre-bassiste doit, paraît-il, dévisser le pied de son instrument pour que la crosse ne surgisse pas au milieu du parterre, et que le chef, serré contre la balustrade, ne conduise qu'avec la plus grande difficulté.

On vit ainsi M. Raymond Charpentier, lors de la dernière représentation de *Bolivar*, quitter la fosse avec la main ensanglantée à force de l'avoir heurtée à son pupitre.



WILFRID B. GERVAIS

Associé.
66-A, rue Wellington-Nord. Tél. 2457
Sherbrooke.
En face de l'Hôtel-de-Ville.
Ouvert les vendredis et samedis soirs.

Le Lorgnon Oxford Est Toujours Correct

Les améliorations modernes dans la science de l'optométrie rendent possible, de nos jours, l'ajustement parfait et confortable du lorgnon. (Il n'y a pas si longtemps, le lorgnon était considéré comme un instrument de suppléance!)

Le Lorgnon Oxford de Barnes sied bien au visage, ne blesse aucunement le nez, et donne au porteur cet air de distinction tant recherché



Manufacturiers licenciés des verres Tillyer.

Noms régimentaires

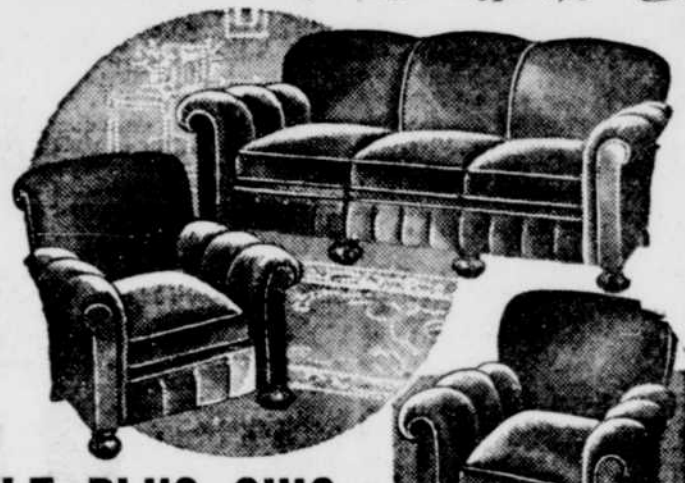
On va, dit-on, baptiser les unités françaises chargées d'occuper la ligne Maginot, régiment de la Moselle, régiment des Vosges, régiment du Bas-Rhin, etc.

On relève ainsi une ancienne tradition militaire. Sous la Restauration encore, du moins jusqu'en 1925, tous les régiments de cavalerie, hors les carabiniers, portaient le nom d'un département: 47 en tout. En 1826, ces noms disparaissent et l'on ne maintient plus que quelques appellations royales, telles que Reine, Dauphin, Bordeaux,

etc. La Révolution de 1830 les remplace à son tour par Orléans, Chartres-Nemours. Puis, en 1848, c'est la fin d'un vieil usage.

La Seine n'avait pas eu à se plaindre. Elle avait son régiment de dragons... en garnison à Carcassonne.

Les Mariées de Pâques



LE PLUS CHIC KROEHLER

Ce confortable mobilier Kroehler est d'un nouveau style. Quelle sensation il créera chez vos amis et voisins, avec son dessin si spacieux, ses bras triplement arrondis et ses pattes sculptées! Les plus nouveaux capitonnages à votre choix.

REPS NOUVEAUTÉ	LES PLUS NOUVEAUX HOMESPUNS	FRISE MOHAIR	MOHAIRS DE COULEUR
\$99	\$128	\$140	\$148



Cuisine 5 meubles... \$9.95
Un prix bas sensationnel pour un mobilier à déjeuner. Les chaises sont vraiment confortables.

Cuisine en érable chevillé... \$27
Vous qui désirez des meubles en érable, attention! Voici un magnifique mobilier à déjeuner comprenant table-réfectoire et 4 chaises, en érable chevillé. Un splendide achat!

LITERIE SIMMONS

Vous dormirez comme un roi, si vous possédez l'une de ces créations Simmons pour bien dormir. Toutes à des conditions spéciales.

SOMMIER 'SLUMBER KING' MATELAS 'BEAUTYREST' MATELAS 'OSTERMOOR' MATELAS 'DEEPSLEEP'
Toutes dimensions en stock.

DINETTE EN CHENE—NOYER—ERABLE

Des mobiliers dont la beauté distinguée vous charmera, assurément. Des groupes auxquels il est presque impossible de résister, surtout à ces bas prix:

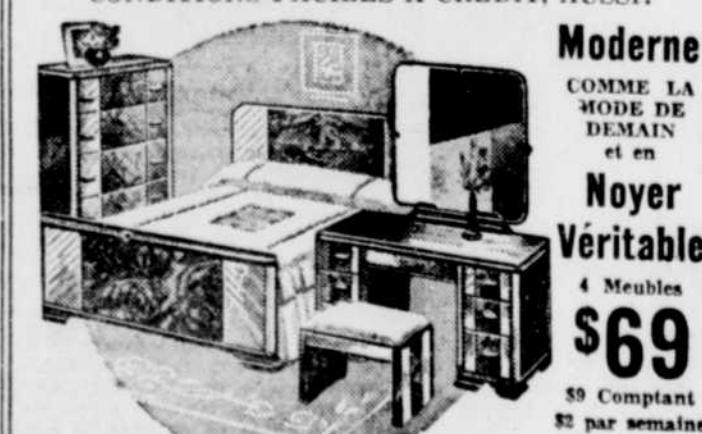
\$49 à \$99

Chambres Modernes — Si Raisonables



Remarquez le style de cette chambre... et les miroirs ronds. Aussi distinguée sous tout rapport que les mobiliers que vous voyez annoncés à des prix beaucoup plus élevés.

CONDITIONS FACILES A CREDIT, AUSSI!



Vous n'avez qu'à voir cet adorable mobilier pour en apprécier la valeur. Et c'est ce que nous désirons de votre part, car vous en serez certainement convaincu. Placages de véritable noyer, miroirs en glace épaisse.

CONDITIONS FACILES A CREDIT

Une Sensation Moderne LE MOBILIER COMPLET \$65

Moderne COMME LA MODE DE DEMAIN et en Noyer Véritable 4 Meubles \$69 \$9 Comptant \$2 par semaine



Coquette chaise longue pour madame \$19
Quelle magnifique chaise pour la femme fatiguée et pour celle qui aime à faire un somme, de temps à autre! Capitonnée en joli imprimé fleur.

VENTE DE MOBILIERS ET DIVANS DE STUDIOS

Des divans et mobiliers d'un capitonnage ravissant... Nos prix sont les plus bas et notre stock le plus complet.

Mobilier chromé, 3 morceaux... \$89
Voici notre vedette pour son élégance, son confort, sa valeur. Un nouveau genre de construction. Réduit de \$139.00.

Mobilier de Studio, 3 morceaux... \$43
Bessorts intérieurs très reposants, avec chaise confortable et bergère avec capitonnage assorti. A un prix pratiquement inouï.

Divan 3-dans-1, Se tirant par devant \$26
Fabriqué pour des années de service et de qualité. Avec des traits caractéristiques que vous vous attendrez de trouver dans des divans de plus de \$40.00.

Divan en tapisserie... \$29
Divan recouvert de la tapisserie damassée la plus épaisse. Régulier \$48.00.

ECHENBERG BROS.

LES MEILLEURS MEUBLES AUX MEILLEURES CONDITIONS.

OPPOSITION AUX ÉCOLES CATHOLIQUES

L'Association des Commissaires d'Écoles Protestantes et des contribuables ruraux s'opposent au bill Hepburn.

(Presse Canadienne)
TORONTO, 16. — L'Association des commissaires d'écoles et des contribuables ruraux de la province se joint hier aux commissaires des écoles urbaines pour protester contre la législation du gouvernement accordant aux écoles séparées une plus large part des taxes de corporations.

Leur résolution de protestation prétend que la législation amendée la loi de répartition est "injustifiable et discriminatoire envers les supporters des écoles publiques de la province" et demande son rappel.

Adressant la parole devant l'association des commissaires d'écoles et des contribuables de l'Ontario, J. P. David, d'Ingersoll, le président, a exhorté les membres à s'abstenir d'ouvrir une polémique sur le bill Hepburn.

"Je désire éviter tout ce qui peut donner lieu à une querelle religieuse, a-t-il dit. Quelles que soient vos opinions personnelles, vous aurez l'occasion de les exprimer sur votre bulletin de vote à la prochaine élection provinciale, vu que, "raisonnablement, notre législation a le pouvoir de stipuler de quelle façon nos taxes doivent être divisées pour fins scolaires."

La création des écoles séparées a donné aux Catholiques un privilège spécial, a dit M. W. J. Miller, de Bognor, qui est refusé aux adeptes des autres croyances religieuses. "Ils demandent plus de taxes, a-t-il déclaré. Qu'ils viennent aux écoles publiques et qu'ils apportent leurs taxes avec eux."

"Pourquoi les Presbytériens, les Baptistes et les Anglicans n'ont-ils pas leurs propres écoles?" a demandé M. Miller. "Combien de temps durera cet état de choses? Je crois que le temps est venu de cesser de tolérer ces écoles. Nous avons été saignés assez longtemps."

L'association a ensuite adopté une autre résolution proposée par M. Miller, déclarant son opposition aux clauses du bill des écoles intermédiaires, présente à la dernière session de la législature mais abandonnée pour permettre de clore plus vite la session.

"Pour plus de sûreté, a dit M. Miller, je considère que l'opposition à ce projet doit être connue."

"Parlant personnellement comme non catholique, déclara le président David le désir d'être juste envers mes concitoyens et mes amis catholiques, je ne veux pas être accusé d'intolérance ou de présomption. Je suis en faveur du système scolaire en existence aux États-Unis où il n'y a pas d'écoles séparées, mais je n'oublie pas que notre constitution stipule des écoles séparées pour la minorité catholique dans cette province et toutes les polémiques possibles ne peuvent abolir les écoles séparées. Je crois qu'il ne serait pas sage pour nous à cette convention d'aborder une discussion sur cette question."

NOUVEL INSPECTEUR DE LA VOIRIE POUR WEEDON CENTRE

M. A. Forngenson remplace M. P. Turcotte, démissionnaire.

(Spécial à la Tribune)
WEEDON, 16. — M. Andréas Forngenson a été nommé inspecteur de la voirie pour Weedon Canton, lors d'une assemblée du Conseil de Weedon Canton à laquelle étaient présents M. le maire Arthur Patry, MM. les conseillers Raoul Patry, Henri Denis, Jos. M. Magnan et Joseph Caron.

Il a été proposé par M. Jos. Caron, secondé par M. Raoul Patry et résolu que la démission de M. Philémon Turcotte inspecteur de voirie soit acceptée.

Il a été proposé par M. Henri Denis et secondé par M. Jos. Caron et résolu que M. Andréas Forngenson soit nommé inspecteur de voirie pour l'arrondissement No 1 en remplacement de M. Turcotte.

A une assemblée du Conseil municipal de Weedon Centre à laquelle étaient présents M. le maire Louis Lalumière, MM. les conseillers L.

D. Després, Emile Surprenant, Hormidas Gaudreau et Philippe Gailpeau, il a été proposé par M. Philippe Gailpeau, secondé par M. Emile Surprenant et résolu unanimement que le Conseil consent à vendre des lots et passer un contrat avec M. Adolphe Fréchette pour les lots No 78 et 79 du cadastre pour le village de Weedon Centre, ces lots étant devenus la propriété du Conseil par acte de vente de la Corporation du Comté de Wolfe en date du 13 mars 1936, et ce pour le prix de \$50, comptant à la passation du contrat et que M. le maire soit et est par les présentes autorisé pour et au nom de la Municipalité du village de Weedon Centre, de passer le contrat pour les dits lots avec M. Adolphe Fréchette.

Le créateur des écoles séparées a donné aux Catholiques un privilège spécial, a dit M. W. J. Miller, de Bognor, qui est refusé aux adeptes des autres croyances religieuses. "Ils demandent plus de taxes, a-t-il déclaré. Qu'ils viennent aux écoles publiques et qu'ils apportent leurs taxes avec eux."

"Pourquoi les Presbytériens, les Baptistes et les Anglicans n'ont-ils pas leurs propres écoles?" a demandé M. Miller. "Combien de temps durera cet état de choses? Je crois que le temps est venu de cesser de tolérer ces écoles. Nous avons été saignés assez longtemps."

L'association a ensuite adopté une autre résolution proposée par M. Miller, déclarant son opposition aux clauses du bill des écoles intermédiaires, présente à la dernière session de la législature mais abandonnée pour permettre de clore plus vite la session.

"Pour plus de sûreté, a dit M. Miller, je considère que l'opposition à ce projet doit être connue."

"Parlant personnellement comme non catholique, déclara le président David le désir d'être juste envers mes concitoyens et mes amis catholiques, je ne veux pas être accusé d'intolérance ou de présomption. Je suis en faveur du système scolaire en existence aux États-Unis où il n'y a pas d'écoles séparées, mais je n'oublie pas que notre constitution stipule des écoles séparées pour la minorité catholique dans cette province et toutes les polémiques possibles ne peuvent abolir les écoles séparées. Je crois qu'il ne serait pas sage pour nous à cette convention d'aborder une discussion sur cette question."

"Pour plus de sûreté, a dit M. Miller, je considère que l'opposition à ce projet doit être connue."

"Parlant personnellement comme non catholique, déclara le président David le désir d'être juste envers mes concitoyens et mes amis catholiques, je ne veux pas être accusé d'intolérance ou de présomption. Je suis en faveur du système scolaire en existence aux États-Unis où il n'y a pas d'écoles séparées, mais je n'oublie pas que notre constitution stipule des écoles séparées pour la minorité catholique dans cette province et toutes les polémiques possibles ne peuvent abolir les écoles séparées. Je crois qu'il ne serait pas sage pour nous à cette convention d'aborder une discussion sur cette question."

"Pour plus de sûreté, a dit M. Miller, je considère que l'opposition à ce projet doit être connue."

"Parlant personnellement comme non catholique, déclara le président David le désir d'être juste envers mes concitoyens et mes amis catholiques, je ne veux pas être accusé d'intolérance ou de présomption. Je suis en faveur du système scolaire en existence aux États-Unis où il n'y a pas d'écoles séparées, mais je n'oublie pas que notre constitution stipule des écoles séparées pour la minorité catholique dans cette province et toutes les polémiques possibles ne peuvent abolir les écoles séparées. Je crois qu'il ne serait pas sage pour nous à cette convention d'aborder une discussion sur cette question."

"Pour plus de sûreté, a dit M. Miller, je considère que l'opposition à ce projet doit être connue."

"Parlant personnellement comme non catholique, déclara le président David le désir d'être juste envers mes concitoyens et mes amis catholiques, je ne veux pas être accusé d'intolérance ou de présomption. Je suis en faveur du système scolaire en existence aux États-Unis où il n'y a pas d'écoles séparées, mais je n'oublie pas que notre constitution stipule des écoles séparées pour la minorité catholique dans cette province et toutes les polémiques possibles ne peuvent abolir les écoles séparées. Je crois qu'il ne serait pas sage pour nous à cette convention d'aborder une discussion sur cette question."

"Pour plus de sûreté, a dit M. Miller, je considère que l'opposition à ce projet doit être connue."

"Parlant personnellement comme non catholique, déclara le président David le désir d'être juste envers mes concitoyens et mes amis catholiques, je ne veux pas être accusé d'intolérance ou de présomption. Je suis en faveur du système scolaire en existence aux États-Unis où il n'y a pas d'écoles séparées, mais je n'oublie pas que notre constitution stipule des écoles séparées pour la minorité catholique dans cette province et toutes les polémiques possibles ne peuvent abolir les écoles séparées. Je crois qu'il ne serait pas sage pour nous à cette convention d'aborder une discussion sur cette question."

"Pour plus de sûreté, a dit M. Miller, je considère que l'opposition à ce projet doit être connue."

"Parlant personnellement comme non catholique, déclara le président David le désir d'être juste envers mes concitoyens et mes amis catholiques, je ne veux pas être accusé d'intolérance ou de présomption. Je suis en faveur du système scolaire en existence aux États-Unis où il n'y a pas d'écoles séparées, mais je n'oublie pas que notre constitution stipule des écoles séparées pour la minorité catholique dans cette province et toutes les polémiques possibles ne peuvent abolir les écoles séparées. Je crois qu'il ne serait pas sage pour nous à cette convention d'aborder une discussion sur cette question."

"Pour plus de sûreté, a dit M. Miller, je considère que l'opposition à ce projet doit être connue."



Les surfaces de meubles endommagées apprennent aux femmes à ne pas juger la valeur des polis par la dimension de la bouteille. Je suis O-Cedar et je fais un triple travail. Pour moins de 2¢ par semaine, je nettoie, je fais reluire et je nourris les surfaces—prévenant le fendillement.

Les polis bon marché font seulement reluire les meubles. Les surfaces sèches et non nourries se fendillent toujours. L'action invisible d'O-Cedar compte! Des ingrédients additionnels préviennent le fendillement en "nourrissant" les pores de surface. Préservez avec O-Cedar. Non gras.

Poli O-Cedar

PRESERVE LE FINI DES MEUBLES POUR MOINS DE 2¢ PAR SEMAINE

PARTIES DE SUCRE A PAQUETTEVILLE

Chez MM. A. Pariseau, A. Grondin et E. Perras.

(Spécial à la Tribune)
PAQUETTEVILLE, 16. — Plusieurs parties de sucre ont eu lieu dans diverses étables de la paroisse. M. Amédée Pariseau a reçu plusieurs parents et amis; et M. Albert Grondin, a également reçu de nombreux jeunes gens.

A l'habitation de M. Eddy Perras, on remarquait: M. et Mme Armand Pariseau, M. et Mme Eddy Pariseau, M. et Mme L. E. Lamoureux, Lucien Lamoureux, Léonidas Lavigne, A. Crête, Béatrice Crête, Roger Favreau.

—M. Alfred Marquis et M. J. B. Dumont ont été retenus à leur chambre.

—M. Georges Thibault se rétablit lentement.

—Mme Ernest Roy est allée au chevet de Mme R. Pothier à Magog.

—M. et Mme Théo Pouliot, sont allés à Sherbrooke pour affaires. M. et Mme L. E. Lamoureux, Mme Yvonne Marquis, M. L. Marquis, Émilien Lazure, sont allés à Sherbrooke pour affaires.

**M. A. COUTURE
S'ECRASE UNE MAIN
A PAQUETTEVILLE**

(Spécial à la Tribune)
PAQUETTEVILLE, 16. — M. André Couture s'est blessé une main en fendant du bois. Le manche de

DEUX CAUSES EN COUR SUPÉRIEURE

Sur billet et sur commission.

L'hon. juge C.-D. White a entendu deux causes hier en Cour Supérieure.

Dans une cause de "Dawson Auto Parts Limited" contre J.-A. Fournier, d'East-Hereford, la demanderesse réclame la somme de \$113.00 en balance due sur un billet.

Le défendeur plaide qu'il devait originellement tout le billet soit \$142.00 mais a vendu à la demanderesse deux pneus et deux chambres à air pour \$100, laquelle somme devait être portée à son crédit. Le défendeur reconnaît devoir une petite balance d'argent qu'il offre en règlement de l'action.

La demanderesse réplique qu'elle n'a jamais acheté les effets en question, mais qu'ils lui avaient été confiés pour la vente, qu'elle les a vendus et qu'elle a crédité le produit de la vente au défendeur qui lui doit encore \$113.

Dans une cause de Achille Cameron contre Achille Lemieux, le demandeur réclame la somme de \$237.50 étant le montant d'une commission qui devait être partagée entre le demandeur et le défendeur. Le défendeur répond en disant que Cameron lui doit déjà un montant supérieur à celui qui est réclamé.

La hache s'accrocha et lui écrasa douloureusement la main. Il a été transporté à l'hôpital, où on a dû lui mettre la main blessée dans le plâtre.

JOYEUSE PARTIE DE SUCRE A TINGWICK

A l'habitation de MM. Georges et Nérée Hincse.

(Spécial à la Tribune)
TINGWICK, 16. — MM. Georges et Nérée Hincse ont donné une partie de sucre à leur étable. Étaient présents: N. et Mme Henri Hincse, M. et Mme Georges Hincse, M. et Mme Conrad Hincse et leur fillelette Yolande, Pierre Lambert, Cécile Payeur, Germain Hincse, M. et Mme Wilfrid Hincse et leurs enfants Jean, Marc, Dolorès, Louis, Georges, Bertrand, Réal, Jean-Benoît, Huguette, Mme Edgar Beaurivage de St-Adrien, M. et Mme Arthur Mailhot et leurs enfants, Marie-Reine, Solange, Denise, Jean-Guy, d'Asbestos, MM. et Mmes Jaffrey Hincse, Gonzague Nadeau, Joseph Nadeau, Rodrigue, Ruth, Madeleine, Augustin Nadeau, Rachel Bergeron, Roland Arseneault, Véronique, Clotilde, Antoinette, Madeleine, Célestin Nadeau, MM. Cyrille Hincse, Henry Morin, Léo Hincse d'Asbestos, Lucien Hincse de St-Rémi, Laurent Courtois, Arthur Proulx, Willie Hincse de St-Rémi, M. et Mme Adélaïde Ouellette, Maurice, Roland, Henri, Raymond Hincse, Florant Roux, Maurice Grégoire, Raymond Charest, Armand St-Hilaire, Henri Ouellette, Roland Hincse.

—Sont venus chez M. et Mme Jeffrey Hincse: M. et Mme Léo Hincse d'Asbestos, et leurs enfants, Marie-Claire, Reynald, Hector, M. Lucien Hincse et sa sœur jumelle Lucie de St-Rémi de Tingwick.

—M. et Mme Henri Caron ont fait baptiser leur 3ème enfant.

—M. et Mme Téléphone Roux sont allés à une partie de sucre chez M. Donat Morin.

—Mlle Germaine Meunier et son frère Raymond, travaillant à Drummondville sont venus visiter leur famille.

—M. et Mme Willie Pénin, de Victoriaville sont venus ici.

—M. et Mme Paul Mailhot d'Asbestos sont venus chez M. J.-B. Poirson.

—M. et Mme Hermidas Loblaine sont revenus dans leur résidence après avoir passé l'hiver à Boston.

—M. J.-E. Fougère a reçu ses enfants; étaient réunis M. et Mme Conrad Fougère leur fils Michel de Montréal, M. et Mme Donat Rheault et leur fils Louis, M. Edgar Louquette, M. et Mme Camille Rheault, M. et Mme Willie Louquette, et leurs fillelette Lrance, tous de Victoriaville.

—M. Napoléon (fils) Cayouette de Montréal est venu chez ses parents.

Mlle Bernadette Cayouette est revenue dans sa famille après avoir passé six mois aux États-Unis.

—M. Fernand St-Cyr est allé passer une vacance chez son oncle M. Wilfrid St-Cyr.

—M. Donat St-Cyr est allé visiter son frère M. Arthur St-Cyr, à Asbestos.

—M. Ferdinand Deschambault, de Victoriaville a visité Mlle Yvette Pouliot.

M. Wilfrid Labonville du Lac Mégantic a visité ses parents, M. et Mme Frank Labonville.

—M. Arthur Lefebvre de Victoriaville a visité M. Siméon Pouliot.

—M. et Mme Picard du sixième rang ont eu la visite de tous leurs enfants.

—M. et Mme Ovide Ouellette, et leur fils Charles sont allés demeurer dans leur demeure nouvellement bâtie.

**PARTIE DE SUCRE
A SAWYERVILLE**

A l'habitation de M. O. Boutin.

(Spécial à la Tribune)
SAWYERVILLE, 16. — Une belle partie de sucre a eu lieu chez M. Omer Boutin. On remarquait à l'habitation: MM. et Mmes Omer Boutin, Joseph Boutin, Joachim Perras et leurs fils Fernand et Armand, MM. Amédée et Albert Boutin, Amédée Mercier, Ernest et Cyrille Mercier, Mlle Rose Boutin, MM. et Mmes Henri-Louis Dion, Arthur Barter, Emile Drapeau, Paul Drapeau, Rosette Boutin, Henri, Léo, Rosaire Boutin, Marie-Ange et Hélène et Roland et Jeanne Boutin. Mme Jos. Perras et son fils Georges, de Lennoxville, M. et Mme Théophile Boucher et leurs deux filles, Alice et Yvette, M. Roland Beauheu, Mlle Emma Boutin, de Sherbrooke, MM. et Mmes Josephat Mercier, Adrien Mercier, Gérard Rousseau, Hélène Mercier, Donat Bergeron, Adolphe Boutin, Gérard Nadeau, de Cookshire, Rose Mercier, Lorenzo Rousseau, Henri Mercier, Jeanne Rousseau, J. Sigouin, M. et Mme Adrien Dubuc, MM. et Mmes Joseph et Gérard Dubuc, Carmen Dubuc, Lucien Bibeau, Henri Dubuc et nombre d'autres.

FEU M. E. GAGNON

A Lambton.

(Spécial à la Tribune)
LAMBTON, 16. — M. Ernest Gagnon, est décédé après une journée de maladie à l'âge de 71 ans. Il laisse dans le deuil dix enfants: dont sept filles et trois garçons: Mme Lucien Laroche (Fédora) de Lac Mégantic, Mme Arthur Préveau (Fédora) de Lennoxville, Mme Désirée Pomerleau (Jeanette) d'Haverhill Mass, Mme Roméo Langlois (Fabrice) de Lambton, Mlle Simone et Gisèle de Lambton, Henri-Louis de Lambton, Léo d'Haverhill Mass, et Renée d'Augusta Maine. Il laisse aussi une sœur Mlle Alexina de Lambton et deux frères, Louis de Lambton et Philias de Lambton, de plus quarante-cinq petits-enfants. Son service et sa sépulture auront lieu vendredi dans l'église paroissiale de Lambton. Non sincères sympathies à la famille en deuil.

\$500.00 DE PRIX EN ARGENT

POUR LA MEILLEURE RÉPONSE



QUELLE MARQUE DE THÉ EMPLOYEZ-VOUS MARGOT? C'EST VRAIMENT DÉLICIEUX.

QU'A RÉPONDU MARGOT?

VOTRE réponse à cette simple question peut remporter un prix. Dites-nous simplement en 15 mots ce que vous croyez être la réponse de Margot. Écrivez votre réponse sur le blanc de concours que vous obtiendrez chez votre épicer, ou si vous préférez sur l'envers de l'extrémité cartonnée d'un paquet de thé Lipton. Envoyez-nous cette réponse immédiatement. Lisez attentivement les règles de ce concours réservé

CHACQUE RÉPONSE DOIT ÊTRE ACCOMPAGNÉE DE LA SIGNATURE ÉTIQUETTE SE TROUVANT SUR TOUS LES PAQUETS DE THÉ LIPTON.

THE LIPTON
CEYLAN INDES

GRATIS, de magnifiques pièces d'argenterie—Chaque paquet d'une livre et d'une demi-livre de thé Lipton contient un coupon de valeur. Ces coupons sont échangeables pour des pièces d'argenterie de la maison Wm. Rogers & Son. Demandez par poste une liste des primes et commencez dès aujourd'hui à conserver vos coupons.



Essayez les Thés Délicieux des MAGASINS DOMINION à Ces Bas Prix!

DOMINO **RICHMELO**

Pqt. 23c Pqt. 45c Pqt. 25c Pqt. 49c
1/2 lb 1 lb 1/2 lb 1 lb

POUDRE à Pâte bte 15c **CAFE** Sac 1 lb. 35c
Marque Domino Chase & Sanborn

HARICOTS Verts ou Jaunes Qualité Reg. 2 boîtes No 2... 15c

Graisse Domestic 2 pqt 25c 1 lb... \$2.49 Chaud. 20 lbs...

FÈVES HEINZ Cuites au four Boîte moyenne... 12c

SIROP DE MAÏS Boîte 2 lbs 18c Boîte 5 lbs 38c Crown Brand

SPÉCIAL! **PALMOLIVE** 3 pains 14c

Fabrique des Meilleures Huiles de Palme et d'Oli- ves.

FLOCONS PRINCESS (Dure plus longtemps) Du Savon Pur Petit Paquet 9c Gros pqt... 15c

SUPER SUDS Grosse boîte rouge 9c Soupes assorties **COLEO** 3 pour 14c

NETTOYEUR S.O.S. 4 pour... 14c

POUDRE Snap Boîte... 12c

LESSIVE Gilett Boîte... 11c

AMPOULES Edison Mazda, 25, 40, 60 watts... 20c

BALAI 5 cordes Chacun... 25c

BRILLO pour marmites, etc. pqt... 11c

SUCRE fin granulé 16 lb Sc, sac 100 lbs... \$4.99

BEURRE de crème pasteurisé Mayfield lb... 24c

Achetez l'épicerie de meilleure qualité qui prédomine toujours à votre Magasin Dominion local. Livraison prompt, courtoise et gratis de toutes commandes.

22, rue King Ouest Tél. 2212 12, Ave. Dufferin Tel. 486 Rue Main, Lennoxville Tel. 280

FRUITS ET LEGUMES ORANGES Sunkist sans pépins. 29c Pamplemousses, gros, sans pépins... 4 pour 25c

Fraises, panier chopine... 21c Tomates lb... 15c Choux, lb... 5c Laitue, la pousse... 6c

DOMINION STORES LIMITEE

Pommes, doux. 25c Oignons verts 2 pqt... 15c Epinard, lb... 10c Carottes, lb... 6c

paquet... 6c

LES AGENTS PLYMOUTH VOUS DISENT "BIENVENUE"

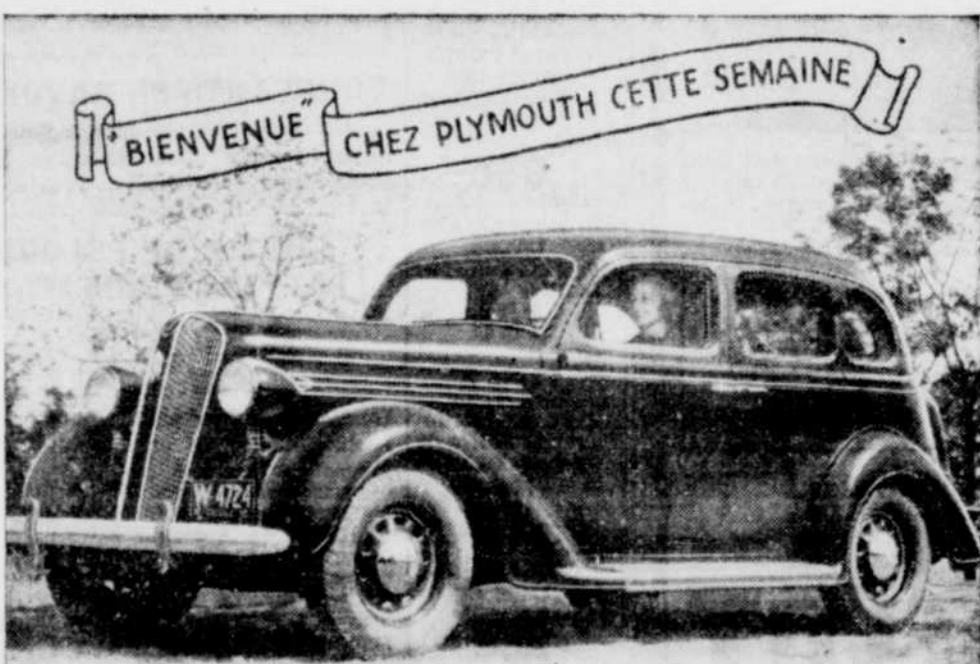
Venez et Voyez le Nouveau Plymouth—Conduisez-le Vous-Mêmes

LA présente semaine est la semaine dite de "Bienvenue" chez tous les agents Plymouth. Vous êtes cordialement invités à faire l'inspection des nouveaux Plymouth de 1936... et à les conduire.

Vous n'avez qu'à comparer les Caractéristiques, les Prix et les Conditions de vente... conduisez toutes les voitures se vendant à bon marché... ensuite faites votre décision.

Cette généreuse proposition a fait du Plymouth le succès le plus rapide et le plus grand de toute l'histoire de l'automobilisme. N'achetez pas avant d'avoir fait cette comparaison. Assurez-vous de la valeur accrue offerte par Plymouth. C'est la voiture la plus facile à conduire... elle est plus confortable... plus spacieuse.

Conduisez-les toutes, ces voitures... dans les côtes... sur les chemins les plus raboteux... dans les circulations les plus denses. Comparez leur maniabilité... direction... changements de vitesses... mécanisme d'embrayage et surtout Freins!



Les Freins du Plymouth sont 100% Hydrauliques... Carrosserie tout-acier... montage du moteur d'après principe de Pouvoir Flottant... verre inébranlable dans toutes les fenêtres.

Les propriétaires disent faire de 21 à 27 milles au gallon tout en épargnant considérablement en consommation d'huile. Quant à la beauté du Plymouth, l'œil vous en dira suffisamment.

Voyez votre agent Chrysler-Plymouth-Fargo et vérifiez ces faits.

Demandez le Nouveau Plan Officiel de la Corporation de Crédit

PAIEMENTS A TEMPERAMENT 7%

Faites-en le calcul vous-mêmes.

1. Commencez par la balance non-payée.

2. *Ajoutez le coût de l'assurance.

3. Ensuite multipliez par 7%—pour le plan de 12 mois. Coût proportionnel pour périodes plus courtes ou plus longues.

* Dans certaines provinces on exige une légère somme pour enregistrement.

RIEN DE PLUS A PAYER

PLYMOUTH FABRIQUÉ PAR CHRYSLER

GARAGE SANGSTER LTD, 31 RUE WELLINGTON-SUD, SHERBROOKE, QUE., TEL. 413.

E. L. JENKINS, Rock-Island D. B. HOPKINS, Coaticook RAYMOND MURPHY, Richmond R. MAYHEW, Bury.

Rég. jusqu'à \$4.5

Chronique sportive

G. BOUDRIAS

Continuant de former son équipe, le gérant Amédée Roy a fait l'heureuse acquisition de Benny Brooks, son ancien copain du Notre-Dame. Le Sherbrooke aura donc un solide deuxième but car Brooks excelle à ce poste. Benny est de plus un excellent frappeur de gauche et de droite. Si l'on en juge par sa moyenne au bâton lorsqu'il jouait pour le Notre-Dame, (.408), et pour le Silver Granite de Québec l'an dernier, le Sherbrooke aura un bon "clean-up hitter" cette année.

Benny était passablement recherché par les deux principaux clubs de la ville et, après une courte entrevue au milieu de la semaine dernière, le Sherbrooke réussissant à l'engager. Avec cette dernière acquisition, le Sherbrooke commence à prendre les allures d'une équipe bien équilibrée. Si les autres joueurs en vue peuvent être convaincus de s'aligner, nos représentants feront certainement bonne figure dans la Ligue Provinciale.

Nos amateurs de baseball semblent être sous une fausse impression quant à la Ligue Provinciale. Il s'agit d'une ligue semi-professionnelle et non d'une ligue amateur ou franchement professionnelle comme certains groupes le prétendaient hier soir. Ses membres ne sont pas des amateurs parce qu'ils sont à salaire et ils ne sont pas des professionnels parce que le baseball n'est pas leur unique source pécuniaire.

Le Notre-Dame également a fait de belles acquisitions ces jours-ci. Il vient entre autres d'engager Tony Pinard qui jouera en arrière du marbre cette année. On dit qu'il n'est pas un frappeur de première force mais il n'est pas le premier venu quand il s'agit de recevoir une balle en tire-bouchon en arrière d'un frappeur.

Les amateurs de balle-molle commencent à se demander si la ligue de balle-molle va être réorganisée avant l'automne. Plusieurs clubs sont en voie de réorganisation, dont quelques-uns qui faisaient partie du circuit de l'an dernier, et quelques nouveaux, mais ils trouvent que le baseball n'est pas lent à organiser la réouverture de la saison 1936.

Le Notre-Dame, de la Ligue Provinciale, a maintenant deux lanceurs à son service. Après avoir engagé Elliott "Ace" Lee il y a quelque temps, il recevait, hier, un télégramme des États-Unis annonçant au gérant Léo Fournier que Lefty Kadis, âgé de 19 ans, lanceur gaucher, a accepté un contrat avec notre équipe. Kadis n'est pas un novice malgré son jeune âge car il a été essayé par les Braves de Boston l'an dernier. De plus, samedi et dimanche dernier, il a joué avec les Red Sox de Boston qui voulaient l'envoyer dans une ligue du Texas. Il a refusé parce que c'était trop loin de chez lui. Lefty détient tous les records de "strike-out" du Mass. Originnaire de Roslindale, Mass., il mesure 5 et 11 1/2 et pèse 175 livres.

Neal Drake, scout des clubs de la Ligue de la Côte Américaine du Pacifique, est à la recherche d'un bon troisième but pour le Notre-Dame.

CINEMA PARIS

Deux derniers jours

Le grand triomphe de 1936

MATERNITE

En programme double avec

La Petite Sauvage

PIERRE LARQUEY

ALICIA TISOT - PAULEY

CE SOIR, A 11 H 15 HEURES

REPRISE DU GRAND SUCCES

"LE ROSAIRE"

Louis de Bonnard et André Loeu

Les Indiens battent les Tigers, champions du monde par 14 à 7, hier

Campbell, Pytlak et Trosky en vedette. — Parmelee et Frisch battent le Chicago par 3 à 2. — Les Pirates battent les Reds par 7-6 pour leur 2ème victoire.

(Presse Associée)
Le fleau des accidents qui fut une des principales raisons pour lesquelles les Indiens de Cleveland n'ont pas figuré dans la finale de la Ligue Américaine l'an dernier, semble être disparu avec la clôture de la campagne de 1935.

Des doutes sérieux sur la condition de Bruce Campbell, le voltigeur qui a subi une attaque de méningite cérébro-spinale au milieu de la dernière saison de baseball, et de Frankie Pytlak, le seul receveur sur lequel le club pouvait compter et qui est tombé malade en 1935, ont suivi le Cleveland à leur camp d'entraînement au cours du printemps. Cependant, deux parties régulières indiquent qu'il n'y a plus grand-chose de s'inquiéter au sujet de ces deux hommes. Campbell et Pytlak ont réussi sept des dix coups sûrs de la Polka hier, alors qu'ils ont écrasé les Tigers, champions du monde, par 14-7. Campbell en a tapé 7 dont un circuit.

Les nombreux coups sûrs qui ont marqué les parties d'ouverture mardi se sont répétés hier alors que les Indiens ont écrasé les Pirates de 14 à 7. Le Cleveland a fait bonne figure sur le monticule. Gumbert a limité les Dodgers à quatre coups sûrs, y compris un "boundary ball" par Oscar "Ox" Eckhardt pour gagner un rude duel par 3-1.

Les Abellies de Boston, abandonnant le rôle humble qui leur avait été octroyé, ont fourni le deuxième meilleur jeu de la journée au bâton alors qu'ils ont tapé les lanceurs de Philadelphie pour 16 coups sûrs pour égaliser leur série par des victoires de 12-4. Les Phillies n'ont réussi qu'un coup sûr de moins mais ils furent loin d'approcher de la suite des 9 coups sûrs consécutifs avec lesquels les Abellies ont chassé Joe Bowman à la 4ème manche.

Les Yankees ont tapé trois lanceurs de Washington pendant douze heures de coups sûrs mais ils furent battus par la 2ème fois, par 6-5, alors que les Senators ont fait monter Pearson et Johnny Murphy pour 4 coups sûrs avec une erreur et deux passes pour 4 points dans la 7ème manche.

Les White Sox ont surpassé les Browns au bâton pour gagner l'autre partie de la Ligue Américaine par 5-3 alors que Monte Stratton a lancé une belle partie et a particulièrement bien réussi.

Les nombreux partisans du club de Baseball Sherbrooke seront heureux d'apprendre que Lefty Joyce, lanceur-étoile du club Sherbrooke, a enfin fait parvenir son contrat dûment signé.

Après avoir été certain de recevoir Joyce sur son alignement, la direction du club a eu la peur de sa vie lorsque Joyce lui écrit qu'il y a quelques semaines l'avisant qu'il avait reçu des offres ailleurs. Ne voulant pas alarmer ses supporters, la direction ne crut pas nécessaire de mettre le public au courant, mais Joyce s'est arrangé à l'amiable et elle est maintenant en mesure d'annoncer définitivement que Joyce a signé et qu'il figurera de nouveau sur l'équipe l'été prochain.

Ceux qui l'ont vu à l'œuvre à Sherbrooke l'an dernier sont en mesure de réaliser l'aide que le gaucher peut rendre à l'équipe.

En plus d'être très difficile à frapper, Joyce est un expert au champ et ses lancers aux buts sur les "bunt" sont de vrais classiques.

Joyce est en pourparlers avec une couple de joueurs près de Boston et il demande des informations sur sa dernière lettre. Le gérant lui répond aujourd'hui même et on devrait recevoir une réponse définitive d'ici quelques temps.

Dame qui a un troisième lanceur sur sa liste, lanceur qui signera probablement son contrat d'ici une semaine.

Si la température redevient favorable, on s'attend qu'un moins six des dix-huit trous du club de golf Sherbrooke Country Club seront prêts samedi. Les neuf trous du club St-François sont prêts depuis quelque temps déjà.

Le Notre-Dame aura deux dimanches libres dans sa cédule de la Ligue Provinciale, un le 28 juin et l'autre le 30 août, tandis que le club Sherbrooke n'en aura aucun.

Les deux équipes joueront trois programmes doubles dont chacun deux à Sherbrooke. Le Notre-Dame rencontrera les Panthers dans un programme double le 21 juin puis le Choquette le 19 juillet tandis que le Sherbrooke fera face au Choquette dans deux doubles, le 23 juin et le 9 août.

39,000 AMATEURS A L'OUVERTURE DE L'INTERNATIONALE

Ouverture de sa 53e saison avec 3 parties.

(Presse Associée)
La plus vieille des ligues mineures de baseball, l'Internationale, entrera dans sa 53ème saison, aujourd'hui, et l'on s'attend à ce que 39,000 personnes assisteront aux parties si la température est favorable.

Vinci un estimé des foules aux trois parties d'ouverture: Toronto à Newark 13,000; Rochester à Syracuse 10,000; Buffalo à Baltimore, 10,000 amateurs de baseball. La course au championnat promet d'être plus contestée que jamais.

AUX SIX JOURS DE MONTREAL

Voici la position des équipes à la course de six jours de Montréal à minuit hier soir:

	Milles	Pts.
1-Lepage-Audy	1,325.5	1,040
2-Kilian-Vopel	1,325.1	1,710
3-O'Brien-Sheehan	1,325.0	850
4-Walshour-Boris	1,325.0	780
5-Felding-Ottel	1,325.0	595
6-Peden-Winter	1,324.9	1,080
7-Crossley-Gadon	1,324.8	435
8-Miethe-Bédard	1,324.7	675
9-Cohen-Zach	1,324.7	590
10-Spencer-Bartell	1,324.6	615
11-Hurley-Croley	1,324.0	720
12-Baggio-Gomie	1,323.8	360

Au "Cinéma de Paris" la semaine prochaine



Les deux artistes incomparables Edwige Feuillère et Pierre Richard-Willm dans une scène du film "Stradivarius" qui prendra l'affiche samedi prochain au Cinéma de Paris en programme double avec le grand chanteur Pizella dans "Le Chemin du Bonheur".

LES WINGS ET LES OLYMPIQUES DE DETROIT ONT RECU LEURS TROPHES DE CHAMPIONS, HIER

Clôture officielle de la saison du hockey par le couronnement des champions de la N.H.L. et de l'Internationale.

DETROIT, 16. — La saison du hockey est officiellement terminée hier soir, alors qu'au cours d'un banquet qui a eu lieu ici, des trophées ont été remis aux deux clubs de Detroit, les Red Wings, champions de la N.H.L., et les Olympiques, champions de la Ligue Internationale.

Frank Calder, président de la N.H.L., a présenté la coupe Stanley à James Norris, propriétaire des deux clubs. Gerald McHugh, c.r., avocat de Windsor, a remis le trophée du Prince de Galles, emblème du championnat de la section américaine de la N.H.L., à Doug Young, capitaine des Red Wings.

Le gérant Jack Adams a ensuite présenté ses joueurs à tour de rôle aux 300 personnes qui assistaient au banquet, faisant l'éloge de chacun des joueurs qui fut longuement applaudi.

Après quoi, John Chick, président de la Ligue Internationale, a présenté le trophée, emblème du championnat de ce circuit, au gérant Donnie Hughes, des Olympiques, qui à son tour, a présenté ses joueurs à l'auditoire.

Faisant allusion aux rumeurs voulant que M. Norris supporte des clubs de ligues majeures dans d'autres villes, M. Norris a déclaré que ses intérêts étaient avant tout à Detroit, bien qu'il ait déjà apporté son concours financier à des clubs du dehors.

Le maire Frank Couzens, Lou Giffels, gérant de l'Olympia, Polat Clark, entraîneur de l'équipe de football de Detroit, championne mondiale, ainsi que Wern de Geer, secrétaire de la Ligue Internationale, ont également adressé la parole au banquet.

Le gérant Jack Adams a ensuite présenté ses joueurs à tour de rôle aux 300 personnes qui assistaient au banquet, faisant l'éloge de chacun des joueurs qui fut longuement applaudi.

Après quoi, John Chick, président de la Ligue Internationale, a présenté le trophée, emblème du championnat de ce circuit, au gérant Donnie Hughes, des Olympiques, qui à son tour, a présenté ses joueurs à l'auditoire.

Faisant allusion aux rumeurs voulant que M. Norris supporte des clubs de ligues majeures dans d'autres villes, M. Norris a déclaré que ses intérêts étaient avant tout à Detroit, bien qu'il ait déjà apporté son concours financier à des clubs du dehors.

Le maire Frank Couzens, Lou Giffels, gérant de l'Olympia, Polat Clark, entraîneur de l'équipe de football de Detroit, championne mondiale, ainsi que Wern de Geer, secrétaire de la Ligue Internationale, ont également adressé la parole au banquet.

Le gérant Jack Adams a ensuite présenté ses joueurs à tour de rôle aux 300 personnes qui assistaient au banquet, faisant l'éloge de chacun des joueurs qui fut longuement applaudi.

Après quoi, John Chick, président de la Ligue Internationale, a présenté le trophée, emblème du championnat de ce circuit, au gérant Donnie Hughes, des Olympiques, qui à son tour, a présenté ses joueurs à l'auditoire.

Faisant allusion aux rumeurs voulant que M. Norris supporte des clubs de ligues majeures dans d'autres villes, M. Norris a déclaré que ses intérêts étaient avant tout à Detroit, bien qu'il ait déjà apporté son concours financier à des clubs du dehors.

Le maire Frank Couzens, Lou Giffels, gérant de l'Olympia, Polat Clark, entraîneur de l'équipe de football de Detroit, championne mondiale, ainsi que Wern de Geer, secrétaire de la Ligue Internationale, ont également adressé la parole au banquet.

Le gérant Jack Adams a ensuite présenté ses joueurs à tour de rôle aux 300 personnes qui assistaient au banquet, faisant l'éloge de chacun des joueurs qui fut longuement applaudi.

Après quoi, John Chick, président de la Ligue Internationale, a présenté le trophée, emblème du championnat de ce circuit, au gérant Donnie Hughes, des Olympiques, qui à son tour, a présenté ses joueurs à l'auditoire.

Faisant allusion aux rumeurs voulant que M. Norris supporte des clubs de ligues majeures dans d'autres villes, M. Norris a déclaré que ses intérêts étaient avant tout à Detroit, bien qu'il ait déjà apporté son concours financier à des clubs du dehors.

Le maire Frank Couzens, Lou Giffels, gérant de l'Olympia, Polat Clark, entraîneur de l'équipe de football de Detroit, championne mondiale, ainsi que Wern de Geer, secrétaire de la Ligue Internationale, ont également adressé la parole au banquet.

Le gérant Jack Adams a ensuite présenté ses joueurs à tour de rôle aux 300 personnes qui assistaient au banquet, faisant l'éloge de chacun des joueurs qui fut longuement applaudi.

Après quoi, John Chick, président de la Ligue Internationale, a présenté le trophée, emblème du championnat de ce circuit, au gérant Donnie Hughes, des Olympiques, qui à son tour, a présenté ses joueurs à l'auditoire.

Faisant allusion aux rumeurs voulant que M. Norris supporte des clubs de ligues majeures dans d'autres villes, M. Norris a déclaré que ses intérêts étaient avant tout à Detroit, bien qu'il ait déjà apporté son concours financier à des clubs du dehors.

Le maire Frank Couzens, Lou Giffels, gérant de l'Olympia, Polat Clark, entraîneur de l'équipe de football de Detroit, championne mondiale, ainsi que Wern de Geer, secrétaire de la Ligue Internationale, ont également adressé la parole au banquet.

Le gérant Jack Adams a ensuite présenté ses joueurs à tour de rôle aux 300 personnes qui assistaient au banquet, faisant l'éloge de chacun des joueurs qui fut longuement applaudi.

Après quoi, John Chick, président de la Ligue Internationale, a présenté le trophée, emblème du championnat de ce circuit, au gérant Donnie Hughes, des Olympiques, qui à son tour, a présenté ses joueurs à l'auditoire.

Faisant allusion aux rumeurs voulant que M. Norris supporte des clubs de ligues majeures dans d'autres villes, M. Norris a déclaré que ses intérêts étaient avant tout à Detroit, bien qu'il ait déjà apporté son concours financier à des clubs du dehors.

Le maire Frank Couzens, Lou Giffels, gérant de l'Olympia, Polat Clark, entraîneur de l'équipe de football de Detroit, championne mondiale, ainsi que Wern de Geer, secrétaire de la Ligue Internationale, ont également adressé la parole au banquet.

Le gérant Jack Adams a ensuite présenté ses joueurs à tour de rôle aux 300 personnes qui assistaient au banquet, faisant l'éloge de chacun des joueurs qui fut longuement applaudi.

Après quoi, John Chick, président de la Ligue Internationale, a présenté le trophée, emblème du championnat de ce circuit, au gérant Donnie Hughes, des Olympiques, qui à son tour, a présenté ses joueurs à l'auditoire.

Faisant allusion aux rumeurs voulant que M. Norris supporte des clubs de ligues majeures dans d'autres villes, M. Norris a déclaré que ses intérêts étaient avant tout à Detroit, bien qu'il ait déjà apporté son concours financier à des clubs du dehors.

Le maire Frank Couzens, Lou Giffels, gérant de l'Olympia, Polat Clark, entraîneur de l'équipe de football de Detroit, championne mondiale, ainsi que Wern de Geer, secrétaire de la Ligue Internationale, ont également adressé la parole au banquet.

Le gérant Jack Adams a ensuite présenté ses joueurs à tour de rôle aux 300 personnes qui assistaient au banquet, faisant l'éloge de chacun des joueurs qui fut longuement applaudi.

Après quoi, John Chick, président de la Ligue Internationale, a présenté le trophée, emblème du championnat de ce circuit, au gérant Donnie Hughes, des Olympiques, qui à son tour, a présenté ses joueurs à l'auditoire.

Faisant allusion aux rumeurs voulant que M. Norris supporte des clubs de ligues majeures dans d'autres villes, M. Norris a déclaré que ses intérêts étaient avant tout à Detroit, bien qu'il ait déjà apporté son concours financier à des clubs du dehors.

Le maire Frank Couzens, Lou Giffels, gérant de l'Olympia, Polat Clark, entraîneur de l'équipe de football de Detroit, championne mondiale, ainsi que Wern de Geer, secrétaire de la Ligue Internationale, ont également adressé la parole au banquet.

Le gérant Jack Adams a ensuite présenté ses joueurs à tour de rôle aux 300 personnes qui assistaient au banquet, faisant l'éloge de chacun des joueurs qui fut longuement applaudi.

Vous avez 2 raisons de fumer les Cigarettes GRADS

...Ce sont les meilleures, de plus, elles sont très douces.

L.-O. GROTHE, LIMITEE - Maison canadienne indépendante.
Rue O. Grothe, Amund Grothe, Emil Grothe,
seuls et véritables propriétaires.

HEWARD EST ELU EN TETE DU TENNIS DE LA PROVINCE HIER

(Presse Associée)
MONTREAL, 16. — F.-S.-B. Heward a été élu président de l'Association de Tennis de la Province de Québec, ici, hier, lors de l'assemblée annuelle de l'association. Vice-président depuis trois ans, M. Heward a été élu en remplacement de Thomas Arnold. Il sera assisté de Raymond Robert, vice-président, et de Charlie Leslie, 2ème vice-président.

DICK SHIKAT BAT FRENCH LARUE HIER

(Presse Canadienne)
WINDSOR Ont. — Dick Shikat, 220, d'Allemagne, bat French Larue, 210, de Québec, 20-30 (90 minutes, limite).

HOLLYOKE, Mass. — Ruby L. ditzi, de Schenectady, N. Y., bat Henry Piers, de Hollande, en 2 chutes.

Scranton, Pa. — Hank Barber, 218, de Boston, bat Jack Donovan, 220, de Buffalo, 36-00.

de battre les Tigers par 14-7. Monte Stratton, White Sox. Son beau travail et son double pour 2 points ont donné la victoire sur les Browns.

Buddy Myer, Senators, a tapé un simple dans la 7e pour 2 points et a relevé les Senators.

GRANADA

D'aujourd'hui à samedi
Douze grandes vedettes dans le plus grand des films musicaux jamais tournés: DICK POWELL, Ruby KEELER, Jack OAKIE, Joan BLONDELL, Hugh HERBERT, Louise FAZENDA, Paul DRAPER dans "COLLEEN" — Leslie HOWARD et Bette DAVIS dans leur plus grand triomphe à date: "THE PETRIFIED FOREST". — Dernières actualités.

EXTRA: Samedi, dimanche et lundi
"AUDIOSCOPIKS"
Une étonnante nouveauté qu'il faut voir avec des verres colorés — Offertes en GRATIS de GERARD G. COFFRE, Opticien, voisin du théâtre.

PREMIER

Aujourd'hui, vendredi et samedi
Une aventure gaie et audacieuse: "LOVE ON A BENT", avec Gene RAYMOND, Wendy BARRIE, Helen BRODERICK. Aussi de l'amour et du romantisme dans une série d'explosions. "DANGEROUS INTRIGUE", avec Ralph BELLAMY, Gloria SHEA, Joan PERRY. — Autres sujets.

BIENVENUE A NEW YORK

Beaucoup de chambres avec bain

POUR 1 2 3

1,000 CHAMBRES AVEC BAIN
A trois rues des plus gros magasins à rayons, de l'édition de la semaine. Deux entrées pour autos. Concert chaque soir. Clientèle non extravagante. Taux spéciaux à la semaine. Aucun frais pour boissons ou lits d'enfants.

Albion M. Gutterman, Gérant.

PRINCE GEORGE HOTEL
14 EAST 28TH STREET
NEW YORK

Les aventures de SON-PERE

No 399

Oui... je viens d'être mis complètement au courant par le patron — il m'a parlé de son frère, qui était inventeur de son métier! Ce n'est pas un hasard, mais le patron a toutes sortes de grémissements qui marchaient par ondes courtes, par ondes longues, par ondes moyennes et lumineuses et même avec la lumière noire! Le patron — ça le fascinait, toutes ces choses-là et il parlait à peine à son frère!



Finalement, le frère en question réussit à intéresser le ministre de la Défense Nationale à l'une de ses inventions et c'est en se dirigeant vers Ottawa, en avion, qu'il fut tué! Les plans qu'il apportait brutalement avec lui dans l'avion!



Pour le sûr, que c'est de valeur — pour lui — Mais ça peut bien être NOTRE chance à NOUS! Tu sais, j'ai remis au journal intime et des plans de la chambre souterraine — Après avoir réfléchi à mon affaire —



Hum! Et-OH! Ces murs téléscopiques et la voix sont des réalisations purement mécaniques actionnées par les ondes sonores et les ondes lumineuses! Tout ça est décrit ici, dans ce journal intime! Et maintenant, venons-en à sa grande invention: "Après avoir fait la démonstration d'un modèle de mon avion de guerre contrôlé à distance, j'ai été invité par l'expert qui était venu me voir à soumettre mon invention au ministère de la Défense Nationale".



TIT-JEAN L'AVIATEUR

par Lym YOUNG



Ce Soir à 7.30

Ouvrez Votre Radio à

C. K. A. C.

et écoutez la causerie sur la fondation de la maison.

Fashion-Craft

1906-1936

NOUVELLE ROUTE POUR COATICOOK

Une délégation demande l'amélioration de la route de Canaan, Vt., afin de stimuler le tourisme.

SEANCE DU CONSEIL

(Spécial à la Tribune)
COATICOOK, 16. — Son Honneur le maire D. Brown Hopkins présidait hier soir l'assemblée mensuelle de notre conseil de ville qui eut lieu à l'hôtel de ville devant une assistance d'une couple de cent contribuables. Tous les échevins, sauf l'échevin Vitalis Davignon, Jr. lequel est dans un état critique à l'hôpital St-Vincent de Paul de Sherbrooke, étaient présents, à savoir: MM. Jos. Cameron, A. A. Pilote, J. H. Pelouquin, Léon Trudeau, Guy C. Tillotson et G. A. Normandin, N. P.
Comme trois membres de la Chambre de Commerce sont venus en délégation rencontrer notre conseil on demanda à les entendre et l'un de ceux-ci, M. Stan. E. Dupuis, fait part d'une résolution adoptée par ce corps qui se déclare prêt à coopérer avec le conseil afin d'obtenir des gouvernements fédéral et provincial, la construction d'une route de première classe entre Coaticook et Canaan, Vt. Dupuis fait remarquer que la route actuelle ne répond pas au besoin et sert à éloigner de notre ville une grande quantité de touristes américains et autres qui suivraient cette route pour entrer en notre province si elle était en meilleure condition; il ajoute que dans les cartes routières américaines cette route n'est mentionnée que comme route de deuxième classe. Il croit qu'il serait possible d'intéresser le gouvernement fédéral, qui vient de voter une somme de 75 millions pour aider à des travaux de chômage. Un autre délégué, M. Max B. Perrill, parlant en anglais, ajoute qu'une nouvelle route Canaan-Coaticook exempterait aux touristes de se rapporter à cinq bureaux de douane comme ils doivent le faire actuellement. Ce qu'on demande à notre conseil est de nommer une délégation de trois membres qui se joindraient à la délégation de la Chambre de Commerce pour faire une étude sérieuse de cette question des routes de notre région et verraient aux moyens d'obtenir l'aide de nos gouvernements. M. A. Bouchard, le troisième membre de la délégation de la Chambre de Commerce, fait paraître à faire pour rendre les routes Nos. 32 et 50 en bon état. Cette demande de la Chambre sera aussi soumise à toutes les autres municipalités intéressées. Le conseil semble partager en entier les idées présentées par la Chambre de Commerce relativement à cette question et l'échevin Normandin ajoute que l'état de choses actuel en plus d'empêcher grandement notre ville à recevoir les touristes nuit aussi grandement à notre commerce. Sur proposition des échevins Normandin et Pelote, le maire Hopkins, les échevins Cameron et Pelouquin sont choisis pour composer le comité qui s'ajointra la Chambre de Commerce afin d'obtenir justice de nos gouvernements sous ce rapport.

Intérêts échus

L'état mensuel des recettes et déboursés du mois est accepté sur proposition des échevins Cameron et Pilote.

Le secrétaire donne avis qu'il devra déboursier une somme de \$5028.50, le premier mai prochain afin d'effectuer le paiement des intérêts dus sur obligations et pour le rachat de celles-ci. Les transferts de fonds nécessaires à ce paiement sont autorisés sur motion des échevins Cameron et Normandin.

Un montant de \$12,000 pour les mêmes fins sera nécessaire le 1er juin prochain et afin de le réaliser on donne instruction au secrétaire d'aviser tous ceux qui doivent des taxes à la municipalité de faire remise dans l'espace de 30 jours. Après quoi les comptes non payés seront confiés en collection à la Cour du Recorder. (Motion Trudeau-Normandin).

En appel

Une communication de l'avocat de la ville, Me Shurtleff, en rapport avec un récent jugement rendu par le juge H. Verret, qui a accordé gain de cause au demandeur Audet qui attaquait un règlement



Ces Toux Marcelantes, la Nuit, Epuisent l'Organisme

C'est la toux qui ne veut pas passer; la toux dont il est difficile de se débarrasser; la toux accompagnée d'un chatouillement dans la gorge, qui cause de la gêne et épuise l'organisme. Le Sirop de Pin de Norvège du Dr Wood soulage cette toux et ses malaises en calmant les parties irritées, en détachant le phlegme, et en renforçant les organes des bronches. Une fois cela accompli, vous ne vous éveillerez plus la nuit avec cette toux irritante qui épuise l'organisme.
Procurez-vous-en une bouteille chez votre pharmacien. Il vous aidera.

municipal de circulation, est lue par le secrétaire. Me Shurtleff suggère de soumettre cette question à quelques-uns de ses confrères et d'en appeler de ce jugement si ceux-ci sont de l'opinion qu'il y a de bonnes raisons pour ce faire. Le conseil se rend à cette suggestion et décide d'aller en appel si les opinions des hommes de loi consultés, sont favorables. (Motion Normandin-Pilote).

L'Harmonie de Coaticook, par l'entremise de son président, M. J. O. Boisvert demande un octroi de \$350. Proposé par l'échevin Cameron, secondé par l'échevin Pelouquin qu'un octroi de \$200 soit accordé, vu que c'est la somme prévue par le budget.

Lue copie d'une résolution de la société St-Jean-Baptiste, qui demande que le bouquet connu communément sous le nom de Bois St-Jean-Baptiste soit nommé par la ville "Parc St-Jean-Baptiste" et qu'une planchette portant ce nom soit placée à l'entrée de ce parc. On demande aussi qu'une autre inscription portant le nom de Parc Chartier soit placée à l'intersection des rues Child et Adams. Le conseil se rend au désir exprimé relativement au parc St-Jean-Baptiste mais juge inutile de placer une planchette portant le nom de Parc Chartier attendu que ce nom apparaît déjà sur le monument situé à l'entrée de ce parc. (Résolution Pilote-Pelouquin).

Le rapport du chef de la brigade contre les incendies mentionne huit appels durant le dernier mois et rapporte \$1200, de dommages lors de l'incendie de la propriété de M. Alfred Dubé, de la partie nord.

Evaluation insuffisante

Lue une résolution de la Commission Catholique de Coaticook qui mentionne que certains éta-

FUNERAILLES DE Mme J. BOLDUC

A Cookshire.

(Spécial à la "Tribune")

COOKSHIRE. — Les funérailles de Mme Vve Jean Bolduc (Eugénie Fortin), ont eu lieu en cette paroisse. Elle laisse pour pleurer sa perte 4 filles, Rév. Soeur Ste-Alberte (Marie-Louise), de la Congrégation des Soeurs de la Charité, Québec; Rév. Soeur St-Jean Eudes (Rose-Anna), de la Congrégation des Soeurs de la Charité, Pall River, Mass.; Mme Ernest Bolduc (Valérie) et Mlle Alberta Bolduc, de Cookshire; 5 fils, le R. Père Joseph Bolduc, des Peres Blancs, missionnaire d'Afrique, Philippe, de Stanstead, Hilaire, de Sawyerville, Séraphin et Charles Bolduc, de Cookshire; un gendre, M. Philémon Rouleau, de La Sarre, Abitibi, et sa petite fille Jeanne d'Arc Rouleau, quinze petits-enfants. Quatre frères lui survivent, Rév. Frère Joseph Fortin, des Clercs St-Viateur, Sully, Témiscouata, Georges Fortin, Grand Forke nord Dakota, Prudent Fortin et Philippe Fortin, de St-Victor de Tring; deux soeurs, Mme Fortunat Fortin, de St-Victor de Tring (Mésalie), Mme Charles Bolduc, de Cookshire, (Josephine), Mme Joseph Turgeon, de Stanstead (Angéline), Mme Noël Roy, de Cookshire, (Emilie), Mme Charles Bolduc, de St-Victor de Tring, (Marie).

La levée du corps fut faite par M. l'abbé O'Neill, curé de la paroisse. Le service fut chanté par le R. Père Joseph Bolduc, des Peres Blancs, fils de la défunte, assisté des RR. PP. Aug. St-Pierre, des Peres Blancs Everell, Québec, et H. Gauthier, supérieur des Peres Blancs, Montréal, comme diacre et sous-diacre. M. l'abbé Rosaire Fortin, de St-Victor de Tring, neveu de la défunte, célébra aussi une messe pendant le service. On remarqua aussi dans le cortège, M. l'abbé Gauthier, curé de Sawyerville et M. l'abbé O'Neill, curé de la paroisse. Se rendirent au cimetière pour la bénédiction de la fosse, les RR. PP. Bolduc, Gauthier et St-Pierre ainsi que MM. les abbés O'Neill, Gauthier et Fortin.

Précédait le cortège: les Dames de la Congrégation des Dames de Ste-Anne, dont la défunte était vice-présidente depuis plusieurs années. Le deuil était conduit par M. Urie Rousseau.

Suivaient le cortège: ses enfants M. Philippe Bolduc, de Stanstead, Mlle Alberta, de Cookshire, M. et Mme Hilaire Bolduc, de Sawyerville, M. et Mme Séraphin Bolduc, M. et Mme Charles Bolduc, de Cookshire, son gendre, M. Philémon Rouleau, de La Sarre, Abitibi, sa petite-fille, Mlle Jeanne d'Arc Rouleau, de Cookshire, MM. et Mmes Philippe Fortin, de St-Victor de Tring, Charles Bolduc, Noël Roy, de Cookshire, Mme Joseph Turgeon, de Stanstead, M. Charles Bolduc, de St-Victor de Tring; les frères et soeurs de la défunte M. et Mme Joseph Jolicoeur, de Cookshire, Mme Ernest Veilleux, de St-Victor, MM. et Mmes Gédéon Mathieu, d'East-Angus, Philibert Fortin, de Bishopton, Mme Joseph Giguère, Mme Eddy Giguère, Eva Giguère, Bernadette Giguère, Irène Giguère, M. Eugène Giguère, Mme Louis Roberge, de Cookshire, Mme Oscar Desjardins, de Sherbrooke, M. et Mme Albert Veilleux, de Cookshire, neveux et nièces.

On remarqua de l'étranger: M. Arthur Poulin, de Stanstead, MM. et Mmes Joseph Poulin, de Waterville, Joseph Marquis, de Sherbrooke, Jos. Fortier, Laurent Belliveau, Mme Zéphirin Rousseau, MM. J. Martel, D. Dion, de Sawyerville, M. et Mme Linéire Nadeau, Gérard et Laura Nadeau, de M. Polycarpe Nadeau, de St-Isidore, M. et Mme Charles Picard, d'Easton Corner. La totalité des paroissiens s'étaient rendus aux funérailles pour rendre un dernier hommage à la regrettée défunte et

VOICI VOTRE DÉJEUNER FAVORI



ESSAYEZ ce déjeuner substantiel et nutritif pour les appétits engourdis du matin. Du délicieux Shredded Wheat croustillant et garni de baies ou fruits frais ou en conserve—et arrosé de lait riche et sain. Voilà un vrai repas! Et il est débordant d'énergie parce que le Shredded Wheat est du blé 100% entier et qu'il contient un équilibre naturel d'éléments essentiels à une bonne nutrition. Commandez donc du Shredded Wheat pour le déjeuner de demain.

THE CANADIAN SHREDDED WHEAT COMPANY, LTD.
Niagara Falls - Canada



SHREDDED WHEAT FAIT AU CANADA - DE BLE CANADIEN

témoinner à la famille éprouvée leur sincère sympathie.
La famille a reçu un grand nombre de témoignages de sympathie.

COATICOOK

(Spécial à la "Tribune")
COATICOOK. — M. Gaspard Boulay, E.E.M. de Montréal, a passé les vacances de Pâques chez ses parents M. et Mme Florian Boulay.

Mlle Lucille Boudreau, de Sherbrooke, est venue à Coaticook. Mlle Angéline Gilmour est de retour à Coaticook après avoir passé l'hiver à Montréal chez sa sœur: Mme Dollard Théoret.

Mme Henri Vincent, de Warren, Mass., a visité chez M. Lionel Labarre.

M. Roland Charron, de Montréal, est venu chez sa mère Mme M. Zéphirin Carrier et M. et Mme amis à Victoriaville.

Alphonse Charron pour les vacances de Pâques.
—M. le Dr. et Mme A.-N. Dupuis, de Sherbrooke, sont venus à Coaticook.
—M. Jean-Paul Guibault, étudiant au Collège Sainte-Marie, de Montréal, a passé les vacances de Pâques chez son oncle M. Philias Dionne.

—M. le Dr. et Mme A.-R. Walkers, de Sherbrooke, sont venus à Coaticook assister aux funérailles de M. Lionel Labarre.

Mlle Denise Beaulieu a visité sa sœur Mme Lionel Labarre.

ASBESTOS

(Spécial à la "Tribune")
ASBESTOS. — M. et Mme Georges Champagne et leur famille se sont rendus à Warwick visiter M. Zéphirin Carrier et M. et Mme amis à Victoriaville.



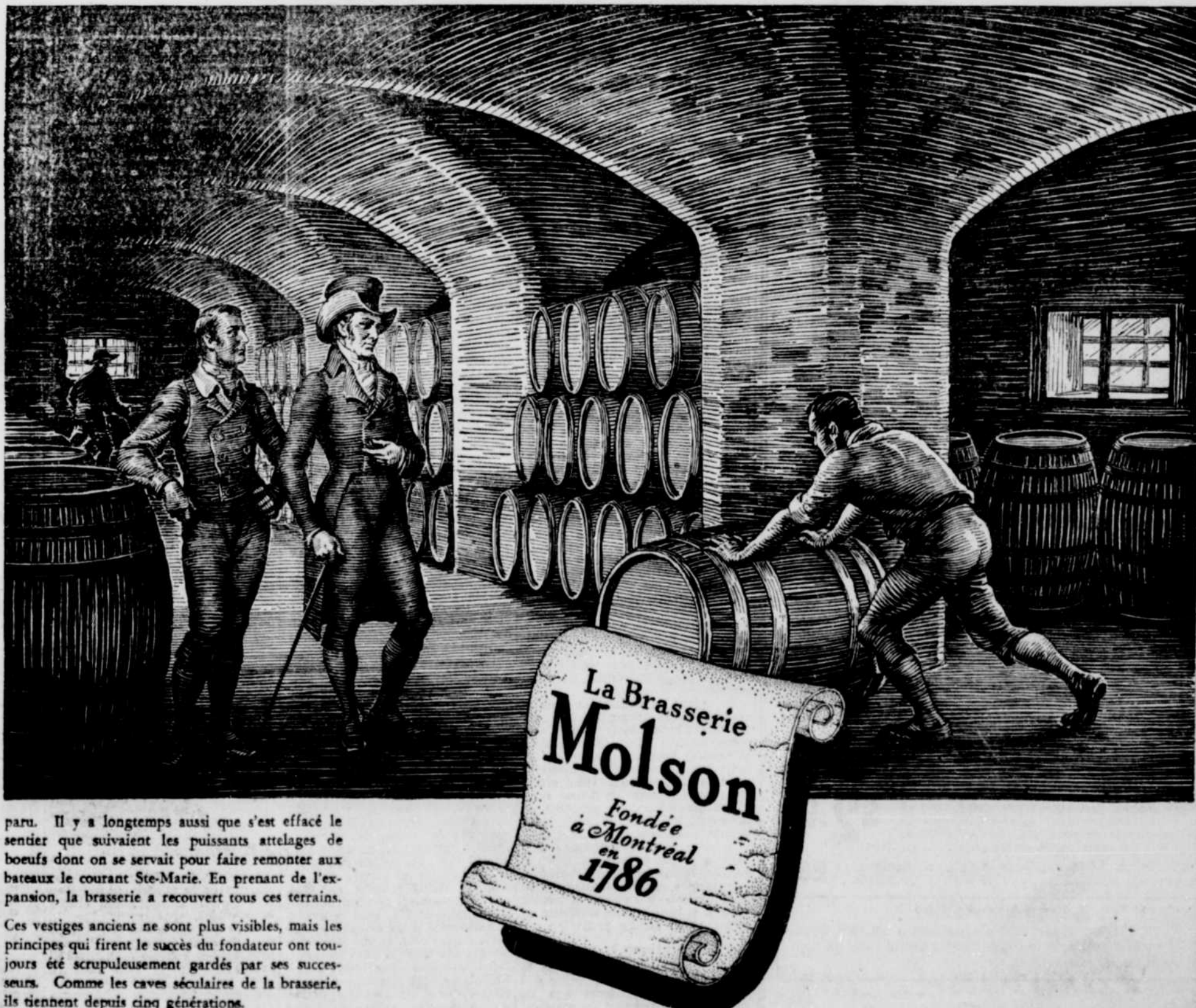
CENT CINQUANTE ANS DANS LA RUE NOTRE-DAME

LES caves construites par John Molson en 1786 font encore partie de la Brasserie Molson. Y descendre aujourd'hui, c'est un peu comme faire un retour sur le passé, se reporter à la fin du dix-huitième siècle. Ces caves, qui nous offrent un bel exemple de la solidité de la construction à cette époque déjà lointaine, font l'objet des commentaires suivants dans deux lettres du fondateur de la brasserie écrites en 1787 et 1788:

"J'ai construit une chambre de maltage pour ajouter à l'ancienne (convertie en cave et chambre de brassage) que j'avais achetée avant de venir en Angleterre — elle mesure 80 pieds de longueur par 39 pieds de largeur et est construite en pierre. Elle est maintenant terminée et j'ai commencé à malter il y a trois semaines. J'ai presque entièrement payé mes charpentiers et maçons — j'ai 600 minutes d'orge, du houblon pour la saison, du bois de chauffage pour l'hiver et £100 en argent comptant".

"Le maltage que j'avais commencé l'été dernier est terminé, mais ce qui est encore mieux, j'ai tout payé mes comptes de charpentiers et de maçons, sauf une bagatelle. Cela m'a coûté en tout et par-tout (avec les modifications apportées à la vieille bâtisse) 500 guinées".

Le site où s'élevait la brasserie s'est complètement transformé depuis cette époque reculée. D'importants immeubles modernes ont remplacé les bâtisses primitives des débuts. Les jardins qui donnaient sur le fleuve et les chantiers où fut construit et lancé le vapeur "Accommodation"—le premier qui ait navigué au Canada — ont depuis longtemps dis-



paru. Il y a longtemps aussi que s'est effacé le sentier que suivait les puissants attelages de bœufs dont on se servait pour faire remonter aux bateaux le courant Ste-Marie. En prenant de l'expansion, la brasserie a recouvert tous ces terrains. Ces vestiges anciens ne sont plus visibles, mais les principes qui firent le succès du fondateur ont toujours été scrupuleusement gardés par ses successeurs. Comme les caves séculaires de la brasserie, ils tiennent depuis cinq générations.

Soulagement Rapide pour les Douleurs de Femmes

Les femmes n'ont pas besoin d'endurer des douleurs et maux de tête périodiques. Elles peuvent s'éviter ces souffrances en prenant des TABLETTES ZUTOO. Mme Allen Wright, de Fulford, qui fut soulagée en trente minutes de douleurs graves, écrit: "Chaque femme de ce pays devrait connaître les TABLETTES ZUTOO et le bien qu'elles leur feront". Essayez seulement ces tablettes et apprenez par vous-même avec quelle rapidité elles font cesser la douleur.

Zutoo
EN VENTE PARTOUT 25¢

Le gouvernement remédiera à la congestion des routes

(Suite de la page 1)
M. Fred Arthur Monk

J'ai écouté attentivement le discours du Trône. Ce n'est pas encourageant. Le discours nous annonce des mesures urgentes : pension de vieillesse, crédit agricole, office de placement pour la jeunesse. Mesures de détresse ! Si l'année prochaine, nous avons encore le même gouvernement, le discours du Trône nous annoncera de nouvelles mesures de détresse. Il nous faut des mesures de résistance, courageuses, audacieuses, des mesures qui attaquent le mal à sa racine. J'ai aussi écouté attentivement le discours du premier ministre. Il a parlé du respect des contrats ; mais il y a toute sorte de contrats. Tous les pays du monde ont été obligés de modifier certains contrats. La province de Québec a réduit notamment les allocations dues aux institutions qui doivent compter sur l'assistance publique.

Le premier ministre a parlé d'impôts. Il a dit que le contribuable du Québec était moins imposé que celui des autres provinces. Mais il y a une différence entre les impôts que le gouvernement perçoit et ceux qu'il laisse prélever sur les particuliers par les grandes compagnies qu'il protège. Ces impôts déguisés, la province de Québec en paie beaucoup plus que les autres provinces. Il a aussi parlé de crédit agricole. Ses explications n'étaient pas très

claires, mais attendons les détails. Tout en permettant aux cultivateurs de vendre leur lait plus cher, il me semble que le gouvernement pourrait en mettre le prix à la portée du consommateur. Il pourrait aussi contrôler ce produit, de manière qu'il s'en consomme le plus possible.

Le ministre de l'agriculture a dit que les maux dont souffrent notre agriculture viennent en grande partie de droits de douane trop élevés. D'accord. Mais il est un autre genre de protection que la protection douanière : c'est celle des grandes organisations industrielles qui ont haussé les prix de leurs produits, tandis que le cultivateur voyait baisser les prix des denrées agricoles. Le gouvernement fédéral peut faire disparaître les tarifs extérieurs, mais le gouvernement provincial peut abolir les tarifs intérieurs.

Le ministre du commerce a surtout parlé d'électricité. Question importante, mais non la seule question importante. Ce qu'on a dit des compagnies d'électricité s'applique également à toutes les compagnies. Le ministre a fait un discours courageux, comme d'habitude ; mais je ne puis comprendre qu'il soit satisfait de la législation de l'an dernier. L'une de ces lois porte création d'une Commission de l'électricité ; or, le ministre a dit en 1934 que la création de cette Commission serait une victoire pour les compagnies. Il a dit aussi que l'adminis-

tration des centrales par des particuliers coûte plus cher que des administrations nationales. Avons-nous voté des lois qui nous conduisent à un régime de nationalisation ? Je prétends que non. Il nous faut une Hydro dans la province de Québec. Le ministre du commerce a dit, en parlant de la Beauharnois, qu'il avait les yeux dressés pour la création d'un système provincial. Mais hier, il s'est prononcé contre les expropriations. Il est inutile de feindre la création d'une Hydro provinciale si le gouvernement ne s'empare pas de la Beauharnois. Plusieurs industries ne se sont pas établies dans notre province à cause des tarifs exorbitants. Si le gouvernement était disposé à nous donner ce que nous demandons nous pourrions commencer dans notre province une œuvre de restauration. J'espère que nous aurons avant longtemps un gouvernement qui s'occupera de toutes les classes par des mesures énergiques, et ce gouvernement, le suis convaincu que nous aurons, alors, l'union des réformes sociales, des réformes électorales. Le ministre du travail a repris le mot du grand Mercier : "Unissons-nous". Nous sommes ici les représentants du peuple. Unissons-nous, députés de la province, pour sauver nos électeurs de l'oppression des trustards et assurer à notre patrie la restauration économique dont elle a tant besoin.

L'hon. Pierre-Emile Côté

Au début de ses remarques, le ministre de la Voirie félicite, selon l'usage, le président de la Chambre, le proposeur et le second de l'adresse, puis il remercie le premier ministre de la voirie. C'est une tâche au sein du cabinet. M. Côté fait ensuite l'histoire politique de son comité de Bonaventure, qui fut représenté à la Chambre provinciale par le premier ministre, M. Honoré Mercier, et qui est actuellement représenté à Ottawa par le doyen des communes, M. Charles Marcl. Le ministre de la voirie rappelle qu'il est député de Bonaventure depuis douze ans. Il commence ses remarques en ces termes :

Nous avons entendu jusqu'ici beaucoup de discours. Un phrase-type que j'entends depuis douze ans s'est retrouvée sur les lèvres de presque tous les députés de la gauche : "Le discours du Trône est vide de sens". C'est un cliché. La vision de vieillesse, si longtemps réamée par l'opposition, est devenue une réalité. En matière de colonisation, le gouvernement poursuivra sa politique de l'an dernier. Il en va de même pour la pêche. Il en va de même pour le crédit agricole. Le gouvernement veut perfectionner au bénéfice des cultivateurs. En dépit de tout cela, l'opposition ne trouve rien dans le discours du Trône.

Le crédit agricole

Le système fédéral, de l'aveu de tous, ne répond pas aux besoins de la population rurale de la province. L'intérêt à 5 pour cent, la recherche des titres ont été des obstacles quasi insurmontables au fonctionnement de la loi pour les prêts. Au surplus, en vertu d'une situation qui est propre à la province de Québec, nos cultivateurs n'ont pas été à même d'obtenir de prêts aussi facilement que nous l'aurions voulu. Comme exemple typique, je puis vous dire que dans le comté de Bonaventure, depuis 1930, au 3 avril 1936, sur 126 demandes d'emprunts représentant un capital de \$147,938.14, 7 cultivateurs seulement ont réussi à obtenir des prêts pour une somme de \$4,600.00. Par les différentes correspondances qui ont été portées à ma connaissance, les cultivateurs n'ont pu emprunter, parce que les garanties qu'ils offraient, solvabilité personnelle, rendement de la ferme, possibilité de remboursement, tant de l'intérêt, que du capital, n'étaient pas suffisantes.

Il fallait remédier à cet état de chose. Le gouvernement de Québec, croit avoir trouvé une solution en portant tout simplement, en 1930, à l'égard des emprunteurs dont la garantie a pu paraître douteuse au Prêt Agricole. L'avenir, le cultivateur qui voudra emprunter du Prêt fédéral, aura, outre sa responsabilité personnelle, la garantie du gouvernement provincial pour l'intérêt au-dessus de 3 pour cent et 50 pour cent du capital emprunté.

A moins que nous décidions de ne pas prêter, mais de fournir l'argent gratuitement aux cultivateurs, je ne vois pas comment un Prêt provincial, dont on a tant parlé, pourrait offrir à nos cultivateurs quelque chose susceptible d'amener un meilleur rendement.

En aidant au cultivateur dans la recherche des titres, en lui permettant d'hypothéquer tous ses biens meubles ainsi que ses biens immeubles pour la garantie du prêt, nous augmentons immédiatement la garantie qu'il peut offrir. En payant l'intérêt de 2 pour cent, et en garantissant le paiement de la moitié du montant qu'il emprunte, nous faisons plus que doubler la garantie de solvabilité qu'il était à même d'offrir, et il n'y a pas de raison pour qu'un cultivateur sérieux ne puisse obtenir du Prêt agricole à l'avenir la somme dont il a besoin pour améliorer sa ferme et la rendre productive.

La colonisation

Mon collègue, le ministre de la colonisation, aura l'occasion de discuter les grandes lignes que les détails du mouvement de colonisation de la province. La Chambre voudra bien me permettre à ce sujet de me confiner au comté de Bonaventure. Succinctement, avec l'encouragement et l'aide du gouvernement, les colonies de St-François d'Assise, St-Fidèle, Alton, St-Jean de Brébeuf, M.

Vous les trouverez délicates!

Décidément PLUS DOUCES...



Les CIGARETTES TUDOR sont en FAVEUR

St-Louis, la colonie du Calvaire, St-Etienne, Garin, Hope, avec une population totale de 4,400 âmes environ.

Actuellement, le gouvernement fait de l'arpentage dans les cantons de Manne, Patapédia, en arrière de Capton, qu'il a déjà les renseignements sur les terres disponibles. Nous établissons des groupements pour former plusieurs paroisses. Cette politique du gouvernement de Québec, au point de vue de la colonisation, a été tellement bien vue dans Bonaventure, que j'ai dû faire des démarches auprès du département pour que les fils de cultivateurs aient d'abord la préférence de s'établir sur les lots que l'on voulait mettre à la disposition des colons, plutôt que de les livrer à des étrangers du comté. Lorsque les circonstances le permettent, nous avons le capital humain nécessaire, nous devons placer comme nous le pouvons, dans une partie de la province, les fils de ceux qui y résident déjà, pour que, lorsqu'il y a possibilité, ils puissent être aidés de toutes façons pécuniaires ou autres, par leurs parents et amis.

Agriculture

Plusieurs membres de l'opposition ont déclaré n'avoir rien vu dans le discours du Trône qui puisse encourager les cultivateurs. Je me souviens, lorsque je suis allé en Gaspésie en 1932, que ce fut pour moi un sujet d'étonnement de constater, au printemps, les énormes quantités de poisson frais, hareng, caplan, que l'on seigne dans la Baie des Chaleurs pour déposer sur la terre comme fertilisant. Résultat, une récolte minime était assurée pour un an, et il fallait recourir au procédé au printemps suivant. Au surplus, ce système avait le défaut de rendre nos terres acides, et après un certain nombre d'années, elles devenaient improductives. Je me suis adressé au département de l'agriculture, et j'ai de cela plusieurs années, et les experts du département sont venus chez nous et ont constaté que nous avions d'immenses dépôts de vase de la blanche à base de calcaire et des montagnes de roches calcaires. Pour encourager nos cultivateurs à faire l'amendement de leurs terres, j'ai obtenu des octrois généraux, et des milliers de tonnes de vase ou de pierres calcaires ont été déposées sur les terres. Un autre problème qui a été attaqué par le département de l'agriculture, c'est le drainage des terres.

Au point du drainage dans la province, de 1921 au 1er janvier 1936, la longueur des cours d'eau drainés fut de 115,690 arpents, drainant une superficie totale de 1,911,497 arpents, intéressant 42,640 propriétaires. Le coût des travaux s'est élevé à la somme de \$2,290,358.00, montant sur lequel le gouvernement a donné des octrois pour une somme de \$1,008,374.00. Dans le comté de Bonaventure, 12,581 arpents ont été drainés, intéressant 2,404 cultivateurs, pour un total de \$136,210.00 avec une subvention de \$70,157.00. On peut par ces chiffres juger de l'importance que le département de l'agriculture a accordée au drainage.

Le blé

Le député de Missisquoi a dit que le gouvernement de la province de Québec n'avait pas attaché une attention suffisante à la question de la production du blé. Je n'ai pas en main les statistiques qui intéressent toute la province, mais je sais ce qui s'est passé chez nous, et je veux en donner connaissance à la Chambre. Il y a, je le sais, une grande pénurie de blé en 1930, l'agriculture du comté, M. Hector Leblanc, suivant les directives de ses chefs au département de l'agriculture, entreprit une campagne dans Bonaventure pour convaincre nos cultivateurs de l'opportunité de cultiver le blé. Conférences, direction donnée, avantages énumérés, donnèrent le résultat suivant : La production du blé, en 1932, fut portée de 5,000 à 6,000 minots ; en 1933, elle atteignit 48,000 minots ; en 1934, les cultivateurs récoltèrent 60,000 minots de blé, avec la gradation ascendante qui démontre qu'en 1935, au bas mot, 80,000 minots de blé ont été récoltés dans le comté. Nous pouvons dire que depuis 1933, 250 wagons de farine ont été produits dans Bonaventure. Si l'on considère qu'un wagon de farine se vend en moyenne \$1,500, on peut constater que la politique du département de l'agriculture par le travail de ses agronomes, a valu à mon comté une économie de \$375,000, de matières premières que nous avons produites chez nous, plutôt que d'en faire l'importation depuis 5 ans.

La pêche

J'ai entendu dire l'autre jour : "Qu'est-ce que le gouvernement a fait pour les pêcheries ?" Depuis 1922 lorsque nous avons pris le contrôle de la pêche à Québec, voici ce que le gouvernement a fait pour les pêcheurs. D'abord, à l'équipement de tout ce qui était nécessaire pour exercer leur industrie. Nous leur avons donné des barques, des agrès de pêche et, en outre nous avons construit dans toute la péninsule de Gaspésie des entrepôts frigorifiques pour conserver la boétie et le poisson frais. C'est de l'histoire ancienne que de voir maintenant dans la Gaspésie, un pêcheur admettre qu'il y a de la morue au large, mais qu'il ne peut aller pêcher parce qu'il n'a pas de barque, d'équipement ou de squid pour emporter sa ligne.

Il y a encore, Monsieur le Président, un facteur qui n'est pas réglé, je l'admets, et qui est très important au point de vue de la pêche. C'est le marché qui absorbe ce que nos pêcheurs vont chercher au large. Le gouvernement et moi-même avons pourtant bien fait notre possible. Nous avons fait de la propagande et nous avons essayé d'intéresser nos gens à manger plus de poisson en leur faisant observer que la qualité que nous pouvions leur offrir n'avait d'égal nulle part. Nous leur avons de plus fait acheter des poissons de Québecois en consommant le poisson gaspésien plutôt que le poisson étranger ; mais malheureusement le résultat que nous avons obtenu n'est pas satisfaisant. La province de Québec peut consommer beaucoup plus de poisson frais qu'elle ne le fait actuellement, et c'est le poisson de la Gaspésie et de la côte nord qu'elle devrait acheter.

La voirie

Vu le département que l'administration actuellement, on ne peut donner quelques aperçus de ce qui a été fait pour la voirie. Malgré les difficultés inhérentes à notre province en raison de sa situation géographique et notre climat, la voirie a pris un essor extraordinaire depuis 25 ans. Il n'y a pas au monde d'industrie qui soit développée avec autant de rapidité, et je crois que la province de Québec en regard à sa population et à ses ressources, peut se compter avec les autres parties du pays. Nous avons actuellement 35,148 milles de chemins sur lesquels 5,924 de chemins de première classe, 8,819 de deuxième classe, et 20,405 de troisième classe. La longueur des chemins de terre améliorés est de 17,494 milles. La longueur totale des chemins entretenus par le département de la voirie est de 15,993 milles, et les grandes routes y sont pour 5,705 milles, et les chemins municipaux pour 10,287 milles. Si l'on jugeait de la progression de l'entretien de nos chemins aux frais du gouvernement, on suffirait de constater qu'en 1923, la province avait pris à sa charge 1,497 milles alors qu'en 1935, nous avions 15,993 milles. L'entretien de ces chemins nous coûtait en 1911-12, \$63,562.13, alors qu'en 1934-35, nous avions à dépenser \$3,370,272.68. Depuis 1911 jusqu'en 1935, nous nous sommes dépensés pour l'entretien et l'amélioration des routes et l'aide au tourisme, une somme de \$180,046,412.49. La somme peut paraître extraordinaire à première vue, mais si l'on veut attirer son attention au fait que nous avons perdu durant la même période, \$38,808,660.46 pour l'entretien des véhicules automobiles, et \$40,573,959.76 de taxes sur la gasoline, formant un total de \$99,382,620.24, nous trouvons une différence d'environ \$80,000,000, que nous avons dû recueillir déboursant pour la construction de notre voirie dans la province. Mais nous devons comparer ces chiffres avec les revenus qu'elle nous a apportés dans Québec.

En 1915, 3,430 automobiles étrangères ont été importées dans la province de Québec, pour un montant de \$340,000, et en 1935, 675,000 automobiles étrangères nous laissent une somme de \$40,000,000. De 1915 à 1935, soit 21 ans, 6,765,194 automobiles ont été importées dans la province, nous avons dû payer pour l'entretien et l'amélioration des routes et l'aide au tourisme, une somme de \$180,046,412.49. La somme peut paraître extraordinaire à première vue, mais si l'on veut attirer son attention au fait que nous avons perdu durant la même période, \$38,808,660.46 pour l'entretien des véhicules automobiles, et \$40,573,959.76 de taxes sur la gasoline, formant un total de \$99,382,620.24, nous trouvons une différence d'environ \$80,000,000, que nous avons dû recueillir déboursant pour la construction de notre voirie dans la province. Mais nous devons comparer ces chiffres avec les revenus qu'elle nous a apportés dans Québec.

En 1915, 3,430 automobiles étrangères ont été importées dans la province de Québec, pour un montant de \$340,000, et en 1935, 675,000 automobiles étrangères nous laissent une somme de \$40,000,000. De 1915 à 1935, soit 21 ans, 6,765,194 automobiles ont été importées dans la province, nous avons dû payer pour l'entretien et l'amélioration des routes et l'aide au tourisme, une somme de \$180,046,412.49. La somme peut paraître extraordinaire à première vue, mais si l'on veut attirer son attention au fait que nous avons perdu durant la même période, \$38,808,660.46 pour l'entretien des véhicules automobiles, et \$40,573,959.76 de taxes sur la gasoline, formant un total de \$99,382,620.24, nous trouvons une différence d'environ \$80,000,000, que nous avons dû recueillir déboursant pour la construction de notre voirie dans la province. Mais nous devons comparer ces chiffres avec les revenus qu'elle nous a apportés dans Québec.

Il faut que la voirie suive le mouvement. Nous avons dans la province de Québec tout ce qu'il faut pour attirer le tourisme : nos mœurs, notre langue, notre pays vieux de 300 ans, et dont les aspects diffèrent des endroits plus modernes. La raison primordiale de l'attrait que notre pays exerce sur le touriste. Nous avons fait connaître la province de Québec à l'étranger par toutes sortes de moyens : conférences, vues cinématographiques, brochures, articles dans les journaux, mais je dois vous dire que le meilleur facteur que nous puissions avoir, c'est encore le touriste lui-même, qui à son retour chez lui, avec l'enthousiasme de quelqu'un qui revient émerveillé, nous fait une propagande gratuite, mais fructueuse.

A la jeunesse

Monsieur le Président, plusieurs orateurs de la gauche ont parlé de la jeunesse. Loquillots ont abordé la question. J'ai l'honneur de croire que ces honorables députés nous feraient des suggestions que nous serions à même d'apprécier et mettre en vigueur pour aider à cette classe de notre population. Je suis énormément désappointé de constater que, lors de la dernière élection, nos adversaires politiques se soient appliqués à peindre en noir l'avenir des jeunes ; à les décourager et refroidir leur enthousiasme, et tout cela pour servir des fins politiques. Et tout cela, alors que tout part dans la province, libéraux comme conservateurs et autonomistes, religieux

comme laïques, vieux et jeunes, se coudoient, se consultaient pour essayer de trouver un moyen quelconque d'éluder notre jeunesse et de l'empêcher de se décourager et de perdre son enthousiasme pour la vie !

Je demande en grâce, non seulement aux membres de l'opposition qui ont parlé de la sorte, mais à tous nos adversaires politiques de la province, de nous attaquer, de nous vilipender, de essayer de nous décourager, mais de nous encourager, car ils touchent à l'avenir de la province. Aux jeunes gens, je dis : Nous ne sommes pas les bandits politiques, les exploitateurs que nos adversaires vous représentent. Le gouvernement de la province de Québec est composé d'éléments humains comme partout ailleurs, et ce qui est impossible dans les provinces et les pays qui nous entourent, n'est pas plus facile dans la province de Québec. Nous sommes pleins de bon vouloir, nous voulons vous aider, nous n'espérons pas un instant de travail et de dévouement pour mettre à votre disposition tous les moyens dont la province peut disposer. Mais, tout ceci ne peut être un contrat unilatéral ; le gouvernement seul sera physiquement incapable de vous être utile si vous ne voulez pas coopérer avec lui et lui donner votre confiance. Ne craignez pas de nous importuner en venant nous voir ou en nous écrivant pour nous faire des suggestions que vous crovez pratiques et susceptibles d'améliorer votre sort. Les jeunes ne doivent pas aussi oublier que leur idéal ne sera atteint que par le courage et l'énergie qu'ils mettront à travailler pour faire leur avenir. Il est bien rare que le succès soit atteint sans travailler ferme, même si on a beaucoup de talent et de facilité.

Le discours de M. Taschereau

Bien que je sois un jeune ministre, j'ai entendu beaucoup de discours, et mes oreilles ont été chargées à plus d'une reprise par la voix d'orateurs qui ont fait le plaisir des foules. Malheureusement, l'impression que le discours nous causait au commencement de notre carrière politique, après quelques années, s'émousse un peu, et il vient

un temps où à moins que quelque chose d'extraordinaire ne se produise, l'enthousiasme semble être refroidi. Je veux dire que malgré ce que je viens d'écrire, j'ai eu le plaisir cette année d'écouter et d'être ému. Depuis que j'ai entendu les paroles auxquelles je fais allusion, j'en ai aussi lu la critique. Je puis vous assurer que malgré les discours à l'encontre et les articles de critique, je n'ai pas oublié et n'oublirai de si tôt les paroles pleines de sens chrétien et de conviction profonde qu'a prononcées le premier ministre de la province, il y a quelques jours, en réponse aux accusations qu'on avait faites contre lui, parlant au point de vue de ses convictions religieuses, dans la dernière campagne. J'ose croire que ceux qui ont agi de la sorte comprendront un jour toute la bassesse de leur procédé, d'ailleurs l'histoire politique le fera. Le premier ministre est député dans son comté depuis 30 ans. Il est premier ministre depuis 16 ans. A chaque élection, tant dans son comté que dans la province comme chef du parti, ses adversaires se sont acharnés en l'attaquant avec le parti libéral, en le critiquant et en s'adressant à son programme. A la Chambre, il n'y a pas de session où le programme du parti libéral, depuis que je suis ici, n'ait été passé au crible de la critique la plus forte. Mais lors de la dernière élection, certains de nos adversaires politiques, fatigués de ne pouvoir réussir à abattre le gouvernement en attaquant son programme, l'ont lassé de toujours être battus par la volonté populaire de la province, ont décidé d'abandonner la politique de programme et de s'attaquer, injustement et fausement, à la réputation personnelle du chef du parti. Si la majorité du gouvernement est sortie diminuée, je n'ai pas d'hésitation à dire que le chef est en sort grand et que le premier ministre n'a jamais été aussi grand que lorsqu'il a fait face à l'opposition considérable que nous avons actuellement devant nous et qu'il leur a dit qu'il était un chrétien et un croyant.

J'ose espérer, monsieur le président, que dans les luttes futures, les chefs de partis, quels qu'ils soient, auront à honorer d'éliminer de leurs rangs ceux qui croient que jeter de la boue au visage d'un adversaire est un argument probant, et qu'en insultant ceux qui ne pensent pas comme nous, sur des questions qui ne sont pas des questions de dogme, ils prouvent qu'ils ont raison.

Soyez Chic Tout en Economisant!

Pourquoi jalouser la voisine ? Grâce à la magie des couleurs, vous pourrez être tout aussi élégante ! Un peu de joliesse — et un paquet de Teinture Diamond — voilà tout ce qu'il vous faut pour obtenir, facilement, à coup sûr et à peu de frais, des couleurs d'une richesse et d'un éclat qu'on ne trouve d'ordinaire que dans les tissus neufs. Des milliers de femmes ingénieuses, auxiliaires leur garde-robe, donnent, grâce aux Teintures Diamond, un charme et une chic nouveaux à leurs toilettes et aux accessoires décoratifs de leur foyer !

TEINTURES DIAMOND

FABRIQUE CANADIENNE

Une plus haute tenue en couleur est le secret de leur supériorité

Le député de Labelle aborde en commençant le problème de la colonisation.

M. Henri Paquette

Quelle est, dit-il, la situation du colon ? Peut-être de gaieté de cœur, abattre des arbres (Pardonnez-moi, j'ai plus d'arbres dans les régions de colonisation) et parvenir à un résultat pratique au point de vue matériel ? Je dis que non, parce que les lois (A suivre en page 12)

Un fait rare!

VENTE DE DÉMÉNAGEMENT

Avant la fin du présent mois, Madame Gendron et son personnel déménageront dans un local plus grand et plus moderne. — Mais d'ici là il faut liquider tout le stock actuel — pourtant tout récent. Les prix ont subi une telle baisse à cette occasion que toutes les élégantes économes voudront profiter de cette vente.

NE MANQUEZ PAS CETTE VENTE!

LINGERIE

JUPONS PRINCESSES (Slips) de crêpe et de satin, garnis de dentelle, avec courroies ajustables. Blanc et rose-thé. Tailles 32 à 44. Veur de \$1.95. **\$1.15**

Pyjamas et robes de nuit. Crêpe et dentelle dans un choix de nuances bleu, rose-thé et blanc. Valeur de \$2.95. Vente de déménagement... **\$2.29**

ROBES DE NUIT — En satin blanc, bleu ou rose. Prix courant \$3.95 chacune. Durant la vente de déménagement... **\$2.95**

"DANCETTES" — Un grand choix marqué à rebais pour prompt liquidation. Prix de vente de déménagement... **\$1.00**

CULOTTES "PANTIES" — Plusieurs qualités et modèles mis en vente de déménagement... **50c \$1**

ROBES DE NUIT EN RAYON. Nuances de jaune et de rose-thé. Valant \$1. Durant la vente de déménagement... **75c**

JUPONS DE RAYON. De qualité "Célestine", blanc et rose-thé. Durant la vente de déménagement... **\$1.00**

"PANTIES" DE RAYON apparaillant les jupons ci-dessus. Prix de vente de déménagement... **50c**



GANTS

GANTS IMPORTÉS de modèle glissant, avec poignets de fantaisie. Brun, noir et marine. Pointures 6 à 8. Prix courant \$1.95. Durant la vente de déménagement... **\$1.50**

CHEVREUIL FRANÇAIS — Modèles gantés de cuir noir ou gris. Un lot spécial à solder au prix de déménagement... **89c**

CHAMOISETTE: Nuance fauve, bleu, brun, gris. A solder en trois groupes au prix de déménagement... **39c 59c et 79c**

BAS

LOT SPECIAL: Bas de qualité parfaite. Chiffon ou semi service. En vente à 2 paires... **\$1.19**

BAS POUR ENFANTS — De couleurs garantes, noir ou beige. Tricot par cotes. A solder à la paire... **15c**

CORSETS

Un groupe spécial des fausses marques Nu-Bac-Gossard, Perfection et Nemofox. L'après en avant, "wrap-around" et corsette. Chacun de ces corsets se vend couramment \$5.00 ou plus. Prix de vente de déménagement... **\$2.95**

BRASSIÈRES — Modèle large... **50c**

Bandeau... **25c**

A SE RAPPELER? Vous obtenez le service d'ajustement parfait avec chaque corset acheté durant cette vente sans un sou de plus.

Madame Gendron

72a, rue Wellington-Nord, Sherbrooke.

Grande Vente d'Ouverture

Durant jusqu'au 30 avril

Tout le monde en ville parle de notre nouveau magasin moderne — Pourquoi ne pas le visiter durant notre vente d'ouverture et admirer en même temps les aubaines que nous offrons?



\$25.00

accordé pour votre vieille glacière en échange de n'importe quel

Réfrigérateur SPARTON 1936 de Luxe

Renseignez-vous sur ces caractéristiques extraordinaires.

Horloge décongelante
Porte "Baskador"
Compartment à légumes
Éclairage intérieur
Appareil à rafraîchir les légumes
Cubes relâchés automatiquement

Prix à partir de **\$159.**

\$50.00

accordé pour votre présent radio en échange du merveilleux nouvel appareil

SPARTON TOUTES-ONDES 1936

Prix à partir de \$124 ou \$74 et votre vieil appareil.

Nouveau! Très Nouveau! Moderne!

Le "BLUE BIRD SPARTON"

Qui vient juste d'être lancé sur le marché américain et qui fait déjà fureur. Compact, moderne, d'ornement et par dessus tout un excellent radio. Venez le voir aujourd'hui ou n'importe quand. Voyez comme il présente un nouveau genre de beauté en fait de récepteurs. Prix **\$69.95**

Tous les modèles de laveuses et repasseuses THOR en étalage. Prix à partir de \$69.50.

Visitez notre nouveau rayon de lampes et abat-jour. Toujours en stock un choix complet de lampes de table et de lampes sur pied.

OCCASIONS EN FIN DE SEMAINE

Fers à repasser garantis	\$1.10	Globes terrestres, ch.	90c
Grille-pain garantis	\$1.35	BATTERIES pour autos Chevrolet, Ford, etc.	\$4.95
Chauffe-eaux garantis	\$1.99	"Mixmaster" complet	\$19.50
Chaufe-lit électrique	\$4.40	Lampes de plafond, rabais de 25%	
Chauffe-eaux à deux ronds	\$2.40	Abat-jour et lampes de table, rabais de 25%	

Visitez notre rayon d'occasion — Radios, glacières, poêles électriques usagés, etc.

KEELER & CROSS, LIMITED

70a, rue Wellington-Nord — Service Électrique et de Radio — Tél. 3060.

LES POMMES DE TERRE VONT AUGMENTER

Il n'y a pas encore danger d'une disette, mais les prix vont monter considérablement.

(Presse Canadienne)
OTTAWA, 16. — Les stocks de pommes de terre deviennent de plus en plus rares et la crainte d'en manquer avant longtemps grandit de jour en jour. Aussi, aujourd'hui, les Canadiens se tournent vers les États-Unis pour s'approvisionner chez eux de cette tuberculeuse.
Les craintes d'une disette de pommes de terre s'accroissent avec la publication par le bureau fédéral des statistiques d'un rapport de la dernière récolte. Ce rapport dit que les stocks de pommes de terre sur les fermes au 31 mars sont moindres de plus de 8,000,000 de sacs de 100 livres qu'à la même époque l'an dernier. En même temps, le président de l'association des exportateurs de l'île du Prince Édouard, M. G. McNeely, se déclarait d'avis que le Canada serait menacé d'une famine absolue de pommes de terre avant le 1er mai et un marchand de gros de Toronto disait que cette semaine les pommes de terre manquaient déjà en Ontario.

Le rapport du bureau des statistiques dit que la diminution des stocks sur les fermes est générale dans toutes les provinces des maritimes et de l'est. Les stocks sont évalués à 11,447,000 de sacs de 100 livres comparés à 19,740,000 l'année précédente. Mais la récolte de l'an dernier était extraordinaire. De plus 2,249,700 de sacs de 100 livres ou 5.6% de la récolte de 1935 étaient impropres au commerce. Ceci comparé à 2,176,000 ou 5.1% en 1934.
M. McNeely a déclaré que l'île du Prince Édouard avait les "seules" pommes de terre des provinces maritimes. Les stocks du Nouveau Brunswick, a-t-il dit, se sont épuisés tout comme les autres provinces productrices de pommes de terre.

Les stocks de l'île ne dureront pas longtemps, poursuit M. McNeely, tant est grande la demande. A cette époque de l'année, cette province se trouve à avoir la plus faible quantité de pommes de terre depuis 1925. Cette situation est due au fait que les producteurs ont abandonné la production massive des pommes de terre pour se tourner vers la culture mixte au

cours de l'an dernier. Et aussi parce que les fermiers au cours des quelques dernières semaines ont vendu aussi rapidement qu'ils ont pu.
L'an dernier, à cette même époque, les fermiers n'obtenaient pour leurs pommes de terre que six cents le boisseau. Il y a quelques semaines, on leur a offert 45 et 50 cents le boisseau. Les producteurs de l'île du Prince Édouard ont expédié 95 wagons de pommes de terre à New York et ils se préparent à en expédier 50 autres wagons.

Les rapports de London, Ont., mandant une disette de pommes de terre dans cette région n'ont pas été pris au sérieux par A. J. Simpson, gérant de la société coopérative de Lambton. A moins que l'hiver n'ait détruit la comestibilité d'une grande quantité des pommes de terre en entrepôt, a-t-il dit, les marchands n'anticipent pas de disette.

L'Ontario est menacé de la pire disette de pommes de terre depuis des années d'après un bulletin envoyé au bureau agricole de London par J. T. Cassin, de l'association des producteurs de pommes de terre de l'Ontario. On s'attend à ce que le prix par sac de 90 livres atteigne \$2 avant le 1er mai, dit M. Cassin.

De fortes expéditions de pommes de terre du Nouveau Brunswick et de l'île du Prince Édouard aux États-Unis sont responsables, d'après le marchand de gros de Toronto, de la disette qui se fait sentir en Ontario. Ce marchand de gros ajoute, cependant, que les importations de patates nouvelles de la Floride amélioreront la situation dans environ une semaine.

STOKE CENTRE

(Spécial à la Tribune)
EAST-ANGUS. — Aux concours de Pâques, les élèves de l'école No 9 dirigée par Mlle A. Lessard, d'East-Angus, ont obtenu les places suivantes:
4e année (française): 1er, Mlle Florence Calangelo;
3e année (française): 1er, Roland Barrière; 2e, Rita Provancher; 3e, Roger Bégin;
2e année (anglaise): 1er, Georges Wheeler; 2e, Benjamin Wheeler;
2e année (française): 1er, Edgar Barrière; 2e, Maurice Bégin; 3e, Irene Laventure; 4e, Jeanne d'Arc Côté; 5e, Alfred Laventure; 6e, M. Rose Calangelo; 7e, Lillane Calangelo; 8e, Rita Bégin; 9e, Dolores Déziel; 10e, Noëlla Gagnon; (ces deux dernières ont été absentes pour une partie des concours);
1ère année (anglaise): 1er, Nelson Wheeler;
1ère année (française): 1er, Noëlla Roy; 2e, Jeanne Déziel; 3e, Conrad Roy; 4e, Jean-Paul Provancher; 5e, Pauline Provancher.
Cours préparatoire: 1er, Berthe Bégin; 2e, Orla Laventure.

Provenant du coeur des terres fruitières du Niagara.

Les cuisines reluisantes de propriété de E. D. Smith reçoivent les fruits mûrs le jour même de leur récolte... et ils sont mis, le jour même, en confitures. Ainsi dans les Confitures Pures de E. D. Smith, les plus beaux fruits du sol vous sont livrés sous leur forme la plus succulente.

Demandez chez votre épiciers

CONFITURES & GELEES PURES
E. D. SMITH

LAC MEGANTIC

(Spécial à la Tribune)
LAC MEGANTIC. — Voici les résultats des concours de Pâques au collège du Sacré-Coeur, Lac Mégantic:

8ème année — 1- C. Lessard, 2- R. Fortier, 3- G. E. Durand, 4- C. Côté, 5- G. Brulotte.
7ème année — 1- J. P. Provost, 2- J. Dion, 3- L. Giguère, 4- G. Laroché, 5- Ph. Fautoux.

6ème année — 1- R. Lemoine, 2- G. Hamel, 3- D. Bédard, 4- A. Dostie, 5- F. Lapierre.

5ème année — 1- C. Mercier, 2- J. P. Rodrigue, 3- R. Blais, 4- G. Cauchon, 5- R. Couture.

4ème année "B" — 1- J. C. Picard, 2- P. E. Dostie, 3- Ph. Boisvert, 4- Y. Dostie, 5- Rod. Coulombe.
4ème année "A" — 1- J. C. Picard, 2- J. M. Côté, 3- R. A. Lessard, 4- J. Luc Huot, 5- R. Charbonneau.

3ème année — 1- F. Lessard, 2- Guy Sévigny, 3- B. Fontaine, 4- B. Beaudoin, 5- R. Lachance.

2ème année — 1- J. P. Lebel, 2- R. Deslonchamp, 3- W. Boulet, 4- H. Duquette, 5- F. Boulet.

2ème année "A" — 1- F. Godbout, 2- L. Fautoux, 3- L. Cauchon, 4- L. Lavallée, 5- C. Trudel.

1ère année — F. F. Poirier, 2- M. Boulet, 3- B. Roy, 4- F. Garand, 5- C. Laroche.

C. préparatoire — 1- L. D. Boulet, 2- P. Dostie, 3- R. Godbout, 4- R. Doyon, 5- J. Duquette.

LENNOXVILLE

(Spécial à la Tribune)
LENNOXVILLE, 16. — Voici les noms qui paraissent au tableau d'honneur à l'école St-Antoine de Lennoxville:

6e année, 80% de classe: Claire Perrault, Léonie Lefebvre, Vivianne Martin.

4e année, 80% de classe: Georgette Lacaille.

100% de conduite: Vivianne Martin, Rolande Marcoux, Georgette Lacaille, Françoise Lacaille, Aimé Dubé.

3e année: Olivia Baron, Conrad Côté, Gérard Proulx, Lorraine Gosselin.

2e année: Denise Désilets, Ruth Côté, François Labrecque.

1ère année: Suzette Lacaille, Jean Labrecque, Suzanne Perrault, Rita Désilets, Jean Côté.

Cours préparatoire: Lionel Aubin, Gérard Martin, Paul Brooks, Réginald Croteau.

— A l'école No 1 d'Albert Mines, dirigée par Mlle Jacqueline Martin:

5e année: Eva Paradis, Gertrude St-Pierre.

4e année: Olive Daignault, Rita Paradis.

3ème année: Albert Paradis, Dorra Daignault.

2ème année: Doreen Daignault, Rosaire Paradis.

1ère année: Forrest Daignault, Réginald Wesley.

Cours préparatoire: Philippe Doyon, Clémence St-Pierre.

FUNERAILLES DE Mme S. PINARD A Cookshire.

(Spécial à la Tribune)
COOKSHIRE, 16. — Les funérailles de Mme Simon Pinard, de Sherbrooke, ont eu lieu en notre église paroissiale. Un libéra avait été chanté en l'église de l'Immaculée Conception de Sherbrooke. La levée du corps fut faite par M. le curé O'Neill. Le service a été chanté par M. l'abbé H. Bergeron du Séminaire St-Charles Borromée assisté de MM. les curés O'Neill, d'ici, et Gauthier de Sawyerville comme diacre et sous-diacre. La défunte était membre de la congrégation des Dames de Ste-Anne de notre paroisse et ces dernières assistaient en bon nombre. Les porteurs des rubans étaient: Mmes P. Barbeau, S. Vermette, E. Bonsant et U. Rousseau.

Les porteurs du corps étaient tous des Chevaliers de Colomb d'East-Angus: MM. Henri Ferland, A. Rousseau, A. Roberge, C. Lafontaine, A. Tourigny, A. Bouchard.

Dans le cortège, nous remarquons: M. Simon Pinard, son épouse, MM. et Mmes G. Pinard, d'East-Angus, Wilfrid Pinard, A. Pinard, de Franklin, Alfred Pinard, Philippe Pinard, de Sherbrooke, Arthur Lord, E. Champigny, d'East-Angus, Mme A. Garon, d'East-Port, Maine, MM. et Mmes Pierre Arcand, Georges Lett, O. Senez, de Sherbrooke, MM. Alfred Arcand, de Charny, J. Marquis, de Sherbrooke, J. Poulin, de Waterville, Ernest Jeannotte, Rita et Laurette Pinard, d'Angus, G. Champigny, Philippe et Rita Lord, P. Pinard, de Sherbrooke, Marcelle, Bertrand et Gisèle Pinard, de Franklin, Germaine et Gérard Pinard, de Sherbrooke, Roland, Henriette et Lionel Lettre, de Sherbrooke, la famille A. Vachon, d'East-Angus, MM. et Mmes A. Champoux, P. Godbout, la famille Henri-Louis LeBlanc, P. Bernier, E. Champoux, Henri Beaudoin, Willie Bati, Paul Gendron, J. B. Bouchard, Valère Lessard, Emilie Thibault, L. Hayes, E. Bergeron, A. Turcotte, D. Palmer, S. Cosgrove et H. Bergeron, A. Turcotte, D. Palmer, S. Cosgrove et H. Bouchard, tous d'East-Angus et Chevaliers de Colomb; les Révérendes Soeurs des SS. NN. de Jésus et de Marie et leurs élèves, aussi bon nombre de citoyens de cette paroisse. La quête fut faite par Mmes Casavant et Bonsant.

Les solistes, sous la direction de M. U. Rousseau furent: (Requiem), A. Beaudoin, d'East-Angus; (Kyrie), C. Bolduc, de Cookshire; (Graduel), E. Thibault; (Agnus Dei), H. Bolduc, de Cookshire; (Dies Irae), J.-A. Poulin, Waterville; (Miserere), E. Thibault, de Cookshire; (Sanctus), W. Reid, d'East-Angus; (Agnus Dei), S. Bolduc, de Cookshire; cantique, "Au ciel, au revoir", D. Bonsant, de Cookshire, et J.-J. B. Janelle, de Cookshire. Mme H. St-Cyr touchait l'orgue.

Mme S. Pinard laisse dans le deuil: son époux S. Pinard; cinq fils, Georges, Wilfrid, Arthur, Alfred et Philippe; quatre filles, (1- da) Mme A. Lord, (Blanche) Mme A. Garon, (Emma) Mme E. Champigny, (Eva) Mme P. Arcand; une fille adoptive, Maria, sa nièce Mme G. Lettre; trois sœurs, Mmes O. Senez, de Sherbrooke et J. Lambert, de La Patrie, Mme D. Tremblay, de Manchester, N.H., et vingt-deux petits-enfants.

La famille reçut de nombreux témoignages de sympathie, offrandes de messes et bouquets spirituels.

ASCOT CORNER

(Spécial à la Tribune)
ASCOT CORNER. — M. et Mme Lionel Dion de la rue Larocque, Sherbrooke ont passé quelques jours chez Mme Willie Allard.

— Mlle Amanda Blais ainsi que son neveu M. Albert Blais ont visité Mme Berland Milette de St-Etienne, des Grès.

— Mme J. Yargeau ainsi que M. Florian Bourque de Sherbrooke ont été les invités de Mme Vve Cyrille Bélanger de cette localité.

— Mlle Adrienne Couture de Sherbrooke a visité son père M. Omer Couture.

— M. et Mme Elie Blais ainsi que leur fillelette Thérèse, Mlle Marcelle Lapierre et M. Joli, de Sherbrooke ont visité Mlle Amanda Blais, ainsi que M. et Mme Gérard Lemay.

— Mme Dominique Dubreuil, accompagnée de sa fille Rosa a visité ses enfants Mme Jos. Pomerleau et M. Wilfrid Dubreuil.

— MM. Noël Dubreuil et Joseph Pomerleau sont allés à Québec pour affaires.

— Mlle Alberta Fouquet de Sherbrooke a visité son père M. Irénée Fouquet.

— M. Joseph Bélanger de cette localité a visité son fils M. Paul Bélanger.

— Mlle Aline Blanchette a passé quelques jours chez des parents à Montréal.

— Mme Willie Allard est allée à Sherbrooke pour affaires.

— Mlle Gabrielle Clément G.M.G. de Montréal a passé quelques semaines chez son père M. Thomas Clément.

— Mlle Simone Grouin de Sherbrooke a visité ses parents, M. et Mme Delphis Grouin.

— Mlle Lumina Tétrault de Windsor a passé quelque temps chez ses oncles et tante M. John et Mlle Ida Murphy de cette localité.

— Mlle Irène et Thérèse Fouquet de cette localité ont visité des parents à East Angus.

— M. Albert Fouquet a passé quelques jours chez sa sœur Mme Florida Roy de Sherbrooke.

STE-EDWIDGE

(Spécial à la Tribune)
STE-EDWIDGE. — Ont été baptisés: Joseph, Antonio, Sylvia, Roland, enfant de St. et Mme Hector Chaloux (née Sylvain), Parrain et marraine Mlle Rita Chaloux et M. Maurice Chaloux, Portueuse Mme Elias Ménard.

LES MEILLEURES MARQUES DE PEINTURE DOMESTIQUE PRÉPARÉE

maintenant

RÉDUITES à \$ 3.75 LE GALLON

La réduction de prix des meilleures marques suivantes de peinture au blanc de plomb n'en a pas affecté la qualité qui demeure la même. Vous étiez satisfaits de payer autrefois un prix plus élevé pour obtenir la protection et l'embellissement assurés par ces marques renommées. Maintenant que le prix en est diminué à \$3.75 le gallon vous avez moins que jamais raison de risquer d'autres peintures.

Exigez l'une de ces marques renommées. Il y a un magasin qui les vend dans votre voisinage.

CANADA PAINT MARTIN-SENOUR SHERWIN-WILLIAMS

— Marie, Carmen, Jeanne d'Arc enfant de M. et Mme Ovide Masson (Hortense Gervais), Parrain et marraine M. et Mme E. Gervais, grands-parents de l'enfant, Portueuse Mlle Flore Masson.
— M. Zéphirin Marquis de Montréal a visité M. Julien Marquis.
— M. et Mme Joseph Verdon, leurs enfants Lilliane, Thérèse et Wells se sont rendus à Montréal visiter des parents.
— M. Joseph Viens de St-Malo est

Dépensez votre argent pour du café - non pour une boîte!



Il n'est pas nécessaire de présenter le Café DATE en des récipients coûteux — la date en garantit la fraîcheur



UN café d'une saveur plus riche et plus moelleuse, présenté dans un récipient qui ne vous coûte pas un sou de supplément — voilà ce que vous obtenez quand vous achetez le Café Date Chase & Sanborn en sac.

C'est la date de livraison: et non le récipient: si vous gardez la fraîcheur et la saveur du Café Date. Et cette date est indiquée sur le sac, aussi bien qu'elle l'était sur l'ancienne boîte métallique.

Le Café Date en sacs est livré sans délai, du torréfacteur à l'épiciers, chaque sac portant bien indiquée la date où l'épiciers l'a reçu. Et pas un de ces sacs ne reste en magasin plus de 10 jours.

Cessez de payer pour des emballages dispendieux. Commandez dès demain chez votre épiciers du Café Date Chase & Sanborn en sac. Présenté en sacs d'une demi et d'une livre.

Lafayette

BLE D'INDE DORE LAFAYETTE	
Qualité de choix 2 btes No 2	25c
THE VERT LAFAYETTE	
Mélange parfait des meilleures récoltes, pqt 1 lb	50c
Thé noir Lafayette	
mélange parfait des meilleures récoltes, pqt 1 lb	55c
Pruneaux de Californie, 90-100, 3 lbs.	19c
Corn Starch Canada, 2 ppts.	1 lb. 19c
Sel fin Purity, 3 btes 1 1/2 lb.	13c
Café Lafayette en Fèves, sac 1 lb.	39c
moulu en votre présence et à votre satisfaction:	
Pois verts Lafayette, boîte No. 2,	15c
Criblé No. 3; qualité de choix,	
Pois verts Lafayette, 2 boites No. 2,	25c
Criblé No. 4; qualité de choix,	
Papier de toilette Fraser, 4 rouleaux	10c
Papier de toilette Hillcrest, 3 roul.	23c
Cire Liquide O'Cedar, bte 1 lb.	45c
(polir sans frotter)	

CAFE en grain "Blue Boy", sac 1 lb	27c
GELEE "Freez Easy", pour crème à la glace, 2 paquets pour	19c
CHOCOLAT à Pâtisserie "Rowntree", tablette 1/2 lb	15c
Huile d'Olive "M", bout 4 oz	15c
Olives Spécial "K", pot 26 oz	29c
Olives Queen, 2 bout. 4 oz	19c
All Bran Kellogg, paquet	19c
Riz soufflé, 1 lb	25c
Café moulu Kara, bte 1 lb	33c
Cacao "Our Mother", bte 1-2 lb	10c
Balais Régina, 6 cordes, chacun	65c
Cire à plancher "Home" bte 1 lb	23c
Sani-Flush, la boîte	23c
Brosse à plancher In-cus, chacune	9c
FRUITS ET LEGUMES	
Bananes, 4 lbs	25c
Tomates, 1er, qualité, la lb	15c
Pamplemousses, 4 pour	25c
Oignons rouges, 4 lbs pour	15c

Magasins Lafayette Inc. desservis par Genest-Nadeau, Ltée

Augmentation des recettes nettes au "Québec Central"

Les recettes brutes ont été de \$1,401,909 en 1935, et les recettes nettes de \$64,390, une augmentation de \$19,957. — Réélection de MM. J. H. Walsh et G. D. Wadsworth.

MONTREAL A LA HAUSSE

Marché tranquille.

(Presse Canadienne)

MONTREAL, 16. — Les valeurs étaient à la hausse, à l'ouverture de la Bourse de Montréal, ce matin, bien que les transactions aient été plutôt tranquilles. Canadian Celanese a gagné 1-2 point à 28 tandis que International Nickel en a perdu autant. La Banque Royale a gagné 2 points. Brazilian, Dominion Textile et Hollinger ont gagné des fractions.

LES POMMES DE TERRE MONTREAL

Elles gagnent de 10 à 15 sous par sac de 80 livres à la suite d'un rapport officiel d'Ottawa que les stocks sont les plus faibles depuis 1930. — Le beurre, le fromage et les oeufs sont fermes.

(Presse Canadienne)

MONTREAL, 16. — Les pommes de terre ont encore monté, ici, hier gagnant de 10 à 15 sous par sac de 80 livres alors que la récente diminution des offres a été supportée par un rapport officiel d'Ottawa indiquant que les stocks de pommes de terre sur les fermes sont les plus bas depuis 1930, soit 1,447,000 quintaux contre 1,974,000 l'an dernier.

Le beurre, le fromage et les oeufs sont restés fermes. Arrivages: 1,307 caisses d'oeufs, 130 boîtes de beurre et trois boîtes de fromage. D'autres exportations de volailles ont été rapportées et la demande domestique est bonne. Les volailles ont perdu un sou et les canards domestiques 2 sous.

Les prix des pommes de terre sont comme suit: Montagnes de l'île du Prince Edouard No 1, 80 livres, \$1.50-\$1.55; Montagnes du Nouveau-Brunswick, 80 lbs, No 1, \$1.45-\$1.50; Is du Prince Edouard, et Montagnes du Nouveau Brunswick, 10 lbs, No 1, 20 sous; 50 lbs, 90 sous; Montagnes de Québec, 80 lbs, No 1, \$1.40-\$1.45; blanches, 80 lbs, No 2, \$1.30-\$1.35.

Les oeufs sont à 19-22 pour les A gros; 18-21-22 pour les A médiums et B, et 17 sous pour les A de poulettes ou les C.

Voici les prix du détail:

A-1 Gros 26c-28c
A-1 Moyens 24c-27c
A Gros 23c-25c
A Moyens 22c-24c
B 21c-23c

Le beurre est à 22½-23½ le No 1 pasteurisé. Au détail il est à 23½ pour le solide et 24-24½ pour l'imprimé.

Le fromage est à 10½-10¾ pour celui de l'Ontario.

Voici les prix des volailles au détail:

Dindes 25c-28c
Autres 23c-26c
Chouettes 25c-27c
Canards domestiques 19c-21c
Oies 16c-18c
Volailles 21c-23c

A partir de lundi, 20 avril, 1936, les trains No. 44 et 45 seront suspendus jusqu'à nouvel ordre et à la même date

Le Service des Autobus reprendra entre SHERBROOKE - ROCK ISLAND DERBY LINE ET NEWPORT, VT.

d'après l'horaire suivant:

De haut en bas	Tous les jours, dimanche excepté	De bas en haut
A.M. P.M.	P.M. P.M.	P.M. P.M.
9.15 3.57	Dép. Sherbrooke (Gare Q.C.R.) Ar. 2.30 7.35	
9.18 4.00	" " (Bureau de ville) 2.48 7.30	
9.20 4.05	" " (rue King & Depot) 2.45 7.25	
9.30 4.15	" " Lennoxville (bureau de poste) 2.55 7.15	
9.54 4.37	" " North Hatley 2.15 6.52	
10.11 4.55	" " Massawippi 1.55 6.35	
10.23 5.10	" " Ayer's Cliff 1.45 6.23	
10.48 5.32	" " Stanstead 1.20 6.03	
10.51 5.35	" " Rock-Island-Derby Line 1.15 6.00	
11.45 A.M. P.M.	Ar. Newport, VT (gare Q.C.R.) Dép. 12.30 P.M. P.M.	

Voir Horaire pour cédule en vigueur

lundi, 27 avril.

QUEBEC CENTRAL

UN POIDS-LOURD À L'HÔPITAL



Mrs. Gertrude Karn

Nurse and Baby Martha Ellis

On n'a pu vérifier le fait sur une balance, mais on croit que Mme Gertrude Karn, de Shreveport, qui pèse 742 livres, a gagné quelques livres après la naissance de son second enfant, Martha Ellis, qui pèse à sa naissance 9 livres et 11 onces. Pour recevoir Mme Karn, les autorités de l'hôpital ont jugé nécessaire de consolider le lit au moyen de pièces de bois. Son époux lui-même n'est pas un poids-plume, car il pèse 305 livres. Mme Karn se considère comme la femme la plus lourde du monde.

PRESIDENT



M. DAMASE BLAIS réélu président de l'Union Libérale Laurier de Québec.

SURPLUS À LA COMMISSION DES LIQUEURS

Les recettes brutes pour le dernier exercice financier ont été de \$11,688,510. — Un surplus de \$2,445,860.

REVENU DE 14 ANS

(Presse Canadienne)
QUEBEC, 16. — Les recettes brutes de la Commission des Liqueurs de Québec, pour l'exercice financier terminé le 30 avril 1935, ont été de \$11,688,510 comme l'indique un rapport soumis à l'Assemblée Législative par le trésorier provincial, l'hon. R. P. Stockwell.

Les dépenses ont été de \$3,466,309 ou de 29.6 pour cent; la Commission a payé au gouvernement fédéral \$3,990,431 en taxes d'accise, de douane et de ventes, ou 33.5 pour cent, ce qui laisse un revenu net de \$4,531,770 ou de 38.7 pour cent, lequel s'accroît à \$6,209,100 en y ajoutant \$1,677,320 de revenu provenant des permis et des saisis.

La Commission a remis au gouvernement de Québec la somme de \$4,500,000, ce qui laisse un surplus de \$2,709,100 pour l'année. Mais un déficit antérieur réduit le surplus à \$2,445,860.

Depuis la création de la Commission, soit durant une période de 14 ans, les recettes brutes se sont totalisées à \$299,255,859, les perceptions d'Ottawa à \$93,621,511, et les dépenses à \$106,630,379. Les permis et les saisis ont rapporté \$19,648,244, ce qui porte le revenu net total à \$88,682,213, dont \$86,236,353 ont été payés au gouvernement provincial, laissant une somme de \$2,445,860 au compte de surplus.

AUX ASSISES

QUEBEC, 16. — Arthur Latouche, accusé de conspiration en rapport avec la bagarre qui eut lieu à l'Arche-Gaillard le 2 décembre dernier, a été libéré par le juge en chef Hugues Fortier, de la Cour des Sessions de la Paix. Le magistrat a exprimé l'avis que Latouche n'avait rien fait d'autre, suivant la preuve, que d'assister à l'assemblée, ce qu'on ne peut lui reprocher.

FORTIN ET FRÈRE

Tél. 489 Sherbrooke 116, rue Marquette

Farine Five Roses, 98 lbs \$2.95	Grosses oranges, douz. .. 30c
Farine McIntosh, 98 lbs .. 2.55	Laitue, pomme, .. 7c
Farine Glenora, 98 lbs .. 2.69	Carottes, pqt .. 15c
Farine Golden West, 98 lbs \$2.70	Betteraves, 2 pqt .. 15c
Farine "Crème de l'Ouest" .. 2.50	Bananes, 4 lbs .. 25c
98 lbs .. 2.95	Celeri, pied, .. 15, 20 et 25c
Farine Silvermoon, 7 lbs .. 23c	Choux, lb .. 5c
Gruau, fin ou gros, 20 lbs 75c	Choux-fleurs, chacun, .. 20c
Moulin "Standard Scree" .. 21	Ananas, ch .. 18c
100 lbs .. \$1.05	Noix écailées, lb .. 35c
Son, à la tonne, .. \$20.50	Sucre d'érable, 5 lbs .. 25c
Gru, à la tonne .. \$21.50	Bonbons à la crème, lb .. 18c
"Middlings" à la tonne .. \$26.50	Bonbons sucrés ou au beurre, lb .. 12c
Crème à fouetter, la pinte 28c	Sucre en poudre, lb .. 7c
Beurre de ferme, très bon, lb 26c	Raisins, lb .. 11c
Beurre de crémier, lb .. 23c	Carottes secs, lb .. 20c
Boudin, lb .. 12c	Dattes, 3 lbs .. 25c
Rôti de bœuf, filet rôti lb 16c	Café, 3 lbs moulu, lb .. 25c
Veau dans la fesse, lb .. 14c	Thé orange pekee, lb .. 50c
"Devant, lb .. 8c	Thé spécial Pekoe, lb .. 45c
Poulet frais, lb .. 28 à 30c	Thé vert du Japon, lb .. 35c
Côtelettes de veau, 2 lbs .. 25c	Cacao, 2 lbs .. 25c
Agneau, fesse, lb .. 25c	Fèves blanches, 10 lbs .. 35c
Rôti de porc frais, 13 à 15c	Pois à soupe, 5 lbs .. 18c
Bœuf, haché, lb .. 11c	Riz, 5 lbs .. 25c
Bœuf, bas-côté, lb .. 7c	Jus, de tomates, la boîte 5c
Bœuf, steak de ronde, lb 15c	Dattes, 3 lbs .. 22c
Saucisse, lb .. 12c	Tabac canadien en feuilles étendues, lb .. 25c
Steak haché, lb .. 12c	Oubourg, lb .. 25c
Saucisson de Boulogne, lb .. 9c	Petit rouge, lb .. 18c
Oeufs, classe "C", douz. .. 20c	
Oeufs, classe "A", douz. .. 25c	
Oranges, 2 douz. .. 35c	

Bois franc sec, la corde .. \$2.50
Crottes de bois mou ou bûche, la corde .. \$2.50
Crottes de bois franc sec, la corde .. \$2.25

On demande à acheter un bon harnais d'express.

DÉCÈS

J. H. JALBERT
ALLARD. — Les funérailles de Frédéric Allard, époux d'Antoinette Couture, décédé à l'âge de 61 ans et 6 mois auront lieu le vendredi 17 avril 1936. Le convoi funéraire quittera la résidence mortuaire 644 rue Murray à 8 h. 30 pour se rendre à l'Eglise St-Jean-Baptiste. Service à 9 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. 40-2.

WEEDON
DESPRES. — Les funérailles de Mlle Vire Joseph Despres, née Elise Fortin, décédée à l'âge de 73 ans et 81 ans auront lieu samedi le 16 avril 1936. Le convoi funéraire quittera la résidence de son fils Omer Marceau, pour se rendre à l'Eglise paroissiale de Weedon. Parents et amis sont invités à y assister.

COATCOOK
David Lefebvre
TREMBLAY. — Les funérailles de Cloris Tremblay, épouse de Marie Tremblay, décédée à l'âge de 73 ans auront lieu le samedi 18 avril 1936. Le convoi funéraire quittera la résidence mortuaire chemin Lads Mills à 8 h. 30 pour se rendre à l'Eglise St-Edmond de Coatcook. Service à 9 heures. 41-2.

des conciliateurs à entamer des négociations directes de paix italo-éthiopienne à Genève. Des autorités disent que toutes les sanctions militaires, qui "reporteraient la guerre de l'Afrique à l'Europe", peuvent empêcher la victoire finale des troupes italiennes par la prise d'Addis Abeba.

Toutefois, les Français sont convaincus que la Grande-Bretagne s'abstiendra de faire une intervention militaire isolée contre l'Italie, tout comme ils sont sûrs de recevoir peu d'appui des Anglais contre l'Allemagne.

La France, au dire de personnalités officielles, refusera de participer à toute sanction militaire contre l'Italie, et elle sera même prête à demander à la S.D.N. d'abolir les présentes sanctions, dès que les négociations de paix sembleront assurées de succès; ces personnalités ont peu d'espoir, cependant, qu'un accord sera conclu sous peu entre l'Italie et l'Ethiopie.

MUSSOLINI VEUT TRAITER...

(Suite de la page 1)
ce ses conditions de paix en Afrique orientale et entame des négociations conciliantes sans délai. Les Anglais sont convaincus que les sanctions aggravent constamment la situation économique et financière de l'Italie, et ils s'abstiennent de prendre une décision au sujet de nouvelles sanctions, tant qu'ils n'auront pas soupesé les perspectives de paix.

Les Français, amèrement déçus de ce que la S.D.N. n'ait pas fait d'intervention positive contre l'Allemagne pour sa remilitarisation de la Rhénanie, s'opposent ouvertement à l'adoption de nouvelles sanctions contre l'Italie. Certaines sources françaises redoutent la désagrégation complète de l'empire éthiopien et par conséquent la difficulté de poursuivre des négociations de paix ou un représentant de l'Ethiopie pourrait être en mesure de parler au nom de ce pays.

UNE GARDE-MALADE...

(Suite de la page 1)
manifestation qui s'est faite aujourd'hui.

Montée dans une limousine munie d'un haut-parleur, Mme van Der Elst tenta de se rendre jusqu'aux portes de la prison Winslow Green, mais la police lui fit rebrousser chemin.

La police a exécuté une étroite surveillance dans les rues conduisant à la prison et 100 policiers spéciaux se tenaient prêts à répondre au premier appel dans un théâtre voisin.

Mme Waddingham était accusée d'avoir empoisonné sa patiente dans son lit pour obtenir les 1,600 livres (environ \$8,000) qu'elle lui léguait dans son testament.

Mme Waddingham et Ronald J. Sullivan, qui dirigeait avec elle l'hôpital privé de Nottingham, furent arrêtés le 30 janvier et accusés d'avoir mis à mort intentionnellement de drogues Mme Baguley et sa fille âgée de 50 ans, Mlle Ada Louisa Baguley.

La crise internationale s'aggrave à la suite de la rumeur de l'échec

BOUFFARD & LANGLOIS

111, RUE MARQUETTE, SHERBROOKE TEL. 293-126-127

En achetant à notre magasin, vous êtes sûrs de payer le plus bas prix. La qualité de nos marchandises ne varie pas. Il n'y a que les prix qui changent. Les réductions d'aujourd'hui sont faites pour vous inciter à acheter chez nous.

Oeufs frais, "A", gros, 2 douz. 49c	
"A" moyens, 2 douzaines .. 45c	
Sucre blanc, 100 lbs .. \$4.89	
10 lbs .. 50c	
Sucre en poudre, 3 lbs .. 23c	
Bon beurre de ferme, lb .. 20c	
Fèves Clark, grosses boîtes, 2 pour .. 25c	
Soupes Clark, tomates ou légumes, 3 boîtes 21c	
Ananas tranché, 2 boîtes .. 21c	
Farine à pain, sac 98 lbs .. \$2.65	
Farine à pâtisserie, sac 24 lbs .. 63c	
Sac de 7 lbs .. 23c	
Saindoux pur, chaudière 20 lbs .. \$2.29	
5 lbs 75c; 3 lbs .. 45c	
Allumettes, gros pqt .. 20c	Fromage canadien, douz lb 18c
Savon haché, 3 lbs .. 25c	Savon "Vrai-Bon" 10 barres 25c

FRUITS ET LEGUMES
Belles oranges juteuses .. 25c
2 douz. .. 35c
Pamplemousses, 4 pour .. 25c
Epinards frais, lb .. 10c
Oignons verts, 2 pqt .. 15c

VIANDES DE TOUTES SORTES: PREMIÈRE QUALITÉ
LIVRAISON RAPIDE — BIERE ET PORTER

Marché Julien

Enregistré 70, rue Drummond Sherbrooke

Nous vendons meilleur marché, mais nous ne faisons pas de livraison.

Boudin au lard, 25c	Steak haché de l'ouest, 25c
3 lbs .. 25c	3 lbs .. 25c
Graisse pure, pqt 1 lb 23c	Bonne saucisse, 25c
2 pour .. 23c	3 lbs .. 25c
Beurre de crémier pasteurisé, lb .. 22c	Lard salé, gras épais, lb .. 12c
Oeufs "A" Moyens, 49c	Lard salé, entrelardé, lb .. 12c
2 douz. .. 10c	Saucisson de Boulogne, rond, lb .. 7c
Fesse de veau, complète ou moitié, lb .. 10c	
Devant de veau de lait, lb .. 6c	

Fruits et légumes de toutes sortes.

LES AUTEURS DU HOLD-UP...

(Suite de la page 1)

lées dans l'entrepôt de la gare du Canadien Pacifique, à Saint-Philippe, Qué. Cette dernière localité, située à environ 63 milles de distance, n'est pas très éloignée de l'endroit où on trouva l'automobile dont les bandits se seraient servis pour prendre la fuite.

Une demi-douzaine de détectives faisaient une enquête à Masson sur la découverte de la wagonnette, lorsqu'ils apprirent par le mécanicien du train de Montréal que cinq hommes avaient essayé de monter à bord du train. Ils cessèrent immédiatement leurs recherches, sautèrent dans leurs autos et filèrent vers Hull.

Aux aguets

Des policiers bien armés sont postés aux endroits stratégiques du Québec et de l'est de l'Ontario. En présumant que les bandits pourraient peut-être revenir sur leurs pas et tenter d'atteindre

Montréal en passant par Lachute, la police patrouille la région. Les détectives ont confié avec M. Gernet Cheley, le gérant de la banque pillée, qui leur a raconté tout ce qu'il savait du vol à main armée.

A la suite d'un "tuyau", la police a traqué un étranger qui s'était rendu à Buckingham, lard dans la soirée de mardi, et avait loué une chambre dans une pension, mais ce tuyau ne valait rien, car la police s'est assurée que l'individu ne pouvait avoir aucun rapport avec le vol.

Les cinq hommes bien mis filaient sur le débarcadere de la gare à l'arrivée du train. Ils essayèrent de monter derrière le tender, mais ils en furent chassés. Comme le train partait, ils sautèrent sur les marches des wagons. Le train s'arrêta à un quart de mille de la gare, et le conducteur chassa alors les cinq individus qui s'enfuyaient dans le bois.

M. E. Hurtubise, le télégraphiste de la gare, remarqua les individus, et déclare que l'un d'eux paraissait avoir une quarantaine d'années et avait les épaules carrées. Cela correspond à la description du chef de la bande. Un autre, dit-il, était grand, maigre et pâle.



Vente du Grand Ménage du Printemps

Nous avons tout ce dont vous avez besoin et à des prix qui vous font épargner!

Savon haché, boîte 39c	Nettoyeur Classic, 13c
5 lbs .. 11c	3 btes .. 13c
Savon Sunlight, 2 barres .. 10c	Nettoyeur Babbitts, 13c
Ammoniaque Handy, 2 pqt .. 10c	3 btes .. 13c
Fèves au lard, 32 onces, 25c	Balais, manche rouge, chacun .. 29c
Clark, ord. ou tomates, 3 btes .. 59c	Soupes Clark, tomates ou légumes, 25c
Cire Johnson "Glo-Coat", chopine .. 59c	4 btes .. 25c
	Cire à plancher Old English, 1 lb .. 53c
	Huile de citron Hawes .. 23c
Bon ami, poudre ou savon 14c	Brosses à plancher, ch. .. 15c
Silvo, poli à argenterie .. 23c	Lessive Gillette, boîte .. 11c
Eau de Javelle Parisienne, 9c	Poli argent, "Nonsuch", .. 19c
Brasso, gr. bte .. 23c	Vadrouilles blanches, ch. .. 25c
SOS, torchon net, .. 23c	Laine d'acier, pqt .. 5c
Epingles à linge, ressorts pqt 13c	"Sani-Flush", la boîte .. 23c
DRANO, la boîte .. 31c	"Wet-Wet", pat. .. 10c
Planches à laver, galv. .. 49c	

BEURRE Silverbrook, bloc 1 lb. 24c
SUCRE Redpath, fin, 10 lbs 50c
CAFÉ Bokar, au bouquet vigoureux, bte 1 lb. 27c
BISCUITS "Ritz" de Christie, pqt. 14c
BISCUITS Arrowroot de Weston, pqt. 25c
GATEAU Etage à l'Essence d'Erable, ch. 25c

ALLUMETTES ED-20c

Aliments pour bébés

DY, 3 boîtes .. 20c

BISCUITS "A & P. 10c

Health cookies" pqt

SACON tranché pour déjeuners, lb 23c

AMPES SOLEX 25, 40 et 60 watts, à l'intérieur dépoli, ch. 20c

FRUITS ET LEGUMES

Bananes de choix, 4 lbs .. 15c
Oranges de Floride, No. 150, douz. .. 35c
Celeri, le pied .. 12c
Tomates du Mexique, lb .. 15c
Pamplemousse, sans pépin, chacun .. 5c

\$500.00 DE PRIX D'ARGENT

POUR LA MEILLEURE RÉPONSE À CETTE SIMPLE QUESTION:

QUELLE MARQUE DE THE EMPLOYEZ-VOUS MARGOT? C'EST VRAIMENT DÉLICIEUX

THE LIPTON

Paquet Rouge LIPTON

Paquet 1/2 lb 27c

QU'A REPOUND MARGOT?

PROCEDEZ-VOUS BLANC D'ENTRÉE AU CONCOURS LIPTON CHEZ VOTRE MAGASIN A & P.

MAGASINS A & P

JUBILE EN L'HONNEUR DE PIE XI

Une année jubilaire commémorerait le 31 mai à l'occasion du 80^e anniversaire de Sa Sainteté.

(Presse Associée)
CITE DU VATICAN, 16. — De hauts dignitaires de l'Eglise d'ont il est possible que Sa Sainteté le Pape Pie XI proclame une année de jubilé, commençant le 31 mai, pour célébrer la 80^e année de son âge.

Sa Sainteté aura 79 ans à cette date.

Depuis quelques jours, de nombreux membres du clergé et de hauts dignitaires ont fait part au Pape de leur désir que l'Eglise Catholique toute entière célèbre cet événement avec lui.

Le Saint Père a répondu qu'il appréciait cette preuve d'affection mais qu'il voulait réfléchir avant de décider de la forme que devra prendre la participation de l'Eglise à ces fêtes dans l'univers.

MOUVEMENT DE LA POPULATION DANS LE PAYS

Les immatriculations de naissances dans 67 cités et villes de 10,000 habitants ou plus ont atteint 6,625 en janvier, les décès 4,485 et les mariages 2,025 en regard de 6,627, 4,254 et 1,902 respectivement le mois correspondant de 1935. Les naissances sont donc au même niveau alors que les décès et les mariages accusent des accroissements respectifs de 51-2 et 61-2 p.c. Il y a eu 431 mariages à Toronto, 238 à Montréal, 18 à Winnipeg et 128 à Vancouver.

APRES LA GRIPPE

Vous requérez un tonique

Si votre convalescence est lente, les stimulants provisoires ne sont pas ce qu'il vous faut. Vous avez besoin de l'aide permanente que le Sirop Fellows vous donnera.

Le Sirop Fellows de 60 ans fournit le Calcium, le Fer, le Phosphore et autres minéraux essentiels à l'acquisition de la santé et de l'énergie. Le "Fellows" aide à relâcher les tissus sains, du sang et des cellules nerveuses; il ravive les forces usées, aiguise l'appétit et vous remet en santé robuste.

Le Sirop Fellows est peut-être la préparation pharmaceutique dont il y a aujourd'hui le plus de conférences sur le marché. Cherchez le nom de "FELLOWS" sur l'enveloppe. Deux grossistes — chez votre pharmacien.

Sirop Fellows de la Convalescence
Fébrile Chronique — Rhumes
Opilites

SIROP COMPOSÉ AUX
HYPOPHOSPHITES
FELLOWS

Raccourcit de
Moitié le Temps
du Nettoyage

ELLE RESISTE A L'USURE
— LA POUSSIERE Y GLISSE

JOHNSON
WAX

CIRE
JOHNSON

Embellit Planchers, Meubles
Boiserie

Changement dans
l'Horaire des Trains
de Passagers

en vigueur
DIMANCHE, 26 AVRIL

Reprise du Service des Autobus

Pour plus de détails, s'adresser aux agents.
QUÉBEC CENTRAL

ORDONNANCE DE LA COMMISSION D'ELECTRICITE

Les services publics devront faire connaître toute la valeur de leurs propriétés afin de fixer des tarifs équitables.

Créée particulièrement dans le but de fixer des tarifs justes, raisonnables et suffisants pour la vente et l'énergie électrique, la Commission d'Electricité de Québec doit, avant de statuer de quelque manière, connaître, de la façon la plus complète, la situation exacte de tous les services publics qui tombent sous sa juridiction. C'est dans le but d'obtenir de ces services tous les renseignements nécessaires que la Commission vient de décréter, l'ordonnance numéro dix et d'en faire part à tous les intéressés.

Dans cette ordonnance il est stipulé tout d'abord que les services publics doivent faire connaître à la Commission, de façon claire et détaillée, le nombre, la nature, la capacité, la location et la valeur de leurs propriétés, des centrales, et de tout l'outillage, de tout le matériel utilisé. Ce rapport doit se confier aux propriétés situées dans les limites de la Province de Québec. Son étude a pour objet de permettre d'établir la valeur réelle de chaque exploitation, de déterminer le capital engagé et d'obtenir ainsi une base équitable pour la fixation des divers tarifs.

L'ordonnance numéro dix donne aux services publics un délai de soixante jours à dater du jour de sa signification, pour soumettre à la Commission d'Electricité les données fournissant sur les centrales et l'outillage qui sert à la distribution et à la vente de l'énergie électrique dans le Québec, tous les chiffres utiles et toutes les indications essentielles.

On est tenu d'indiquer dans ces données à compter du 2 décembre dernier, date d'entrée en fonction de la Commission, le coût initial et la dépréciation de chaque élément. Dans le cas de propriétés inactives, on est tenu de soumettre des données séparées.

En plus des renseignements ci-dessus, les compagnies productrices d'électricité devront établir et présenter à la Commission un plan d'ensemble de leur organisation indiquant l'endroit où se trouvent respectivement situées les centrales génératrices et les stations. Le parcours des lignes de transmission, la location et l'étendue des réseaux de distribution seront aussi indiqués.

Ce plan devra être établi de façon à correspondre à chacune des données particulières. De plus, pour chaque filiale qui ne fait pas rapport comme unité séparée, une cédule spéciale devra être soumise et enfin chaque centrale et chaque unité de transmission devra, autant que possible, faire l'objet d'une cédule séparée.

Dans cette ordonnance la Commission d'Electricité tient à signaler qu'elle n'a pas l'intention d'imposer aux exploitations des évaluations et des inventaires détaillés, pour le moment du moins. Son attitude à cet égard sera, à l'avenir, déterminée dans une large mesure par la nature et la valeur des renseignements qu'on aura déjà mis à sa disposition.

L'ordonnance numéro dix donne ensuite une classification et une subdivision très clairement établies des renseignements dont elle a besoin. Elle se termine par une série de définitions des termes. Un coup d'oeil rapide sur le contenu de ce document nous révèle, en effet, l'énorme tâche de compilation et d'enquête que, pour atteindre ses fins, la Commission a cru devoir entreprendre dès maintenant.

A la suite de démarche qui ont été entreprises par la Commission d'Electricité de Québec, à la demande du Conseil Municipal de Halifax-Nord, il a été décidé qu'un réseau de distribution serait construit pour donner le service de l'électricité à cet endroit.

(Spécial à la "Tribune")

COATCOOK NORD, 16. — M. Alvida Corbell a fait transporter d'urgence une de ses fillettes de 5 ans à l'hôpital St-Vincent de Paul, à Sherbrooke.

— M. Raoul Dubé, blessé la veille de Noël par une auto, et qui était à l'hôpital depuis ce temps, est revenu dans sa famille, en bonne voie de guérison.

SOLDE D'APRÈS-PÂQUES, CHEZ SAINT-JEAN DE MANTEAUX et ROBES du PRINTEMPS

Voici une Vente Importante pour les élégantes! Chaque robe ou manteau est neuf! Tous avaient été achetés pour être vendus avant Pâques... de sorte que notre politique de ne jamais rien garder en stock d'une saison à la suivante est toute à votre profit. Habillez-vous chic pour le printemps ici!



Manteaux—Swaggers ou Semi-Ajustés

Nouveaux manteaux printaniers en tweeds de fantaisie, confectionnés selon les modèles tailleur masculins si populaires. Carreaux, mouchetés, diagonales et Denegals. Tailles 12 à 26 1-2. Prix réguliers \$12.95 à \$16.50. Prix Spécial pour ce Groupe

\$8.95

ROBES—En Joyeux Imprimés

Tout aussi bonnes que jamais, sinon meilleures! Dans ce lot à solder, se trouvent toutes les meilleures marques de robes, dont certaines en crêpe épais d'une valeur exceptionnelle. Alors, venez tôt pour vous les procurer. Réduites de \$11.95 et \$19.50. Prix pour les solder complètement

\$2.95

ROBES—Pour la Rue

Un choix complet de robes du printemps, dans les nuances populaires pour les sorties sur la rue, y compris le bleu marine et le noir. Tailles 11 à 44. Prix réguliers \$11.95 à \$19.50. Prix Spécial pour ce Groupe

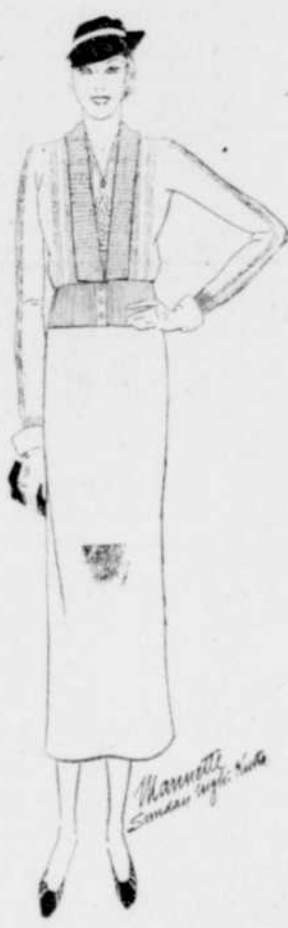
\$6.95

—Troisième.



COSTUMES Knit-to-Fit

Marinette Dimanche Soir



Les tricots en bouclé de soie sont des vêtements d'éclat, adorables à regarder, mais seuls les meilleurs ont une bonne durée. Les "Tricots Marinette Dimanche Soir" sont les meilleurs.

Ils se présentent en des modèles ravissants, d'une confection impeccable, comme d'ailleurs tous les produits "Knit-to-Fit".

La jaquette du costume ici illustré à gauche est d'un dessin dont le tricot alterne avec le tricot de dentelle; la blouse est entièrement en tricot de dentelle avec garnitures crochétées à la main.

Costume 3 Pièces

\$14.95

Autres jusqu'à \$29.50

—Troisième.

Confiez-Nous Vos Fourrures



Les mites ne sont pas les seuls ennemis des fourrures... Il y a la chaleur, la poussière, l'humidité, la clarté du soleil. Vous les esquivez tous en envoyant vos fourrures dans nos belles voûtes modernes à entreposage à froid, où elle reprendront une nouvelle beauté... et seront entièrement protégées contre tous les dangers de l'été.

—Sous-sol des fourrures.

Robes de Nuit et Pyjamas

par Harvey-Woods

Confectionnés des plus beaux rayons canadiens par l'un des plus célèbres fabricants du Canada. Certains sont d'un chic modèle tailleur, et d'autres sont garnis de dentelle. Toutes les nuances et toutes les tailles désirées. Une valeur merveilleuse.



Régulier \$2.95, pour

\$1.95

Régulier \$3.95, pour

\$2.95

Rez-de-Chaussée, à gauche.

BLOUSES

Les fabricants de blouses présentent un nouveau tissu et la maison Saint-Jean est la première à exposer les modèles confectionnés de ce nouveau tissu — IRONA — un Crêpe Rayon lavable et repassable, d'où le nom d'Irona. Ces blouses sont confectionnées selon les modèles les plus distingués. Choisissez-en un dont la Fifth Avenue donne la description comme, "le dernier cri en blouses", pour votre nouveau costume du printemps.

Les nuances sont: Blanc, coquille d'oeuf et turquoise.

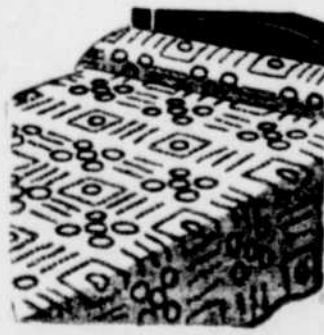
Tailles: 32 à 38.

\$3.95

— Au Troisième.

Couvre-Lits en Coton Chandelle

\$3.95 chacun



Enjolivez votre chambre décorée à neuf ou qui vient de recevoir sa toilette pour l'été avec un ou deux de ces jolis couvre-lits. En coton crêpe naturel, traité par un procédé spécial et garanti ne pas se froisser, sans aucun repassage nécessaire. Ils sont travaillés à la main en plusieurs jolis dessin et couleurs. Vous pouvez effectuer une véritable économie, ici, tout en ayant un couvre-lit des plus attrayants et d'une longue durée. Couleurs: Vieux Rose, Or, Bleu, Vert.

—Mezzanine.

C. O. SAINT-JEAN, LIMITÉE

"ÉCONOMIE PAR LA QUALITÉ"

21, rue Wellington-Nord

Sherbrooke, Qué.

E. E. Goodenough, président

Tél. 1236-1237